

# पूर्णमा

इतिहास-प्रधान त्रैमासिक पत्रिका

१३८ पूर्णाङ्क

नयराजजन्मशताब्दीमा प्रकाशित चौथो कृति

इटुंबहालको शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकातर्फ फेरि एकचोटि ९५-११५

ने.सं. ५३८ देखि ने.सं. ६४५ भित्रका ४ वटा लिखत ११६-१२८

नयाँ ठ्यासफू १२९-१७४

ब्राह्मणपुत्र क्रिस्तान स्कूलमा पढ्दा नयराज पन्तको मनमा खेलेका कुरा १७५-१८०

संशोधन-मण्डल





क्र.मे.अ.द.नं १५५/२४९

तदिह न गुणदोषौ योजनीयावलीकौ

कथमपि महता यत् संस्कृतोऽयं श्रमेण ।

– बापूदेव शास्त्री

[ धेरै मिहिनेत गरी यो तयार गरिएको छ । यस कारण यहाँ भूटो गुण अथवा दोष नलाइदिनुहोला । ]

# पूर्णिमा

(इतिहास-प्रधान त्रैमासिक पत्रिका)

३५  
वर्ष

२  
अङ्क

सम्पादक –

महेशराज पन्त

दिनेशराज पन्त

प्रकाशक –

दिनेशराज पन्त

(संशोधन-मण्डलद्वारा)

यस अङ्कको मूल्य रु. ४००/-



## बिक्रीमा भएका हाम्रा कृति

## हाम्रा कृति पाइने ठेगाना

|                                                                              |        |
|------------------------------------------------------------------------------|--------|
| १. अभिलेख-संग्रह (६-१२ भाग)                                                  | ५१-    |
| २. आदर्श, अ सप्लिमन्टु पूर्णिमा,<br>द जर्नल् अफ द संशोधन-मण्डल (१-२ सङ्ख्या) | ५५०१-  |
| ३. इतिहास-संशोधन                                                             | ४००१-  |
| ४. इतिहास-संशोधनहरूको अभिनन्दन-ग्रन्थ                                        | ५१-    |
| ५. गोरखाको इतिहास (१-४ भाग)                                                  | ५००१-  |
| ६. त्रिकोणमिति                                                               | २५१४०  |
| ७. दैवज्ञशिरोमणि लक्ष्मीपति पाँडेको धूपघडी                                   | १००१-  |
| ८. धादिङमा फेल्ल परेको नेपाली कविता                                          | ७५१-   |
| ९. नयराज पन्तलाई चिनाउनको लागि                                               | २५१-   |
| १०. नेपालको संक्षिप्त इतिहास                                                 | १२५१-  |
| ११. नेपालसंवत्को राष्ट्रिय मान्यताको अनौचित्य                                | ५१-    |
| १२. पञ्चाङ्ग-संशोधन                                                          | १००१-  |
| १३. पं. गोपाल पाँडे र उनको घनमूल ल्याउने रीति                                | १६१४०  |
| १४. पशुपतिनाथको दर्शन स्पर्शन पूजनसम्बन्धमा समीक्षा                          | ८०१-   |
| १५. पूर्णिमा (१३-३२, ३४-१३८ पूर्णाङ्क)                                       | ७१२८१- |
| १६. प्राचीन र नवीन गणितको तुलना                                              | १५१-   |
| १७. बडागुरुज्यू विजयराजसँग सम्बद्ध पत्रहरू                                   | ५२५१-  |
| १८. बुद्धिविनोद-प्रश्नावली र त्यसको उत्तर                                    | ५०१-   |
| १९. म गोबरगणेश बनेछु                                                         | १२५१-  |
| २०. रत्नदीप                                                                  | २१५०   |
| २१. रत्नदीप १ भाग                                                            | १०५१-  |
| २२. रत्नदीप २ भाग                                                            | ९२१-   |
| २३. राजीवलेचन जोशीको बराज्यू दामोदर जोशी                                     | ७५१-   |
| २४. लिच्छवि-संवत्को निर्णय                                                   | १००१-  |
| २५. विद्या-रक्षा                                                             | १००१-  |
| २५. विश्रान्ति                                                               | ८२१-   |
| २६. कृतशतक                                                                   | ३१-    |
| २७. व्याकरण-संशोधन                                                           | ४५१-   |
| २८. श्री ३ महाराज पद्मशमशेरको कुरा                                           | १२१-   |
| २९. सावधान-पत्र                                                              | १२५१-  |
| ३०. सूची गोरखापत्रमा छापिएको नेवारी लेखको                                    | ३५०१-  |
| ३१. हाम्रो उद्देश्य र कार्यप्रणाली                                           | १००१-  |
| ३२. हिन्दू सिद्धान्तज्योतिष र ग्रीक सिद्धान्तज्योतिषको तुलना                 | २९१-   |
| ३३. इट डिड अंशुवर्मन् राइट ?                                                 | ४०१-   |

## संशोधन-मण्डल

२७ डल्लुआवासमार्ग, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४६७०३८०, ४३०१०२५

११६ पावनगल्ली, धुम्बाराही, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४४३५७४९, ९८४९२२१६४२

ई-मेल- samshodhanamandala@yahoo.com

पो.ब.नं. ४१६६, काठमाडौं, नेपाल

## हिमालयन बुक सेन्टर

रेडक्रस बिल्डिङ, बागबजार

पो.ब.नं. १३३९, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४२४२०८५

## वज्र बुक शप

ज्याठाटेल

पो.ब.नं. २१७७९, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४२२०५६२

## रत्न बुक डिस्ट्रिब्यूटर्स

७१ क ब्याङ्कमार्ग, बागबजार

पो.ब.नं. ९८, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४२४२०७७, फ्याक्स नं. ४२४८४२१

## रत्नपुस्तकभण्डार

ग्रीन हाउस २७१, माइतीघर, काठमाडौं, नेपाल

फोन नं. ४२४०८५०



# इटुंबहालको शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकातर्फ फेरि एकचोटि

-महेशराज पन्त

१. गएको वैशाखमा इटुंबहालको प्रज्ञापारमिताको विषयमा मेरो लेख छापिएको थियो (महेशराज पन्त २०६९) । वि.सं. २०६७ को बहिद्यः ब्वेगु हेर्न जाँदा त्यस प्रज्ञापारमिताका केही पत्रको फोटो खिँचे अवसर मिल्दा यस लेखको जन्म भएको हो । त्यस वेला फोटो खिँच्दा त्यति राम्रो नआई कहीं कहीं राम्रो नबुझिएकोले पाठ सच्याउने र सम्बद्ध अंशको फेरि फोटो खिँचे अभिप्रायले यसपालिको बहिद्यः ब्वेगु हेर्न म गएँ । तर त्यहाँका गुठियारहरूले आलटाल गर्दा त्यो सम्भव भएन । मेरो अधिल्लो लेखमा परेका अशुद्धिको संशोधन गरी गएको कार्तिकमा अर्को लेख छापियो (महेशराज पन्त २०६९ क) ।

२. इटुंबहालका गुठियारहरूले यसपालिको दसैंअगाडि नै त्यो प्रज्ञापारमिता राष्ट्रिय अभिलेखालयमा लगी त्यसको डिजिटल फोटो खिँचाएका रहेछन् । मेरो जनसम्पर्क खास नभएकोले म अखबारमा नआएका खबर हतपति थाहा पाउँदैनँ । त्यस प्रज्ञापारमिताको फोटो राष्ट्रिय अभिलेखालयले खिँचेको खबर जुनु बासुकलाबाट भण्डै १ महीना जतिअगाडि प्रसङ्गवश मैले थाहा पाएँ । त्यस प्रज्ञापारमिताको फोटो हेरी आफूले छपाइसकेको पाठमा आफैँलाई चित्त नबुझेको सच्याउन फोटो हेर्न गइहाल्ने विचार भए पनि त्यहाँ लगत्तै जान मेसो मिलाउन सकिएन । गएको माघ २ गते मङ्गलवार मात्र राष्ट्रिय अभिलेखालय गई फोटो हेरेँ । फोटो हेर्दा त्यो ग्रन्थ शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको प्रथम खण्ड अर्थात् १-१२ परिवर्त भएको थाहा भयो । त्यस फोटोबाट अधिबाट आफूले छपाएको पाठ पनि ठाउँठाउँमा सन्धिने देखियो । अनि सबभन्दा अधिल्लो पत्रको, प्रत्येक परिवर्त टुङ्गिएको पत्रको र पुष्पिका भएको पत्रको गरी १ स्थापको ७५ रुपियाँको दरले २० स्थापको रु. १५००।- तिरी सीडी ल्याएँ ।

३. इटुंबहालको प्रज्ञापारमिताका केही पत्रका फोटो खिँच्दा अन्तिम पृष्ठमा पत्रसङ्ख्या ८ मात्र देखिए पनि त्यो पत्र प्रत्यक्ष हेर्दा पत्रसङ्ख्या ४७८ भएको मैले सम्भिराखेकोले त्यस पृष्ठलाई ४७८ ख र त्यसताकाको पद्धतिअनुसार अहिलेको जस्तो पृष्ठैपीछे पृष्ठसङ्ख्या नदिई पत्र पल्टिइसकेपछि मात्र पत्रसङ्ख्या हाल्ले चलन भएकोले त्यसभन्दा अगाडिको पृष्ठलाई ४७८ क र पछाडिको पृष्ठलाई ४७८ ख भनी मैले पहिले काम चलाएको थिएँ ।<sup>१</sup> राष्ट्रिय अभिलेखालयले अहिले खिँचेको, त्यही प्रज्ञापारमिताको फोटो हेर्दा अन्तिम पृष्ठभन्दा अधिल्लोमा ४७७ लेखिएको देखियो । त्यताबाट एकापट्टि मात्र लेखिएको अन्तिम पत्रमा ४७८

१. महेशराज पन्त २०६९: § ६ = ९३; ९४-९८; २२-२४ सङ्ख्याका टिप्पणी = १०६-१०७; § ९ = १८५; § १० = १८६; २३० सङ्ख्याको टिप्पणी = १८६; २३४ र २३५ सङ्ख्याका टिप्पणी = १८८; § ११.३ = १८८; § १२.२ = १९०; § १३ = १९१; २४८ सङ्ख्याको टिप्पणी = १९१; § १५.१.२., १५.१.३., १५.१.७ = १९२; § १५.२.२. = १९३; § १७.४, १७.७ = १९५; २७५-२७७ सङ्ख्याका टिप्पणी = १९५; § १७.८ = १९६ ।



हालेको र त्यसभन्दा ठीक अगाडिको पृष्ठमा चाहिँ ४७७ हालिएको देखियो । यसैले अघि (महेशराज पन्त २०६९ मा) जहाँ जहाँ ४७८ क पत्र लेखिएको छ, त्यहाँ त्यहाँ ४७७ पत्र र जहाँ जहाँ ४७८ ख पत्र लेखिएको छ, त्यहाँ त्यहाँ ४७८ पत्र लेख्नुपर्ने भयो ।

४. त्यस फोटोसँग महेशराज पन्त २०६९ (§ १० = १८६-१८८)मा छापिएको पाठ रूजू गरी तयार पारिएको शुद्ध पाठ यस्तो छ—

४७७ पत्रको

१० पङ्क्तिबाट—

११ पङ्क्तिमा—

शतसाहस्राः प्रज्ञापारमितायाः प्रथमः

खण्ड परिसमाप्ता ॥ ॥ ॥ ॥

ये धर्मा हेतुप्रभवा हेतुस्तेषा तथागतो ह्येवद-

तेषाञ्च यो निरोध एवंवादी महाश्रमणः ॥ ॥ ॥ ॥

॥ ॥ ॥ ॥

नमो बुद्धाय ॥ नमो धर्मोय ॥ नमः संघाः

४७८ पत्रको १ पङ्क्तिमा—

य ॥०॥

प्रख्यातो भुवि पुण्यमल्लनृपतिः पृथ्वीभुजामग्रणी

शौर्य्योदार्यगुणातिलंघितमही जात क्षमावल्लभः ।

सर्वज्ञागमतत्त्ववेदिमनसा येनाखिलानाकृतं

सत्त्वानामधिकं सुखंस्वसगतां

२ पङ्क्तिमा—

समाश्रयतां संततं ॥

तस्यायं तनुजः क्षमापतिशिरश्रेणी किरीटोज्ज्वलं

माणिक्यद्युतिरजिताघ्रिकमलो लक्ष्मी भुवो नायकः ।

शास्त्राणां परपरमार्थवित्परहित कतु प्रवृत्तः सदा

पृथ्वीमल्लमहीपतिर्विजयः

२. यस अक्षरको विषयमा महेशराज पन्त २०६९: १८६-१८७ मा २३१ सङ्ख्याको टिप्पणी हेर्नु ।

३. यस अक्षरलाई मैले श्रे पढे पनि म सन्तुष्ट भने छैन । यही पुष्पिकामा भएको श्र —श्रीदीप°, श्रीराजब्रह्मश्री° (४७८ पत्रको ३ पङ्क्तिमा), भिक्षुश्रीवज्र° (उही पत्रको ५ पङ्क्तिमा), श्रीकौलिग्रामीयश्रीभास्कर°, शत्रिश्रीकेशव° (उही पत्रको ७ पङ्क्तिमा), °श्रीराजब्रह्मश्रीनामा (उही पत्रका ७-८ पङ्क्तिमा) — सँग दाँज्नु । अर्को विकल्प मैले नदेखेकोले अहिलेको लागि कामचलाउ रूपमा श्रे पढेको हो ।



३ पङ्क्तिमा-

ते श्रीदीपमालाप्रियः ॥ ० ॥

आहूतस्तेन भूपेन विदुषामग्रणीर्महान् ।  
 विषया नयपालाख्यादाचार्यो जिनशासने ॥  
 श्रीराजब्रह्मश्रीनामा सर्वविद्याविचक्षणः ।  
 बोधिसत्त्व समस्तानां सत्त्वानामुः

४ पङ्क्तिमा-

पकारकः ॥

पारावतविहारस्य प्रभुणाभेन लेखितः ।  
 लक्षाभगवतीग्रन्थ प्राक्खण्डः कनकाक्षरैः ॥ ७ ॥

४ पङ्क्तिमा ७ पछि माथि यस्तो ♥ चिह्न र त्यसको मुनि काकपद ▲ दिई पत्रको माथिल्लो किनारामा कुन पङ्क्तिमा थप्ने हो त्यो बुझाउन ४ लेखी त्यसपछि यस्तो ✕ चिह्न हाली विमादि<sup>०</sup>देखि सर्वदाः ॥ सम्म थपिएको-

विमादिवर्ष ॥ सम्वत् १२८० लिखितः सम्पूर्ण दिनः ॥ शुभमऽस्तु सर्वदाः ॥

नभोऽप्यभास्वद्गणनीयशाके  
 भद्रान्तमासस्य वलक्षपक्षे ।  
 तिथौ दशम्यां द्रविनांबुवषा  
 व्यलीलिख-

५ पङ्क्तिमा-

द्वन्थमिमं स विद्वान् ॥

पर्वते भुवने ख्याते स्यंजास्थाने निवासिभिः ।  
 भिक्षुश्रीवज्रभेनाद्यैर्लिखिता परमेश्वरी ॥ ७ ॥  
 अनेन मम पुण्येन सर्वसत्त्वाऽशेषतः  
 विरम्य सर्वपापेभ्यो कुर्वन्तु कुशलं सदा ।

६ पङ्क्तिमा-

बोधिचर्याविरेहेता बोधिचर्यापरायणाः ।  
 बुद्धैः परिगृहीताश्च मारक्रमविवर्जिता ।  
 अप्रमेयायुषश्चैव सर्वे सत्त्वा भवन्तु ते  
 नित्य जीवन्तु मुखिता मृत्युशब्दोपि नस्यतु ॥ ७ ॥  
 देयधर्मोऽयं प्रवर-



७ पङ्क्तिमा-

महायानयायिनः । परमधार्मिकः परमसर्वज्ञशासनिकः । श्रीकौलिग्रामीय-  
श्रीभास्करदेवसंस्करित । शत्रिश्रीकेशवचन्द्रकृतमहाविहाराधिवाशिनः ।  
शाक्यभिक्षुवज्राचार्यश्रीराजब्रह्मः

८ पङ्क्तिमा-

श्रीनामा । भार्या ज्योतिर्लक्ष्मीनाम्नी पुत्रपौत्रादिभिः । विशिष्य सुवर्णपनालीय-  
नवग्रहस्थाना पथमचन्दनाम ॥ गुरोपाध्यायपूर्वगम कृत्वा सकलसत्त्वराशे-  
रनुत्तरज्ञानफलावाप्तय इति ॥ ७ ॥

९ पङ्क्तिमा-

सम्बत् ४७८ भाद्रपदशुद्धि १० लक्षाभगवति संपूर्ण दिवस, संतकृतसंवच्छल  
मसियाव नेपालसंवच्छलन पिकास्यं तथा ॥ जुरो ॥

५. यस पाठबाट मैले अघि लेखेका केही कुरा (महेशराज पन्त २०६९ § १४-१९ = १९१-१९९) मा संशोधन गर्नुपर्ने अवस्था आयो ।

५.१. ४७८ पत्रको ७ पङ्क्तिमा श्रीकौलिग्रामीय<sup>०</sup> नभई लमा हालिएको दाहिनेलाई डिकोमा काटी लमा बाइमात्रा हालिएकोले २३३ सङ्ख्याको टिप्पणी, त्यही पत्रको ५ पङ्क्तिमा भिक्षुश्रीवज्रभेनाणेर्लिखिता नभई भिक्षुश्रीवज्रभेनादैर्लिखिता भएकोले २३५ सङ्ख्याको टिप्पणी, त्यही पत्रको १ पङ्क्तिमा <sup>०</sup>मटीजात नभई <sup>०</sup>मही जात भएकोले § १५.१.३ र २५२-२५३ सङ्ख्याका टिप्पणी, § १५.२.३ को पहिलो उदाहरण, § १८.३ र २९१ सङ्ख्याको टिप्पणी, त्यही पत्रको ४ पङ्क्तिमा कनकाक्षरैण नभई कनकाक्षरैः भएकोले § १५.१.५ र २५६ सङ्ख्याको टिप्पणी, त्यही पत्रको ४ पङ्क्तिमा नभस्तमासस्य नभई भद्रान्तमासस्य भएकोले § १५.१.६, ४७७ पत्रको ११ पङ्क्तिमा मेवदत्तेषा च नभई ह्येवदत्तेषाञ्च भएकोले § १५.१.७ र २५७ सङ्ख्याको टिप्पणी तथा § १५.२.२ को पहिलो उदाहरण र २६० सङ्ख्याको टिप्पणी, ४७८ पत्रको १ पङ्क्तिमा सर्वज्ञ गम<sup>०</sup> नभई सर्वज्ञागम<sup>०</sup> भएकोले § १७.१० र २८५ सङ्ख्याको टिप्पणी, त्यही पत्रको ३ पङ्क्तिमा समग्लानां नभई समस्तानां भएकोले § १८.२ को पहिलो उदाहरण र २८८ सङ्ख्याको टिप्पणी तथा § १८.५ को पहिलो उदाहरण र २९४ सङ्ख्याको टिप्पणी हटाउनुपर्ने भयो ।

५.२. ४७८ पत्रको २ पङ्क्तिमा <sup>०</sup>हित कतुं नभई <sup>०</sup>हित कतु पाठ छ । यहाँ हितमा विसर्ग छुटेको नभई अनुस्वार छुटेकोले यसलाई § १५.२.२ मा चढाउनुपर्ने भयो र § १७.४ बाट हटाउनुपर्ने भयो, तदनुसार २७७ सङ्ख्याको टिप्पणी पनि हट्ने भयो । कतुंको ठाउँमा कतु भनी पाठ सच्चिएकोले यस गल्तीलाई § १५.२.२ मा चढाउनुपर्ने भयो र § १५.२.३ मा कतुं हुनुपर्नेमा कतुं भई छापिएकोमा अब कतुं हुनुपर्नेमा कतु भनी सच्याउनुपर्ने भयो । त्यही पत्रको ६ पङ्क्तिमा बुधैर्परिगृहीताश्च नभई बुधैर् परिगृहीताश्च भएकोले § १७.६ र २८० सङ्ख्याको टिप्पणी हटाउनुपर्ने भयो तथा यस गल्तीलाई § १७.४ मा चढाउनुपर्ने भयो, ४७७ पत्रको ११ पङ्क्तिमा हेतु तेषां नभई हेतुस्तेषा भएकोले § १७.७ हटाउनुपर्ने भयो र अनुस्वार छुटेको कुरा § १५.२.२ मा चढाउनुपर्ने भयो ।

५.३. २६४ सङ्ख्याको टिप्पणीबाट रेफको कुरा र ई मात्राको कुरा हटाई त्यस टिप्पणीमा आवश्यक संशोधन गर्नुपर्ने भयो ।



५.४. एक ठाउँ (§ ५=९१)मा यस्तो शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमितायाः सप्तमः अष्टम परिसमाप्ता र अर्को ठाउँ (§ १०=१८६)मा यस्तो शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमितायाः सप्तमः अष्टम परिसमाप्ता पाठ छापिएकोले अधिल्लोमा शतसाहस्रिका र प्रज्ञापारमितायापछिको चिह्नलाई यस्तो ९ पढेको र पछिल्लोमा त्यसलाई नपढी छोडिएको रहेछ । अहिले शतसाहस्रिकाः प्रज्ञापारमितायाः प्रथमः खण्ड परिसमाप्ता भनी पाठ सच्चिएकोले § १७.४ को पहिलो उदाहरणमा परिसमाप्ताको प पर हुँदा खण्डःको ण्डको विसर्गलोप भएको मात्र देखाउनुपर्ने ।

५.५. ४७८ पत्रको ६ पङ्क्तिमा सुखिता नभई मुखिता भएकोले § १५.१ मा, ४७७ पत्रको ११ पङ्क्तिमा मेवदं नभई ह्येवदं भएकोले § १५.१.१ मा, ४७८ पत्रको ८ पङ्क्तिमा सुवर्णं नभई सुवर्णः भएकोले § १५.२.३ मा, त्यही पत्रको ४ पङ्क्तिमा लक्षाभगवतीग्रन्थ xixखण्डः नभई लक्षाभगवतीग्रन्थ प्राक्खण्डः भएकोले § १७.४ मा चढाउनुपर्ने भयो । २७५ सङ्ख्याको टिप्पणीलाई § १७.४ मा अहिले भरखरै थपिएको लक्षाभगवतीग्रन्थ प्राक्खण्डःमा लगेर राख्नुपर्ने भयो ।

५.६. ४७८ पत्रको २ पङ्क्तिमा परपरमार्थवित्परहित भएकोले उही अक्षर अर्थात् पर पर दोहोरिई भएको यो गल्ती, त्यही पत्रको ५ पङ्क्तिमा भिक्षुश्रीवज्रभेनादैर्लिखिता भएकोले खास गरी अक्षर उल्टोपुल्टो भई भएको यो गल्ती, त्यही पत्रको ४ पङ्क्तिमा नभोष्यभास्वद्वर्णनीयशाके भएकोले सँगैको भामा भएको कान्दानीको प्रभावमा अधिल्लो अक्षर ष्टमा कान्दानी थपिई भएको यो गल्ती, त्यही पत्रको ६ पङ्क्तिमा मारक्रमविवर्जिता भएकोले सँगैको रेफको प्रभावमा अधिल्लो अक्षर अर्थात् कमा र लगाई क्र लेखिएको यो गल्ती लिपिकरले गरेको गल्तीमा थप्नुपर्ने भयो ।

५.७. ४७८ पत्रका १०-११ पङ्क्तिमा शतसाहस्रिकाः प्रज्ञापारमितायाः प्रथमः खण्ड परिसमाप्ता भन्ने पाठ भएकोले उद्देश्य प्रथमः खण्डः र विधेय परिसमाप्तमा लिङ्गको मिलान नभएको कुरा पनि गल्तीमा थप्नुपर्ने भयो ।

५.८. शतसाहस्रिकाः प्रज्ञापारमितायाः प्रथमः खण्ड परिसमाप्ता भनी पाठ सच्चिएकोले § ५ का १-७ पङ्क्ति = ९१-९२ अब यसरी सच्चिएको छ-

शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता ७२ परिवर्तमा बाँडिएको छ । यसका अहिलेसम्म १४ परिवर्त मात्र प्रकाशित छन् । इटुंबहालको यस शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको अधिल्लो पुष्पिकामा शतसाहस्रिकाः प्रज्ञापारमितायाः प्रथमः खण्ड परिसमाप्ता ॥ ॥ भनी लेखिएकोले यस पुस्तकमा प्रथम खण्ड अर्थात् १२ परिवर्तसम्म भएको देखिन्छ ।

५.९. ४७८ पत्रको ७ पङ्क्तिमा शनि नभई शत्रि भएकोले § २८ को पहिलो कण्डिका = २३५-२३६ अब यसरी सच्चिएको छ-

यस पुष्पिकामा श्रीभास्करदेवसंस्कारित र श्रीकेशवचन्द्रकृतमहाविहारको बीचमा शत्रि पद आएको छ । यसभन्दा पछिका अभिलेखमा यही ठाउँमा कहाँ शत्र र कहाँ सत्र आएको छ । शत्रि, शत्र वा सत्रले के बुझाएको हो, म भन्न सकिदैन ।



५.१०. मैले अधिबाट वज्राचार्य पढेकोमा (महेशराज पन्त २०६९: § मूलको ७ पङ्क्ति = १८८) मैले छापेको फोटोमा वदाचार्य देखिएकोले प्रतापमान शाक्यको भनाइको पछि लागी वदाचार्य पाठ मान्दा मान्दै अर्थ भने चिन्त्य छ भनी अन्त्यमा भन्नुपरेको छ भनी मैले संशोधन गरें (महेशराज पन्त २०६९ क: § ६ = ४४५-४४६) । तर अहिले राष्ट्रिय अभिलेखालयले खिँचेको फोटोमा वज्राचार्य स्पष्ट देखिएकोले त्यो संशोधन बदर गरिएको छ । फोटो राम्रो नआउँदा कतिसम्म भ्रम पर्दो रहेछ भन्ने कुराको यो राम्रो उदाहरण हो ।

६. यही प्रज्ञापारमितासँगै एउटै बासामा बेरिएर आएको, भोटे लिपिमा लेखिएको, केही पत्रको लेखोट पुस्तकको पहिलो पत्रको माथिल्लो किनारामा नेवारी लिपिले यस्तो लेखिएको छ—

१ सम्वत् ४७८ भार्दवशुद्धि १० लक्षाभगवतीस शंपूर्ण दिवस शकसंवच्छल मसेयाव नेपालसंवच्छलन पिकास्यं ता जुरो९ ।

यही प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकाको अन्तिम वाक्य र यो वाक्य मूलतः उही हो भन्ने स्पष्ट छ । कहाँ कहाँ वर्णविन्यासमा फरक परेको छोड्दा खास फरक संस्कृतसंवच्छललाई शकसंवच्छल भनेको मात्र हो । शकसंवत् गद्य र पद्य दुवैमा यही पुष्पिकामा दिइसकेकोले शकसंवत् थाहा नपाएर नेपालसंवत्मा लेखियो भनी भन्नाको केही तुक छैन । यही प्रज्ञापारमिताबाट यो वाक्य सार्दा संस्कृतसंवच्छल नबुझेकोले शकसंवच्छल मात्र लेखेको देखिन्छ ।

७. § १९ = १९७-१९९ को तेस्रो कण्डिका यस्तो हुन्छ—

त्यसपछि शार्दूलविक्रीडितमा लेखिएका २ पद्य आउँछन् । पहिलो पूरै पद्य राजा पुण्य मल्लको प्रशंसामा छ । उनलाई त्यहाँ पृथ्वीमा प्रख्यात (प्रख्यातो भुवि), राजाहरूका अग्रणी (पृथ्वीभुजामग्रणीः), सुन्याइँ र उदारताको गुणले पृथ्वीलाई ज्यादै नाघेको (शौर्य्योदार्यगुणातिलङ्घितमही), पृथ्वीका पति (क्षमावल्लभः) विशेषण लगाइएका छन् । दोस्रो पद्यचाहिँ उनका छोरा, दीपमालाका पति (श्रीदीपमालाप्रियः) पृथ्वी मल्लको प्रशंसामा छ । उनलाई त्यहाँ राजाहरूका शिरका श्रीपेचका जवाहिरातको चहकले चरणकमल रङ्गिएका (क्षमापतिशिरश्रेणीकिरीटोज्वलं माणिक्यद्युतिरजिताघ्रिकमलो), पृथ्वीका मालिक (भुवो नायकः), शास्त्रहरूको परमार्थ जानेका (शास्त्राणां परमार्थवित्), अरूको हित गर्न सधैं लागेका (परहित क्तु प्रवृत्तः सदा) जस्ता विशेषण लगाइएका छन् ।

८. § १९ = १९८ को दोस्रो कण्डिकाको चौथो पङ्क्तिमा समग्लानांको ठाउँमा समस्तानां गर्नुपर्छ । त्यही कण्डिकाको अन्तिम वाक्यको ठाउँमा यस्तो वाक्य बस्छ—

पारावतविहारका प्रभुणाभले सुनका अक्षरले लक्षाभगवतीग्रन्थ अर्थात् शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पहिलो खण्ड सारे भन्ने कुरा तेस्रो पद्यमा छ ।

९. § १९ = १९८ को पाँचौँ कण्डिका अब यस्तो हुन्छ—

यसपछि अनुष्टुभ्का ४ पद्य लगालग आउँछन् । यहाँ पहिलो पद्यका तेस्रो र चौथो पाउ भिक्षुश्रीवज्र-भेनाद्यैर्लिखिता परमेश्वरी भएकोले लेख्दा वर्णविपर्ययसमेत भएको देखिन्छ । यसैले यसलाई भिक्षुश्रीवज्र-



नाभाद्यैर्लिखिता परमेश्वरी भनी सच्याउँदा अर्थ स्पष्ट हुन्छ । संसारमा प्रख्यात स्यंजास्थानमा बस्नेहरूले भिक्षु श्रीवज्रनाभ आदिद्वारा परमेश्वरी अर्थात् शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सार्न लगाइयो भनी पहिलो पद्यमा लेखिएको छ ।

१०. § १९ = १९९ को पहिलो कण्डिकाको पहिलोदेखि तेस्रो पङ्क्तिसम्मको वाक्य यस्तो हुन्छ—

श्रीकोलिग्राममा पर्ने; श्रीभास्करदेवद्वारा संस्कारित, केशवचन्द्रले बनाएको महाविहारमा बस्ने, शाक्यभिक्षु वज्राचार्य श्रीराजब्रह्मश्री नाम भएका र उनकी ज्योतिर्लक्ष्मी नाम भएकी पत्नीले छोरानातिसहित भई खास गरी सुवर्णप्रणालीको नवगृहस्थानका पथमचन्द्र नाउँ भएका गुरु र [अरू] उपाध्यायलगायत सबै प्राणीको अनुत्तरज्ञानफलप्राप्तिको लागि यो दान गरिएको हो भनी त्यहाँ लेखिएको छ ।

११. इटुंबहालको प्रज्ञापारमितासम्बन्धी मेरो लेख (महेशराज पन्त २०६९) पढेपछि लेखिएको लेख (काशीनाथ तमोट २०६९)को प्रतिवाद पनि यसै प्रसङ्गमा गर्नुपरेको छ । खसदेशमा कहिल्यै नचलेको नेपालसंवत् खसदेशमा चलेको थियो भन्ने भ्रम फैलाउने दुराशय त्यस लेखको मुख्य विषय भएकोले त्यसको शीर्षक खसदेशय नेपालसंवत्\*<sup>४</sup>या छ्यला अर्थात् खसदेशमा नेपालसंवत्को प्रयोग भनी हालेको देखिन्छ । इटुंबहालको प्रज्ञापारमितासम्बन्धी मेरो त्यो लेख निस्केको फण्डै साढे ६ महीनापछि छापिएको, त्यस लेखमा उठाइएका कुराको बुँदाबुँदाको प्रतिवाद अब गरिन्छ ।

११.१. महेशराज पन्तजुं मसियाव(\*यात 'मसिडाव' व नेपालभाषाया अधिकरण (सप्तमी) प्रत्यय सं(\*यात संस्कृत उपसर्गतायेकः गबलें ब्यागलं, गबलें 'कृतसंवच्छल' नाप स्वानाः न्हयथनादीगु दु । 'मसिडाव'या आत्म(\*संशोधन वय्कल पूर्णिमा १३६ (वि.सं. २०६९ आश्विन, पू. ४४५) स यानादीगु दु ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: २)

(महेशराज पन्तज्यूले मसियावलाई मसिडाव र नेवारीको अधिकरण (सप्तमी) प्रत्यय संलाई संस्कृत उपसर्ग ठानेर कहिले अलग्गै कहिले कृतसंवच्छलसँग जोडेर राख्नुभएको छ । मसिडावको आत्मसंशोधन उहाँले १३६ पूर्णिमा (वि.सं. २०६९ आश्विन, ४४५ पृष्ठ)मा गर्नुभएको छ ।)

११.१.१. इटुंबहालको प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकाको पाठ दिँदा मैले (महेशराज पन्त २०६९: § १०, मूलको ९ पङ्क्ति = १८८) एक अंशको पाठ यस्तो

सम्बत् ४७८ भादवशुद्धि १० लक्षाभगवति संपूर्ण दिवस सं कृतसंवच्छल मसियाव, नेपालसंवच्छलन पिकास्यं तथा ॥ जुरो ॥

पढेकोमा काशीनाथ तमोटले मसिडाव होइन, मसियाव हो भनी कोठे गफ गरेर हिँडेको थाहा पाएपछि फोटोसँग रुजू गरी उनलाई धन्यवादसमेत दिई त्यसको संशोधन गरेको हुँ (महेशराज पन्त २०६९ कः ४६६) । दिवसपछिको

४. यस लेखमा जहाँ जहाँ यस्तो \*चिह्न दिइएको छ, त्यसको अर्थ त्यो अशुद्ध लेखाइ वा छपाइ जस्ताकोतस्तै सारिएको भन्ने हो ।



सं कहीं जोडेर र कहीं छुट्याएर महेशराज पन्तले छपाएका छन्, त्यो सं अधिकरण कारक अर्थात् सप्तमी विभक्ति माको अर्थमा आएको हो भनी काशीनाथ तमोटले लेखेकोमा केही भन्नु छ ।

यस वाक्यको विन्यास हेर्दाखेरि संको सम्बन्ध त्यसभन्दा अगाडिको दिवससँग छ जस्तो लाग्दैन । सम्बत् ४७८ भाद्रशुद्धि १० लक्षाभगवति संपूर्ण दिवसको शब्दशब्दको अर्थ गर्दा संवत् ४७८ भाद्रशुद्धि १० लक्षाभगवती पूरा भएको दिन हुन्छ । दण्ड नहाले पनि यतिमै यो वाक्य टुङ्गिएको छ । यसपछि यस पुष्पिकामा मैले पहिले पढेअनुसार यस्तो सं कृतसंवच्छल मसियाव र नेपालसंवच्छलन पिकास्यं तथा ॥ जुरो ॥ लेखिएकोले सबभन्दा अगाडि मैले मूल पाठ दिँदा सं कृतसंवच्छल (महेशराज पन्त २०६९: § १०, मूलको ९ पङ्क्ति = १८८) गरी दिएको हुँ र त्यसको व्याख्या गर्ने प्रसङ्गमा सं र कृतसंवच्छल जोडी संकृतसंवच्छल लेखी संले संवत्को आद्याक्षर बुझाएको भन्ने अर्थ गरेको हुँ (उही: § २०.२, ३ कण्डिका = २००) ।

राष्ट्रिय अभिलेखालयले त्यस प्रज्ञापारमिताको खिँचेको फोटोमा संकृत होइन, दोस्रो अक्षर संयुक्ताक्षर भएको स्पष्ट देखिन्छ र त्यसलाई त्कृ पढ्न सकिन्छ । तर संकृतको अर्थ नभएकोले विक्रमसंवत्को पुरानो नाउँ कृतको अर्थ नलाग्दा कृतको अगाडि संस्र थपेको र त्यसको ठाउँमा संकृत लेख्न पुगी संकृत हुन गएको हो कि जस्तो मलाई लागेको छ ।

मैले यस विषयमा सबभन्दा पहिले लेख्दा यो सं उपसर्गको रूपमा नआई संवत्को आद्याक्षरको रूपमा आएको हो भनी लेखिसकेको कुरा (उही: § २०.२ = १९९-२००) याद नगरी काशीनाथ तमोटले यस संलाई महेशराज पन्तले उपसर्ग मानेको भनी लेखेको कुरा कति पनि मिल्दैन ।

अहिले राष्ट्रिय अभिलेखालयले खिँचेको फोटोबाट पाठ संकृत जस्तो देखिएकोले सम् उपसर्ग लागेको कृ धातु सुट् (स्) आगम भई संस्कृत शब्द बनेकोले विक्रमसंवत्लाई बुझाउने कृतसंवत्सरमा सुडागमसहितको सम् उपसर्ग लागेको देखिन गएको छ ।

११.२. न्ह्यथना: प्रज्ञापारमिताय् नेपालसंवत्\* व नेपालभाषा छ्य:गु अर्थपूर्ण जू । थुकिया करण उकी 'कृतसंवच्छल मसियाव' धयातल । थुकिं ने.सं. ४७८ (ई.१३५८/वि.सं. १४१५) यंलातक खसदेशय् कृत (विक्रम) संवत्या ज्ञान मद्गु संकेत या: । थ्वयां लिपा अन शकसंवत्\* नापं विक्रमसंवत्\* नं छ्यल । न्ह्यथना अन्तिम वाक्यय् शुरुइ "सम्बत् च्वया: हाकनं क्वय् ध्वाथुइक 'नेपालसंवच्छल' च्वयातल ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: २)

(प्रस्तुत प्रज्ञापारमितामा नेपालसंवत् र नेवारी भाषाको प्रयोग भएकोको पूरा अर्थ छ । यसको कारण त्यसमा कृतसंवच्छल मसियाव भनेको छ । यसले ने.सं. ४७८ (ई.सं. १३५८, वि.सं. १४१५) भाद्रसम्म खसदेशमा कृत (विक्रम)संवत्को ज्ञान नभएको संकेत गरेको छ । यसपछि त्यहाँ शकसंवत्सँगै विक्रमसंवत्को पनि प्रयोग भयो । प्रस्तुत अन्तिम वाक्यको शुरूमा संवत् लेखेर तल बुझ्ने गरी फेरि नेपालसंवत् लेखिएको छ ।)

ने.सं. ४७८ (वि.सं. १४१५) भाद्रसम्म खसदेशमा विक्रमसंवत्को ज्ञान थिएन, त्यसपछि मात्र त्यहाँ विक्रमसंवत्को पनि चलनचल्ती भयो भन्ने कुरा माथि उद्धृत लेखाइबाट आउँछ । यो प्रज्ञापारमिताभन्दा अढाइ महीना



जतिपछिको यिनै राजा पृथ्वी मल्लको ताम्रपत्रमा श्रीशाके १२८० श्रीसंवत् १४१५ मार्गशिरवदि १३ सोमे (नरहरिनाथ २०१३: ६९-७०) भनी शकसंवत् र विक्रमसंवत् दुवैमा मिति दिइएकोले इवाट्ट हेर्दा यो भनाइ ठीक जस्तो देखिन्छ । तर राजा निरयपालको ताम्रपत्रमा श्रीशाके १२३४ संवत् १३६९ वैशाखमासे । कृष्णपक्षे एकादस्यां तिथौ । उत्तराषाढानक्षेत्रे रविवासरे (मोहनप्रसाद खनाल २०६८: ६ संख्या = ३२, ३४)<sup>५</sup> भनी यस प्रज्ञापारमिताभन्दा ४६ वर्षअगाडिकै लेखमा शकसंवत् र विक्रमसंवत् दुवैमा मिति दिइएकोले यो तर्क ठीक देखिँदैन । कुरा कतिसम्म हो भने शकसंवत्को व्यापक प्रयोग भएको खसदेशमा विक्रमसंवत् नौलो भने थिएन, यसको प्रयोग आकलभुकल हुने गर्थ्यो ।

११.३. खय्त ला थन नेपालसंवत\* व नेपालभाषाया छ्यला: यँ कोलिग्राम (थ:ने)या भास्करदेवसंस्कारित केशवचन्द्रकृत महाविहार (इटुंबहाल)य् च्वंम्ह शाक्यभिक्षु(\*वज्राचार्य राजब्रह्मश्रीया लँक्यनाय् पारावतविहार ('बखुंबहा: इटुंबहाल)या हे प्रभुनाभं लुँ व वह आखलं ल्ह्य:गु प्रज्ञापारमिताय् व:गु ख: । तर बौ(\*काय् खस जुजुया प्रशस्ति न्ह्यथना: थुगु सफू नागरी लिपिं खसदेशया राजधानी सेज्जापुरी च्वना: च्व:गु ख: । थुकिं खसदेशय् फिंय्गू शदी नेपालसंवत\* व नेपालभाषाया ज्ञान दुगु खँ क्यं ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: २)

(हुन त यहाँ नेपालसंवत् र नेवारीको प्रयोग काठमाडौँ कोलिग्राम (माथिल्लो टोल)को भास्करदेवसंस्कारित-केशवचन्द्रकृतमहाविहार (इटुंबहाल)मा बस्ने शाक्यभिक्षुवज्राचार्य राजब्रह्मश्रीको निर्देशले पारावतविहार ('परेवाबहाल' इटुंबहाल)का नै प्रभुनाभले सुन र चाँदीको अक्षरले सारेको प्रज्ञापारमितामा आएको हो । तर बाबुछोरा खस राजाको प्रशस्ति प्रस्तुत गरेर यो पुस्तक नागरी लिपिले खसदेशको राजधानी सेज्जापुरीमा बसेर लेखेको हो । यसले खसदेशमा चौधौँ शताब्दीमा नेपालसंवत् र नेवारीको ज्ञान भएको कुरा देखाउँछ ।)

काठमाडौँ इटुंबहालका भिक्षुले सिंजामा बसी सारेको यस पुस्तकको पुष्पिकामा नेपालसंवत् र नेवारीको प्रयोग हुनुको कारण सार्ने भिक्षु र ती भिक्षुभन्दा माथिका शाक्यभिक्षु-वज्राचार्य राजब्रह्मश्री पनि इटुंबहालकै हुनु हो, खसदेशमा नेपालसंवत् र नेवारी भाषाको प्रचार भएर होइन ।

११.४. छगू अजूचायापूगु खँ ख: (पुष्पिकाय् ल्याग्वलं विमादिवर्ष (शकसंवत\*) १२८० उल्लेख याना:, हाकनं खँव: ल्याखं 'नभोष्टभास्वद् गणनीयशाके' (नभ ०, अष्ट ८, भास्वद् १२ शाके ल्या:) च्वया: नं अन्तय् नेपालसंवत\* छ्यलातल । थन शकसंवत दक्षिण एशियाय् परम्पराकथं व नेपालसंवत\* ब्यावहारिक\* परम्पराकथं छ्य:गु जुइफु ।

मेगु अजूचायापूगु खँ दु (\*'पिकास्यं तया जुरो' धा:गु । न्ह्यथना प्रज्ञापारमिता फुकं संस्कृतं च्वयात:गु दु । थुकी न नेपालभाषा हिला दु, न निर्देशन वाक्य दु । थुपिं दुथाय् छ्यलीगु खँत्वा: थन छ्यलातल । थन 'पिकायात:गु जुल'या अथं केवल नेपालसंवतं कनाच्चना धा:गु जुल । नेपालसंवत\* ब्व च्वय्

५. यस ताम्रपत्रको त्यही पुस्तकमा छापिएको फ्याक्सिमिलिसँग रूजू गरी माथि पाठ दिइएको छ ।



न्ह्यथना (४७८ लि ४) वर्ष (श.सं. १२८० = ने.सं. ४७८), मास (नभस्त = भादव), पक्ष (वलक्ष 'त्त्यु' = शुद्धि) व तिथि (दशमी = १०)या लिसा जक खः ।

[...]

थौकन्ह्य नेपाल अधिराज्य\* दुने हे लाःगु खसदेश (जुम्ला)य नेपालसंवत्\* छ्यलं छु न्हू खँ जुल धकाः सुनानं तायेकेफु । शुरु मध्यकालय नेपालमण्डल, खसदेश, तिर्हत व किरात ब्यागलं ब्यागलं देय् खः । लिपा थुकी दुने अनेक राज्य खनेदत । मूलरूपं\* नेपालमण्डलय छ्यलीगु नेपालसंवत्\* व नेपालभाषा खसदेशय छ्यःगु अर्नतदेशीय\* प्रयोग जुल । नेपालसंवत्\* भिंप्यंगू शदी खसदेशय तर्क लोकहवाःगु खनेदत ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: २)

(एउटा आश्चर्यलागदो कुरा हो, पुष्पिकामा अङ्कबाट विमादिवर्ष (शकसंवत्) १२८० उल्लेख गरेर फेरि शब्दको हिसाबले नभोष्टभास्वद्गणनीयशाके (नभ ०, अष्ट ८, भास्वद् १२ शाकेसङ्ख्या) लेखेर पनि अन्त्यमा नेपालसंवत्को प्रयोग गरिनु । यहाँ शकसंवत् दक्षिण एशियाको परम्पराअनुसार र नेपालसंवत् व्यावहारिक परम्पराअनुसार प्रयोग गरेको हुनुपर्छ ।

अर्को आश्चर्यलागदो कुरा हो, पिकास्यं तथा जुरो भनेको । प्रस्तुत प्रज्ञापारमिता सबै संस्कृतमा लेखिएको छ । यसमा न नेवारीमा उल्था गरिएको छ, न निर्देशनवाक्य छ । यी भएको ठाउँमा प्रयोग हुने शब्द यहाँ प्रयोग भएको छ । यहाँ भिकेर राखेको भयोको अर्थ खालि नेपालसंवत्ले देखाइरहेको भन्ने भयो । नेपालसंवत्को भाग माथि प्रस्तुत (४७८ लि ४) वर्ष (श.सं. १२८०=ने.सं. ४७८), मास (नभस्त = भादव), पक्ष (वलक्ष 'सेतो' = शुद्धि) र तिथि (दशमी = १०)को थपुवा मात्र हो ।

आजभोलि नेपाल आधिराज्यभित्र नै परेको खसदेश (जुम्ला)मा नेपालसंवत्को प्रयोग भएकोमा के नयाँ कुरा भयो भनी कसैले ठान्न सक्छ । मध्यकालको शुरुमा नेपालमण्डल, खसदेश, तिरहुत र किरात बेग्लाबेग्लै देश थिए । पछि यसभित्र अनेक राज्य देखिए । मूल रूपले नेपालमण्डलमा प्रयोग भएका नेपालसंवत् र नेवारी खसदेशमा प्रयोग भएको हुँदा देश बाहिर प्रयोग भयो । नेपालसंवत् चौधौँ शताब्दीमा खसदेशसम्म लोकप्रिय भएको देखियो ।)

नेपालसंवत्को प्रयोग माथि § ११.३ मा भने जस्तै नेवारहरूले प्रज्ञापारमिताको त्यो पुस्तक सारेकाले राखिएको हो, अरू कारणले होइन । यो एउटा कुराबाट नेपालसंवत् खसदेशमा चलेको थियो भनी भन्न सकिँदैन । सार्ने मान्छेले आफ्नो संवत् र आफ्नो भाषाको प्रयोग गरेको मात्र हो, कुरा यति मात्र हो ।

११.५. न्ह्यथना प्रज्ञापारमिताया पुष्पिकाय नेपालमण्डलयात ब्यागलं देशया रुपय् भचा हेस्याय्कथं 'विषया नयपाल' (नेपाल विषय) धयातःगु दु । विषय खँग्वलं नेपालमण्डल दुने जिल्ला, प्रदेश वा प्रान्त थुइ, तर विशेष अवस्थाय् थुकिया अर्थ 'देश' नं थुइ । खस जुजु पुण्य मल्लं (ई. १३२८(\*३७) ला



नेपालनापं १५ गू देय्यात करदीकृत (कर पुइकातःगु) धकाः तकं थःगु कनकपत्रय् (लुंपती) फुँइ यानाः च्वयातःगु दु । (अधिकारी, १९९६:५०) मेखे, संशोधन मण्डलया इतिहासकारतय्सं खसदेश नेपालमण्डलया 'रजौट' जक नाली व उगु देशं 'विद्रोह यानाः नेपालमण्डलया जुजुया 'हैकम' नालामच्चंगु तायेकी ।

(पूर्णिमा १३४:२५३/सेक्सन ३८) इमि, खासयानाः संशोधन (अभियन्ता नयराज पन्त (ई. १९१३ (\*२००२) जुया विचाःकथं भारतया सम्राट् समुद्रगुप्तं (ई. ३३० (\*३७५) थःम्ह कवि हरिषेणं च्छायेकाः च्वयातःगु प्रयागया स्तम्भलेखय् थःगु उजं नालीपिं प्रत्यन्त (सीमा) देशया नां कनेगु इवल्य् कामरूप\* (आसाम) व कर्तूपुर (कुमाउँ, आदि) या दथुइ नेपालया नां बियातःगुलिं नेपाल अबलेनिसं हे थौंया ति हे तःधं धैगु मान्यता तइ । थ्व अजूचायापूगु परिकल्पनायात इमिसं नेपालमण्डलया 'एकीकृति'\* (छस्वा) तायेकी व पृथ्वीनारायण शाह (ई. १७६८ (\*७५)या गोरखाराज्य विस्तार\*यात 'पुनः एकीकरण' (हाकनं छस्वा) धकाः व्याख्या\* यानावयाच्चंगु दु ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: २)

(प्रस्तुत प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकामा नेपालमण्डललाई बेग्लै देशको रूपमा केही हेपे जस्तै गरेर 'विषया नयपाल' (नेपालविषय) भनेको छ । विषय शब्दले नेपालमण्डलभित्र जिल्ला, प्रदेश वा प्रान्त बुझिन्छ, तर विशेष अवस्थामा यसको अर्थ 'देश' पनि बुझिन्छ । खस राजा पुण्य मल्लले (ई. १३२८-३७) त नेपालसँगै १५ वटा देशलाई करदीकृत (कर तिराई राखेको) भन्नेसम्म आफ्नो कनकपत्रमा फुँइ गरेर लेखेका छन् (सूर्यमणि अधिकारी, पश्चिम नेपालको खस अधिराज्य, २०५३: ५०) । अर्कोतर्फबाट, संशोधन-मण्डलका ऐतिहासिकहरूले खसदेश नेपालमण्डलको रजौट मात्र भनी स्वीकार्छ र त्यस देशले विद्रोह गरेर नेपालमण्डलका राजाको हैकम नसकारेको बुझिन्छ (पूर्णिमा १३४: २५३ - ३८ अनुच्छेद) । उनीहरू, खास गरी संशोधनका प्रवर्तक नयराज पन्तज्यू (वि.सं. १९७०-२०५९)को विचारअनुसार भारतका सम्राट् समुद्रगुप्त (वि.सं. ३८७-४३२)ले आफ्ना कवि हरिषेणले सम्मान गरीकन लेखेर राखेको प्रयागको स्तम्भलेखमा आफ्नो आदेश मात्रै प्रत्यन्त (सीमा) देशहरूको नाउँ भन्ने क्रममा कामरूप (आसाम) र कर्तूपुर (कुमाउँ आदि)को बीचमा नेपालको नाम दिएकोले नेपाल त्यसवेलादेखि नै आजको जस्तै नै ठूलो छ भन्ने मान्यता राख्छ । यो आश्चर्यलाग्दो परिकल्पनालाई उनीहरूले नेपालमण्डल एकीकृत (एउटै बनाएको) ठानेको र पृथ्वीनारायण शाह (वि.सं. १८२५-३१)को गोरखाराज्यविस्तारलाई पुनरेकीकरण (फेरि एउटै बनाउनु) भनी व्याख्या गरिरहेको छ ।)

नेपालको विशालता प्रमाणबाट सिद्ध छ, यसैले खसदेश नेपालभित्र पर्नेमा सन्देह छैन । यसमा क्रमभङ्ग कहिलेदेखि हुन थाल्यो, त्यसको ठीक ज्ञान हामीलाई छैन । यस कारण काशीनाथ तमोटले संशोधन-मण्डलको भनाइ भनी माथि लेखेको कुरामा हाम्रो निष्कर्ष ठीकसँग प्रतिविम्बित छैन । त्यसमाथि हाम्रो त्यस्तो भनाइ भनी उनले जुन प्रमाण अघि सारेका छन्, त्यो पनि आग्राको कुरा गाग्रामा हुन गएको छ । यो शतसाहस्रिका



प्रज्ञापारमिता सारिंदा यहाँ राजदेव गद्दीमा बसिरहेका भए पनि यहाँका ठाउँठाउँका रजौटाले विद्रोह गरेकाले उनको हैकम त्यति चलन नसकेकोले होला, राजब्रह्मश्रीले आफ्ना राजाका नाउँ लेख्न जरूरत नसम्भेको (महेशराज पन्त २०६९: § ३८ = २५३) भनी मैले लेखेको त नेपालखाल्डोभिन्नकै रजौटाले विद्रोह गरेको कुरा सम्भेको हो । जुन वेला यो प्रज्ञापारमिता सारियो, त्यस वेला यहाँका नेवार राजाहरूले नुवाकोटसम्म अँठ्याउनुमा नै गौरव मात्रै भएकोले अखण्डित नेपालको जमानालाई मैले सम्भेको होइन ।

११.६. महेशराज पन्तजु इतुंबहालया प्रज्ञापारमिता खस जुजु पृथ्वी मल्लं वा वय्कलं सःतुम्ह बौद्ध अग्रणी विद्वान्\* राजब्रह्मश्री\* सुनां देछाःगु खः धैगु खाय् दोमनय् लानाच्चंगु दु । वय्कलं थः पाहांयात हनाबनाकथं दाता दयेकूगु ('आङ्गना\* पाहुनालाई शिष्यचारवश दाता बनाएको') तायेकादीगु दु । (पृ. २४४) तर पुष्पिका ब्वनेबले खा अथे मखु थें च्वं । खस जुजु पृथ्वी मल्लं नेपाल विषयं (देशं) जिनशासन(आचार्यराजब्रह्म\*श्रीयात सःतुगु व वय्कःया ला क्यनाय् प्रज्ञापारमिता च्वकेब्यूगु (व्यलीलिखद्) खा\* स्पष्ट\* जू । ग्रन्थ ल्हयःपिं\* निम्ह दु- पारावत विहार (इतुंबहाल, यो\*)या प्रभुनाभ व सेंजा (सिर्जा, जुम्ला या भिक्षु वज्रनाभ ।

छगू ग्रन्थ निम्हसिनं ल्हयःगु\* तर्कयाये फुसां थन च्वया शैली स्वयेबले निम्हसिनं निगू सफू ल्हयःगु\* सीदु । खस जुजु पृथ्वी मल्लं च्वकेब्यूगु भिक्षु वज्रनाभं ल्हयःगु\* प्रति थःगु राज्यय् वा मेथाय् गनं देछाःगु जुइमाः व शाक्यभिक्षु(\*वज्राचार्यराजब्रह्म\*श्री च्वकेब्यूगु प्रभुनाभं ल्हयःगु\* प्रति इतुंबहालय् दुगु 'लक्षाभगवतीग्रन्थ' खः । प्रज्ञापारमिता ग्रन्थ ल्हयः\*याच्चंबले जुजु पृथ्वी मल्लं राजधानी सेज्जाया प्रजातय्के लु\* व वह म्हेःगु सीदु व उकिया छुमां पुष्पिकाय् ध्वबाया वाः गायेकाः ('द्रविनांबुवषा') व च्वःगु खा न्हयथनातःगु दु । जुजुपाखें माक्व नजराना ल्हातय् लाःगु व जनतापाखें आपालं लु\* व वह मुंःगुलिं परमधार्मिक राजब्रह्म\*श्री व्यागलं प्रज्ञापारमिता च्वकेबिल व थः जहान ज्योतिलक्ष्मी, काय्, छय्पिं जानाः इतुंबहालय् शतसाहश्रिका\* प्रज्ञापारमिता (परिवर्त १(\* ८) देछात । थ्व प्रबुद्ध शाक्य(\*वज्राचार्यपिनि गनं विशेष आम्दानी जुलधाःसा सत्त्व(\* उपकारक (प्राणीपिनि भिनीगु) ज्या यायेगु विशेषता हे खः । थ्व थाँकन्हय् छगू सिरपाः लाःम्हेसिनं उगु हे राशिं मेगु सिरपाः स्वं थें खः ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: ४)

(इतुंबहालको प्रज्ञापारमिता खस राजा पृथ्वी मल्लले वा उनले बोलाएका बौद्ध अग्रणी विद्वान् राजब्रह्मश्रीमध्ये कसले चढाएको हो भन्ने कुरामा महेशराज पन्तज्यू दोमनमा परिरहनुभएको छ । आफ्ना पाहुनालाई सत्कार गरेअनुसार दाता बनाएको (आफ्ना पाहुनालाई शिष्यचारवश दाता बनाएको) भनी उहाँले ठान्नुभएको छ (२४४ पृ.) । तर पुष्पिका पददाखेरि कुरा त्यस्तो होइन जस्तो लाग्छ । खस राजा पृथ्वी मल्लले नेपालविषयबाट (देशबाट) जिनशासन-आचार्य राजब्रह्मश्रीलाई बोलाएको र उनको निर्देशमा प्रज्ञापारमिता लेखाएको (व्यलीलिखद्) कुरा स्पष्ट हुन्छ । ग्रन्थ सार्ने २ जना छन् (पारावतविहार (काठमाडौं, इतुंबहाल)का प्रभुनाभ र सेंजा (सिर्जा, जुम्ला)का भिक्षु वज्रनाभ ।



एउटै ग्रन्थ २ जनाले सारेको तर्क गर्न सकिए तापनि यहाँ लेखेको शैली हेर्दाखेरि २ जनाले २ वटा पुस्तक सारेको थाहा हुन्छ । खस राजा पृथ्वी मल्लले लेख्न लगाएको, भिक्षु वज्रनाभले सारेको प्रति आफ्नो राज्यमा अन्त कतै चढाएको हुनुपर्छ र शाक्यभिक्षु-वज्राचार्य राजब्रह्मश्रीले लेख्न लगाएको प्रभुनाभले सारेको प्रति इटुंबहालमा भएको 'लक्षाभगवतीग्रन्थ' हो । प्रज्ञापारमिता ग्रन्थ सारिराख्दा खेरि राजा पृथ्वी मल्लले राजधानी सेज्जाका प्रजाहरूसँग सुन र चाँदी असूल गरेको थाहा हुन्छ र यसको सङ्केत पुष्पिकामा पैसाको वर्षा (द्रविणांबुवर्षा) र लेखेको कुरा प्रस्तुत छ । राजाबाट प्रशस्त नजराना हातमा परेको र जनताबाट थुप्रै सुन र चाँदी जम्मा हुन आएकोले परमधार्मिक राजब्रह्मश्रीले बेग्लै प्रज्ञापारमिता लेख्न लगाए र आफ्नी जहान ज्योतिलक्ष्मी, छोरा, नातिहरू गरी इटुंबहालमा शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता (१-८ परिवर्त) चढाए । यी प्रबुद्ध शाक्य-वज्राचार्यहरूको कताबाट विशेष आम्दानी भयो भने सत्त्व-उपकारक (प्राणीहरूको राम्रो हुने) काम गर्ने विशेषता नै हो । यो आजभोलि एउटा पारितोषिक पाउनेले त्यही राशिले अर्को पारितोषिक राख्ने जस्तै हो ।)

राजब्रह्मश्रीलाई पृथ्वी मल्लले किन बोलाएको भन्ने कुरा यहाँ स्पष्ट छैन । राजब्रह्मश्रीको कुरा लेखेको लगत्तै इटुंबहालका प्रभुनाभले शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सारे भनी यहाँ लेखिएको र अर्को पङ्क्तिमा सिजालीहरूले भिक्षु वज्रनाभद्वारा शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सार्न लगाए भनी यहाँ लेखिएकोले राजब्रह्मश्रीको मातहतमा प्रभुनाभ र वज्रनाभले मिलेर यो शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सारेका हुन् कि जस्तो यताबाट देखिन गएको छ (महेशराज पन्त २०६९: § ३०.१ = २४३) र पृथ्वी मल्लले इटुंबहालका राजब्रह्मश्रीलाई आफूकहाँ बोलाएको र इटुंबहालकै लेखकले शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सारेकोबाट यस सरोटमा द्रविणाम्बुवर्षा पृथ्वी मल्लले गरे पनि उनले आफू दाता नभई काठमाडौँदेखि आफूले भिकाएका आफ्ना पाहुनालाई शिष्यचारवश दाता बनाएको यस लेखाइबाट मैले बुझेको छु (महेशराज पन्त २०६९: § ३०.४ = २४४) भनी मैले लेखेकोमा काशीनाथ तमोटले विप्रतिपत्ति उठाएका छन् । इटुंबहालका शाक्यभिक्षु-वज्राचार्य राजब्रह्मश्रीलाई आफूकहाँ बोलाई राजा पृथ्वी मल्ल आफैँले र उनका प्रजाले ती शाक्यभिक्षुलाई प्रशस्त धन दिएकाले त्यही धनबाट उनले आफ्नै बहालका प्रभुनाभलाई सुन र चाँदीको मसीले शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिता सार्न लगाएका हुन्, सिजाका वज्रनाभले चाहिँ शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको अर्को प्रति सारेका हुन्, ती २ प्रति बेग्लाबेग्लै हुन्, अहिले इटुंबहालमा राखिएको प्रति इटुंबहालका प्रभुनाभले सारेको हो, सिजाका वज्रनाभले सारेको प्रतिचाहिँ अन्त कतै राखिएको हुनुपर्छ भन्ने तर्क काशीनाथ तमोटको छ । प्रभुनाभ र वज्रनाभले सारेका प्रति भिन्नाभिन्नै भए वज्रनाभको चर्चा यहाँ किन गर्नुपर्छ ।

अब राष्ट्रिय अभिलेखालयले खिँचेको फोटोबाट स्थितिमा अलिकति परिवर्तन आएको छ । ४७८ पत्रको ५ पङ्क्तिमा भएको तेस्रो श्लोकबाट प्रज्ञापारमिताको यो पुस्तक वज्रनाभ आदिले (भिक्षुश्रीवज्रनाभाद्यैः) सारेको भन्ने बुझिन्छ । कुराको छाँटले प्रभुनाभ र वज्रनाभले मिलेर यो पुस्तक सारेको देखिएको छ । यस प्रज्ञापारमिताको पत्रपत्रको परिशीलन गरेको खण्डमा दुई थरी हस्ताक्षर छुट्याउन सकिएला ।



११.७. सर्वविद्याविचक्षण (सकतां विद्या स्यूम्ह) राजब्रह्म\* श्री परिवार जाना: इतुंबहालय लक्षाभगवतीग्रन्थ देछा:सां उकिया पाठ याकुम्ह (?) ('विगिद्य') धा:सा सुवर्णप्रणाली (था\*हिति)या नवगृह (न:घ:)स च्वम्ह पथमचन्द ख: ।

(काशीनाथ तमोट २०६९: ४)

(सर्वविद्याविचक्षण (सबै विद्या जात्रे) राजब्रह्मश्रीले परिवारसहित इतुंबहालमा लक्षाभगवतीग्रन्थ चढाए पनि त्यसको पाठ गराउने (?) (विगिद्य) भने सुवर्णप्रणाली (ठहिये)को नवगृह (नघल)मा बस्ने पथमचन्द हुन् ।)

राजब्रह्मश्रीको परिवार र गुरुको प्रसङ्गमा आएको विगिद्य शब्दको अर्थ मलाई लागेको थिएन । काशीनाथ तमोटले केको आधारमा प्रश्नचिह्न हालेर भए पनि त्यसको अर्थ पाठ गराउने भनी लेखे । अहिले राष्ट्रिय अभिलेखालयले खिँचेको फोटोबाट विगिद्य होइन कि विशिष्य पाठ ठहर भएकोले प्रज्ञापारमिताको यस पुस्तकको दानबाट खास गरी (विशिष्य) आफ्ना गुरु र उपाध्यायलगायत सम्पूर्ण प्राणीलाई अनुत्तरफलप्राप्ति होस् भन्ने अभिप्राय राजब्रह्मश्रीको हो भन्ने स्पष्ट हुन्छ ।

### यो लेख लेख्दा काम लिइएका साधनको तालिका

काशीनाथ तमोट २०६९

- = वि.सं. २०६९ मङ्सिर ११ गते सोमवारको दिन काठमाडौँबाट त्रैलोक्यमान बनेपालीद्वारा प्रकाशित नेवा: सन्देश (नेवार-सन्देश) २ वर्ष २ अङ्कका २, ४ पृष्ठमा छापिएको, काशीनाथ तमोटको खसदेशय नेपालसंवत्\*या छ्यला (खसदेशमा नेपालसंवत्को प्रयोग) ।

नरहरिनाथ २०१३

- = वि.सं. २०१३ मा काठमाडौँबाट इतिहास-प्रकाशक-संघद्वारा प्रकाशित इतिहास-प्रकाश २ अङ्क १ भागका ४५-७९ पृष्ठमा छापिएको, नरहरिनाथको पृथ्वीमल्लदेव ।

महेशराज पन्त २०६९

- = वि.सं. २०६९ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३४ पूर्णाङ्कका ८७-३५४ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको इतुंबहालको प्रज्ञा-पारमिता- खस-नेवारसम्पर्कको नतीजा ।

महेशराज पन्त २०६९ क

- = वि.सं. २०६९ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३६ पूर्णाङ्कका ४४२-४५० पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको इतुंबहालको प्रज्ञा-पारमितातर्फ फेरि एकपल्ट- आत्मसंशोधन ।

मोहनप्रसाद खनाल २०६८

- = वि.सं. २०६८ मा काठमाडौँबाट राइनो पब्लिकेसनद्वारा प्रकाशित मोहनप्रसाद खनालको नेपाली भाषाका हजार वर्ष ।



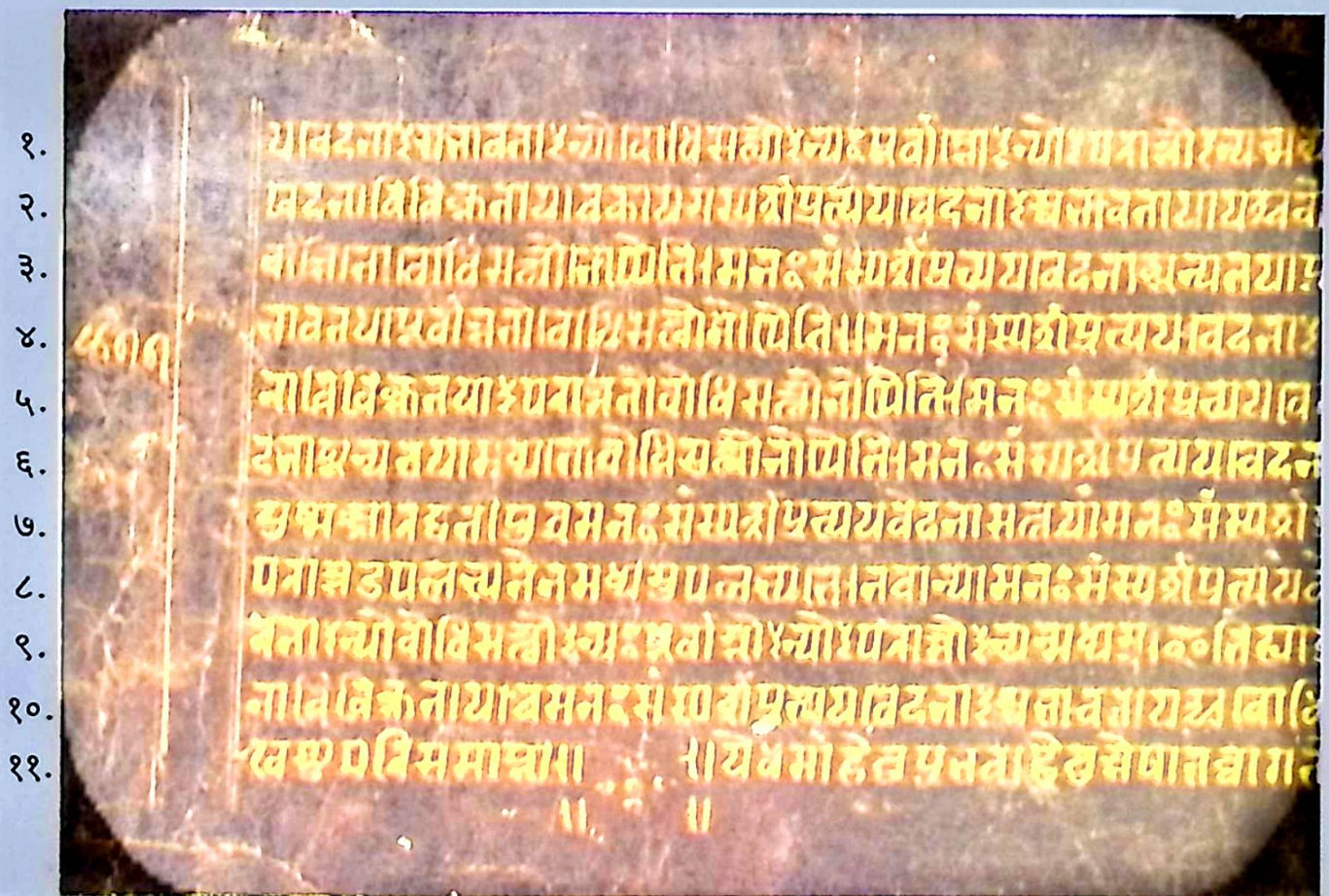
इटुंबहालको शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकातर्फ फेरि एकचोटि

৭০৭

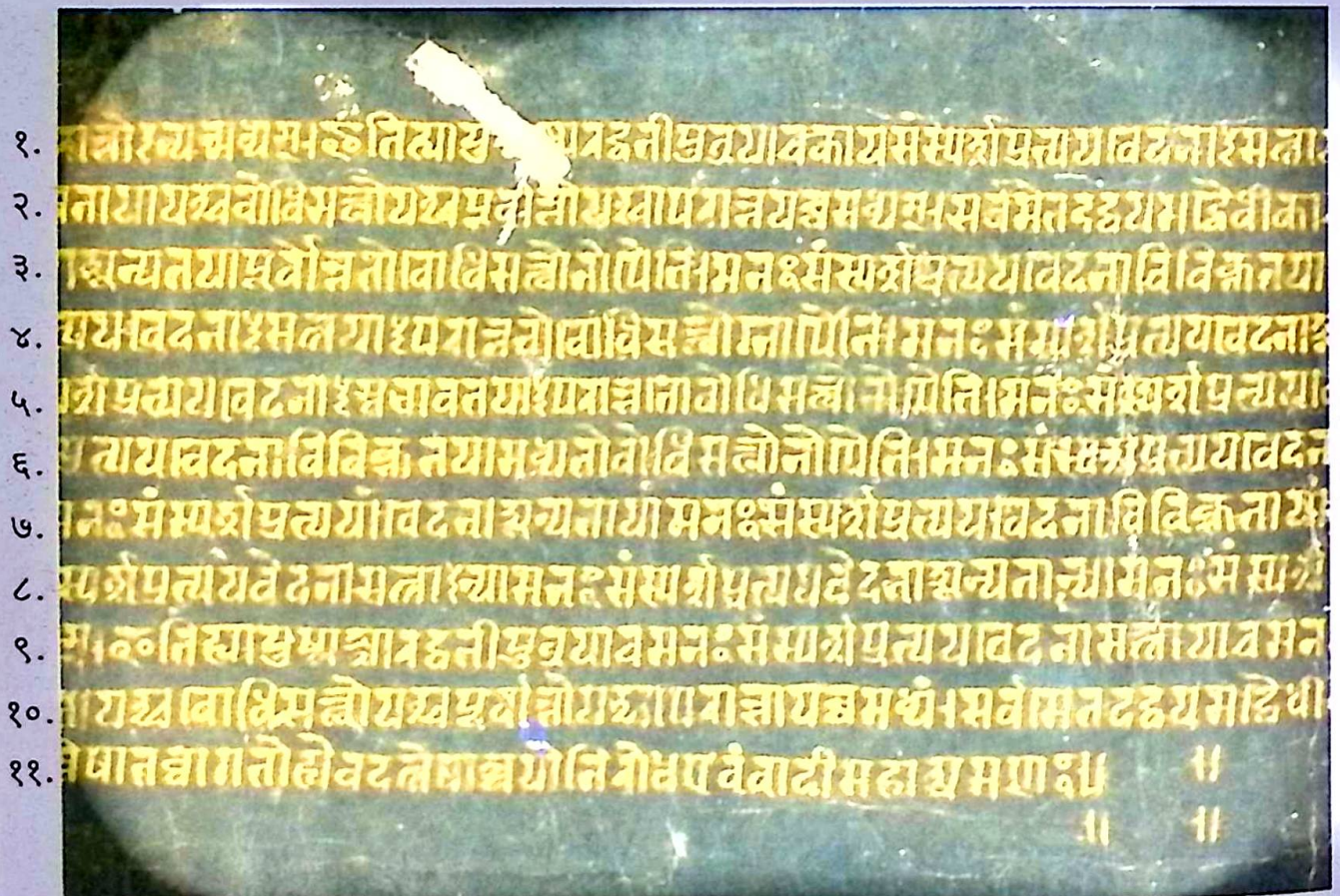
शाके १२८० ने.सं. ४७८ (वि.सं. १४१५) भाद्रशुक्लदशमीको दिन सारिसिद्धिएको

कृतसाहित्यिका प्रज्ञापारमिताको ४७७ पृष्ठको पहिलो खण्डको प्याक्सिमिलि

पुष्पिकाखण्डको पाठ माथि ९६ पृष्ठमा छ ।













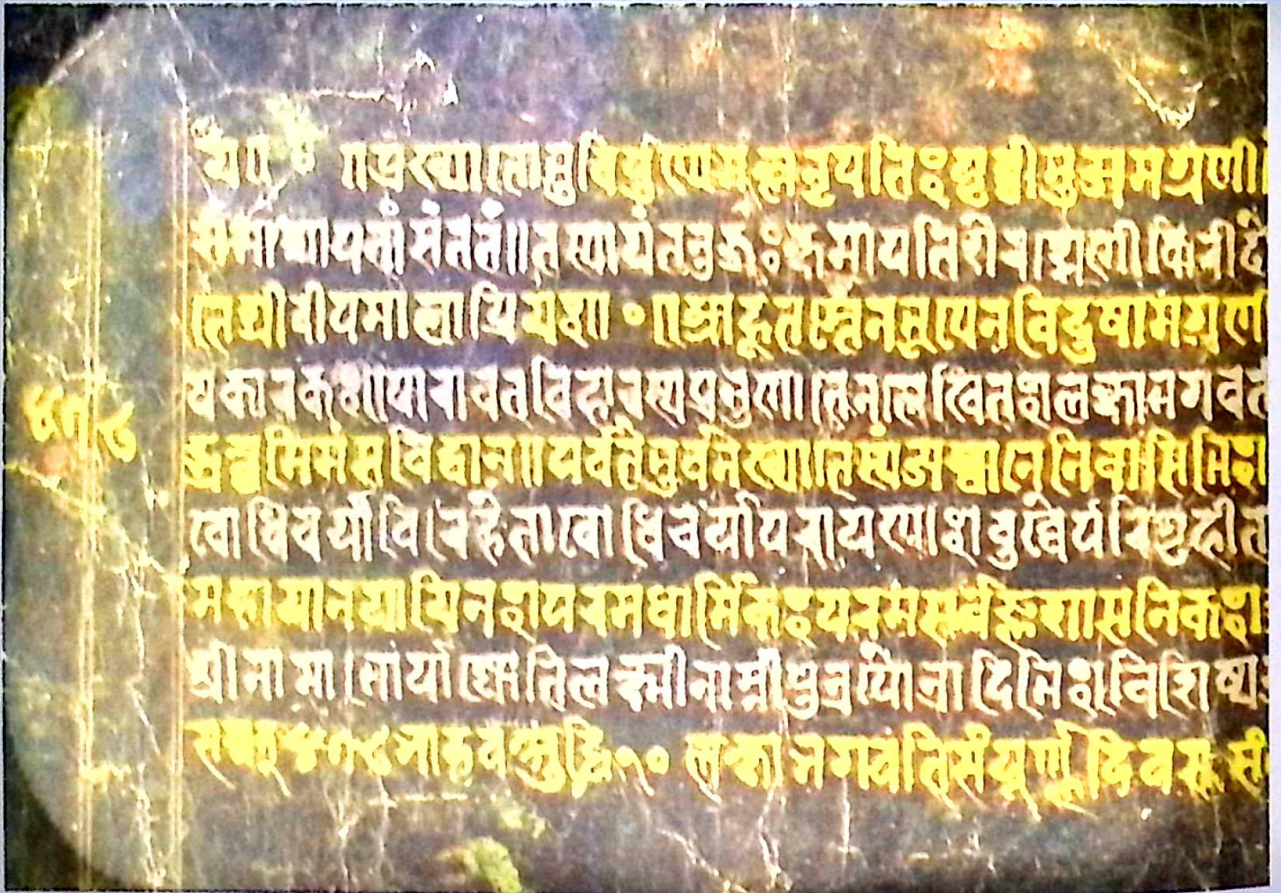
११२

पूर्णिमा ३५ वर्ष २ अङ्क

शाके १२८० ने.सं. ४७८ (वि.सं. १४१५) भाद्रशुक्लदशमीको दिन सारिसिद्धिएको  
शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको ४७८ पृष्ठको पहिलो खण्डको फ्याक्सिमिलि

यसको पाठ माथि ९६-९८ पृष्ठमा छ ।

- १.
- २.
- ३.
- ४.
- ५.
- ६.
- ७.
- ८.
- ९.







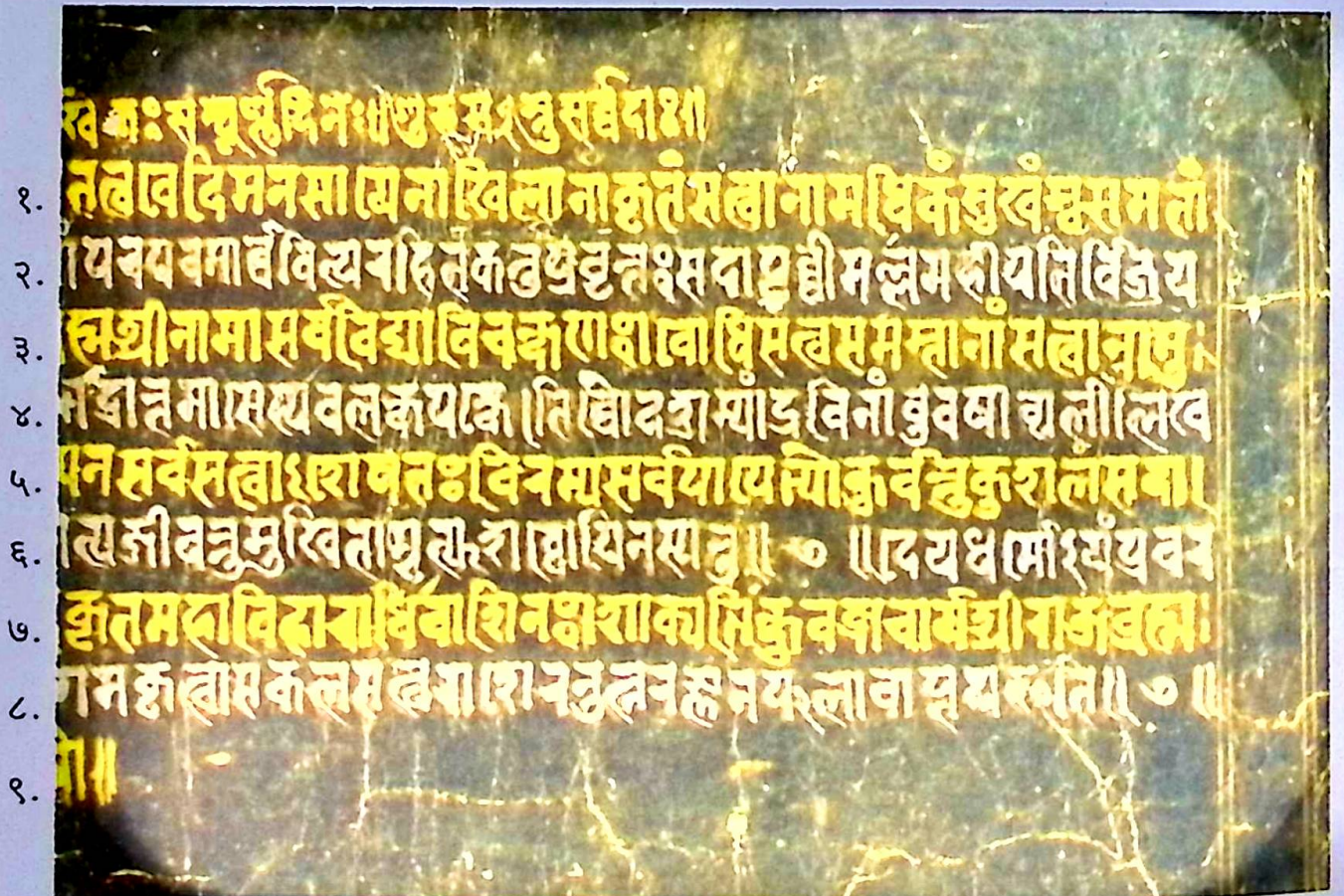


११४

पूर्णिमा ३५ वर्ष २ अङ्क

शाके १२८० ने.सं. ४७८ (वि.सं. १४१५) भाद्रशुक्लदशमीको दिन सारिसिद्धिएको  
शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको ४७८ पृष्ठको तेस्रो खण्डको फ्याक्सिमिलि

यसको पाठ माथि ९६-९८ पृष्ठमा छ ।





इटुंबहालको शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकातर्फ फेरि एकचोटि

११५

इटुंबहालमा रहेको शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमिताको पुष्पिकाको अन्तिम वाक्यको उतार  
भोटे लिपिमा लेखिएको एउटा पुस्तकमा  
यसको पाठ माथि १०० पृष्ठमा छ ।

इति मया शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमितायाः पुष्पिकायाः अन्तिमोऽध्यायः  
नमो भगवते वासुदेवाय ॥ १०० ॥

मया शतसाहस्रिका प्रज्ञापारमितायाः पुष्पिकायाः अन्तिमोऽध्यायः  
नमो भगवते वासुदेवाय ॥ १०० ॥



ने.सं. ५३८ (वि.सं. १४७४) देखि ने.सं. ६४५ (वि.सं. १५८२)

भित्रका, ताडपत्रका ४ वटा लिखत

- महेशराज पन्त

स्तेफान बिल्डहाइमको सङ्ग्रहमा रहेका यी ताडपत्रको स्वयानिङ वेल्फगाङ्ग बेर्त्शबाट पाएको हुँ ।

१ सङ्ख्या

ने.सं. ५३८ (वि.सं. १४७४) फाल्गुनशुक्लद्वादशी

यस ताडपत्रको फ्याक्सिमिलि तल १२३ पृष्ठमा छ ।

यस पत्रमा बायाँपट्टि फट्केमा माटको छाप छ । यस छापको विषयमा परिशीलन गर्न अझै बाँकी रहेकोले यसको बयान अहिलेको लागि थाँती राखिएको छ ।

ललितब्रुमा मानिग्लदेखि दक्षिणमा रहेको वंटाखाबहारमा बस्ने गोतु भारोलाई ललितब्रुमा मानिग्लदेखि पश्चिममा रहेको वंलाविहारमा बस्ने जोतुं भावोले आफ्नो हकभोगको, फल्यङ्ग भन्ने ठाउँको ४ रोपनी खेत बेची गरिदिएको राजीनामापत्र यो हो । यसमा हट्कोबिहारका भिक्षु मनिकालाई दृष्टसाक्षी राखिएको छ ।

यस लिखतमा वंटाखाबहार (१ पङ्क्ति) वंलाविहार (उही) यटाबाहार (२ पङ्क्ति) र हट्कोविहार (३ पङ्क्ति)को चर्चा आएको छ । जान कर लाक (२०४१/४२: १६९)ले वंलाबाहाको विषयमा लेखेका छन् । त्यसअनुसार त्यो बहाल ने.सं. १०४१ मा बनेको हो भनी त्यस बहालको चैत्यमा कुँदिएको लेखमा छ । त्यसो हो भने यस लिखतमा आएको वंलाविहार अर्कै हुनुपर्छ ।

जान कर लाक (२०४१/४२: ४८)अनुसार यटाबाहामा पाइएको सबभन्दा पुरानो अभिलेख ने.सं. ८१४ को छ । यी दुवै बहाल एउटै हुन् भन्ने ने.सं. ५३८ को यस लिखतमा यटाबाहारको चर्चा आएकोले जान कर लाकले पाएकोभन्दा २७६ वर्षपहिले त्यस बहालको चर्चा यहाँ आएको छ ।

मूलपाठ

१. २ श्रैयोऽस्तु: ॥ सम्बत ५३८ फाल्गुनिशुक्ल: द्वादस्यया तिथौ ॥ श्रीललितब्रुमाया: श्रीमानेग्लके दक्षिनस्थ ॥ श्रीवंटाखाबहार: वंटागृहद्विवास्तव्य ॥ गोतु भारोस नामनाय: सक्रसात ॥ तत्रेव पच्छिमते: । श्रीवंलाविहार: योटा लिबीछेंवाशिनो ॥ जोतुंभावोकस्य नामनेन: स्वकिय९ सुबूजमानिक ९ ॥ फल्यङ्गक्षेत्रनामप्रदेसे ॥  
दुथो



ने.सं. ५३८ देखि ने.सं. ६४५ भित्रका, ताडपत्रका ४ वटा लिखत

११७

२. येय राचंद भारोस क्षेत्रशिमाया पच्छिमत ॥ सोहलनिमः लुटढंगुरिकस्य क्षेत्रशिमाया उत्रत ॥ श्रीययबाहारः एदगुठि दटिक्षेत्रशिमाया पूर्वत ॥ मंपुरछेया बु नये बु जुरो१<sup>१</sup> ध्रशिमाया दक्षिनत ॥ एतेखा मधेः । चतुररोपनिक१ जत क्षेत्रे रोव पि ४ ता क्षेत्र सक्कषः स्मपरिभोज्ञ१ जथानग्रप्रवतमानः सञ्चारधेनः जथोचितमुल्यमादाय क्रयविक्रिस्वाद्धिनेनः तेनानिवृत्तिक १
३. न्ययेनः केन विक्रियतं भवन्ति ॥ ता क्षेत्र जदि स्य स्यादेवकराचित विना सषट्ठेव्यावादकालेः तदा धाण्णकेन परिसोधनिय१ ॥ प्रते चचचुफु लेया देया पोलेस दाम कास्यं क्रिन बियात्व जुरो१ अत्रार्थे साक्षि श्रीह्म हट्कोविहारः भिक्षु श्रीमनिकाजुसः मेक दृष्ट प्रमानेति शुभमस्तुः ॥ शुभ ॥<sup>२</sup>

(पछाडि)

१ फल्यंड्यं बू क्रिपत्र जुरो१

२ सङ्ख्या

ने.सं. ५७२ (वि.सं. १५०९) आषाढशुक्लतृतीया

यस ताडपत्रको फ्याक्सिमिल तल १२४ पृष्ठमा छ ।

यस पत्रमा बायाँपट्टि फट्केमा माटाको छाप छ । त्यस छापको वरिपरि २० वटा थोप्ला छन् । ती थोप्लाको बीचमा श्री लेखिएको छ, श्रीको शिरमा, बायाँपट्टि, बीचमा र तल एकएकवटा थोप्ला छन् ।

ललितब्रुमामा नोगलदेखि दक्षिणमा रहेको हल्लबिहारका अमात्य जसकितराम भारो र उनका ३ भाइ छोरा अमात्य उजोतसिंह भारो, अमात्य पदुमराम भारो र अमात्य उदितराम भारोले बदेख्वात भन्ने ठाउँको आफ्नो हकभोगको ५ रोपनी खेत कनकामयी भन्ने स्त्रीलाई बेची गरिदिएको राजीनामापत्र यो हो । यसमा चालाछेका द्विजवर अर्थात् ब्राह्मणहरूमा श्रेष्ठ जीवदेवलाई दृष्टसाक्षी राखिएको छ । जग्गा बेच्नेको नाउँ दिँदा बाबुलाई अमात्यवर अर्थात् अमात्यहरूमा श्रेष्ठ र छोराहरूलाई चाहिँ खालि अमात्य मात्र लेखेको चाखलाग्दो छ ।

यस लिखतमा बिक्री भएको जग्गाको नापो दिँदा जत क्षेत्र रोवाङ्क पञ्चरोपनीकं रोव वपलङ्क मोदि डा ५ रोव लेखिएको छ । यस वाक्यांशमा परेका सबै शब्दको अर्थ लागे पनि मलाई वपलङ्कको अर्थ लागेन । ने.सं.

१. पूर्वत ॥ पछि दोस्रो दण्डको माथि र तल चिह्न दिई माथिल्लो किनारामा मंपुरछेयादेखि जुरो१ सम्म थपिएको छ ।

२. शुभमस्तुः ॥ पछि थुप्रै ठाउँ छोडी पङ्क्ति छोड्दा शुभ ॥ लेखिएको छ ।



५७० को, पाटन गःछेंको ताडपत्रको लिखतको आधारमा कमलप्रकाश मल्ल २०५७: ४५८ मा वपलंङ्ग शब्द चढेको छ र त्यसको अर्थ मेङ्गुअर् वई अर्थात् नापो बुझाउने शब्द भनी गरिएको छ । त्यसको पुष्टिको लागि त्यहाँको वाक्यांश निद्वल बू वपलंङ्ग १५ दिई त्यसको अर्थ फिफ्टीन् यूनिट् मेङ्गुअर्ज् अफ ल्यान्ड् याट् निद्वल अर्थात् निद्वलमा १५ एकाङ्क जग्गा भनी गरिएको छ ।

यस लिखतमा रोवाङ्क पञ्चरोपनीकं रोव अर्थात् पाँच रोपनी लेखिसकेपछि वपलङ्ग, त्यसपछि मोदि डा ५, अनि फेरि रोव लेखिएको छ । खेतको नापो रोपनीमा पनि ५ र मोदिमा पनि ५ भएको यताबाट देखिएको छ । तल ३ सङ्ख्याको रूपमा छापिने, ने.सं. ६४३ (वि.सं. १५८०) चैत्रकृष्णअष्टमीको लिखतमा पनि यसै गरी ता क्षेत्र द्वादशरोपनिकं तत क्षेत्र पवलङ्ग मोण्डि १२ र ४ सङ्ख्याको रूपमा छापिने ने.सं. ६४५ (वि.सं. १५८२) चैत्रशुक्लपञ्चमीकोमा चतुर्दशरोपनीकं जत क्षेत्र रोवाङ्क बु रोव मोडि सलपि १४ लेखिएको छ । रोपनी र मोण्डि यसरी पर्याय भएर आएको अरू अरू लिखतमा पनि देखिएको छ ।<sup>३</sup> यताबाट मोदि, मोण्डि वा मोडि अहिले चलनचल्तीमा भएको मुरी शब्दकै पूर्वरूप हुन् जस्तो मलाई लाग्छ ।<sup>४</sup> अहिलेको चलनचल्तीमा रोपनीको चतुर्थांश मुरी हुन्छ ।<sup>५</sup> त्यस वेला भने रोपनी र मुरी समानार्थक थिए कि जस्तो देखिएको छ ।

### मूलपाठ

१. १ श्रैयोऽस्तु ॥ सम्वत ५७२ आषाढशुक्ल ॥ तृतीयाया ९ तिथोः श्रीललितब्रुमाया ९ श्रीनोग्लके दक्षिनस्थ । श्रीहोलविहारः अमात्यवर पिता जसकितराम भारोसः भात्य अमात्य श्रीउजोतसिहराम भारोसः अमात्य श्रीपदुमराम भारोसः अमात्य श्रीउदितराम भारोसः भात्य सहसः एते ससकुडासः नामने सुकीयं शुपुजमानिकं । कनकामयिस नामनाय स-

३. उदाहरणको लागि ने.सं. ६३९ (वि.सं. १५७६) नष्टज्येष्ठकृष्णपञ्चमीको लिखतमा मूलको २ पङ्क्ति (महेशराज पन्त २०६१: २७ सङ्ख्या = ३९-४०) ।
४. हरगोविन्ददास त्रिकमचंद शेठ १९८२: ८६४ मा मूड / मूढ शब्द दिई अन्न क्क एक दीर्घ परिमाण अर्थात् अन्नको एउटा ठूलो नापो भनी त्यस शब्दको अर्थ गरिएको छ र त्यस अर्थको पुष्टिको लागि २ वटा प्राकृत ग्रन्थबाट वाक्य उद्धरण गरिएको छ । नापो बुझाउने नेपाली मुरि शब्दको व्युत्पत्ति दिँदा राल्फ लिली टर्नर १९८७: ५१४ मा नापो बुझाउने, प्राकृतको मूड / मूढ र गुजरातीको मूडो पनि दिइएको छ । तैत्तिरीयब्राह्मणमा टेकरीको अर्थमा आएको मूत शब्द र शतपथब्राह्मणमा सानो टेकरीको अर्थमा आएको मूतक शब्दलाई राल्फ लिली टर्नर २०२३: ५९० मा १०२३३ शब्दसङ्ख्यामा नापोको अर्थमा आएको मुरी शब्दको आद्यरूप मानिएको छ ।
५. उदाहरणको लागि: बाल चन्द्र शर्मा २०१९: ८४७ मा मुरी ।
६. सुकीयको कमा मसी लतपतिएको छ ।



२. कासात । बदेष्वातबुनामप्रदेशे: दुपात चपाद लिबिछें लुंता माहानया क्षेत्रशिमाया९ पच्छिमत २ जशि भारोस क्षेत्रशिमाया उत्रत: लुंता माहानया क्षेत्रशिमाया९ पोर्व्वतो दक्षिणत: एतेषा मधे जत क्षेत्र रोवाङ्क पञ्चरोपनीकं रोव वपलङ्क मोदि डा ५ रोव ज्योतल थेथे पुज्ज मदो: तत जथानगरप्रवतमानसंचाराधेन जथोचितमुलमादा-
३. येन २ क्रयविक्रयसादिनेन तेनामिदिकन्याये क्रिविक्रित । भवति: ता क्षेत्र जदि संषतव्यावादकाले तदा धार्णकेन परिसोधनीयं ॥ अत्र पत्राथे साक्षि श्रीचालाछ तुंथिछें योकुलिगूह: द्विजवर श्रीजीवदेवजुस: मेक दृष्ट प्रमानमिदि शुभमस्तु ॥ पोर्व्वदिस: मेक चल व्यावाय पूलंसमेत: शुभ: ॥

### ३ सङ्ख्या

ने.सं. ६४३ (वि.सं. १५८०) चैत्रकृष्णअष्टमी

यस ताडपत्रको फ्याक्सिमिलि तल १२५ पृष्ठमा छ ।

यस पत्रमा बायाँपट्टि फट्केमा माटाको छाप छ । त्यस छापको वरिपरि थोप्ला छन् । जम्मै थोप्ला साबुत नभएकाले यति नै थोप्ला थिए भनी किटेर भन्न सकिँदैन । ती थोप्लाको बीचमा श्री लेखिएको छ ।

ललितब्रुमामा मानिग्लदेखि पूर्वपट्टि रहेको हतखाटोलमा बस्ने गीताज भावोलाई थशिवंदेश अर्थात् सानागाउँका अखराज भारो र ववादेश अर्थात् चापागाउँका मनिकराज भारोले वंविद्वल भन्ने ठाउँको आफ्नो हकभोगको १२ रोपनी खेत बेची गरिदिएको राजीनामापत्र यो हो । यसमा ताघावमगोडि भन्ने ठाउँका मेलह्वं भारोलाई दृष्टसाक्षी राखिएको छ ।

### मूलपाठ

१. १ श्रैयोऽस्तु ॥ सम्वत ६४३ चैत्रकृष्णअष्टम्याया९ श्रीललीतब्रुमाया९ श्रीमानिग्लके पुर्व्वस्थ श्रीहतषा-  
तोलके लं यिता उछे योता गृहश गीताजभावोकस्य नाम्ना संकासात् श्रीथंशिवंदेश वोषा फलेतोल योता  
गृह अषराज भारोस श्रीवंवादेश यंकुतोल कोथोतोल येता गृह मनिकराज भारोस द्वयोस नाम्नेन स्वकियं  
स्वभुर्ज्यमानिक९ वंविद्वलक्षेत्रनामप्रदेशे९ स्वल्पमार्गशिमाया९ पच्छिमत

७. दक्षिणतःको नतः माथिल्लो किनारामा थपिएको छ । नतःको अगाडि कुन पङ्क्तिमा थप्नुपर्ने हो त्यो जनाउन २ लेखिएको छ ।

८. श्रीजीवको व अलि खुँडे छ ।



२. सातिग्ल हेर भंदिरि भारोस क्षेत्रेनः उत्तरत् ॥ श्रीवंकु ग्वाछे शुभराज भारोस क्षेत्रेनः पुर्वतः<sup>१</sup>  
एतेषा मद्धे ता क्षेत्र द्वादशरोपनिक<sup>९</sup> तत क्षेत्र वपलंड मोण्डि १२ एते क्षेत्रस धाण्णस्वादिकारन छपेक  
जुको क्षेत्र सक्कषकं स्मपरिभोग्य<sup>९</sup> जथानग्लकालप्रवतमानसंचारार्धेन जथोश्चितमुलेमादाय क्रिविक्रिस्वादिनेन  
तेनानिवृत्तकं न्यायन क्रिन
३. विक्रियतम्भवति जदि सत्यादेविकराजिक विना ता क्षेत्र संषट्वावादकाले तदा धाण्णकेन परिस्वधनियं<sup>९</sup>  
अत्र पत्राथे<sup>९</sup> साक्षि ताघावमगुडि मेलहं भारो मेक ॥ दृष्ट ॥ भाषा ता क्षेत्रया तलपति मदो दोधार डान  
मकाया जुरो थ्व तलपति श्रीश्रीराजकुल श्रीपात्रकुलादि गेलुलसनो अकर्ण जंरो लुकाले धाण्णस्न  
लिधिंडन यंजमाल्व जुरो<sup>९</sup> शुभ ॥

(पछाडि)

वविद्ध ल

४ सङ्ख्या

ने.सं. ६४५ (वि.सं. १५८२) चैत्रशुक्लपञ्चमी

यस ताडपत्रको फ्याक्सिमिलि तल १२६ पृष्ठमा छ ।

यस पत्रमा बायाँपट्टि फट्केमा माटको छाप छ । त्यस छापको वरिपरि २० वटा थोप्ला छन् । ती थोप्लाको बीचमा श्री लेखिएको छ ।

ललितब्रुमामा मानिग्लको पूर्वपट्टि रहेको सातीगल कोथो चाबहालका फ्याक वेद (वैद्य) भारोलाई मानिग्लको दक्षिणपट्टि रहेको खाग्वाछेँका जयकीत महात भारोले आफ्नो हकभोगको बदैख्वात भन्ने ठाउँको १४ रोपनी जग्गामध्ये आधा बेची गरिदिएको राजीनामापत्र यो हो । यसमा नोगलबहालका रावुत्त नाथु भारो साक्षी राखिएका छन् ।

त्यसताका किनबेचसम्बन्धी लिखतमा रकम खुलाईदैनथ्यो । त्यसको लागि अर्कै लिखत तयार पारिन्थ्यो र त्यसमा बेचिएको कुराको मोल र त्यो रकम धनीले कहिलेसम्म तिर्नुपर्ने भाका आदि लेखिएको हुन्थ्यो । यही लिखतसँग सम्बद्ध, त्यही मितिको, त्यस्तो लिखतको फोटो मसँग छ । त्यो यथासमय छापिनेछ ।

१. जग्गाको दक्षिणपट्टिको सिमाना हाल पुर्वतः र एतेषाको बीचमा निकै ठाउँ छोडिएको छ ।



यस लिखतभन्दा डेढ महीना जतिअगाडि ने.सं. ६४५ (वि.सं. १५८१) माघकृष्णतृतीयाको दिन यिनै फ्याक वैद्यलाई जयभीम महात भारोले बंदेखातको खेत बेच्दा रकमको लेनदेनसम्बन्धी लिखत छापिएको छ ।<sup>१०</sup> यस लिखतअनुसार किनिएको र यसभन्दा डेढ महीनाअघि किनिएको दुवै खेत बंदेखातका भएका र अघि बेच्ने जयभीम र यस लिखतअनुसार बेच्ने जयकीत दुवै जना महात भारो भएको कुरा उल्लेखनीय छ ।

ने.सं. ६४३ (वि.सं. १५८०) ज्येष्ठकृष्णतृतीयाको र ने.सं. ६४३ (वि.सं. १५८०) आषाढशुक्लत्रयोदशीको, चाबाहालका यिनै फ्याक वैद्यसम्बन्धी २ वटा लिखतका फोटो मसँग छन् । ती पनि यथासमय छापिनेछन् ।

कोथो चाबहालका वैद्यहरूका केही लिखत यसअघि प्रकाशमा आइसकेका छन् । यी सबै लिखत यसभन्दा पछिका हुन् । यिनमा पहिलो ने.सं. ७४७ (वि.सं. १६८४) वैशाखकृष्णनवमीको,<sup>११</sup> दोस्रो ने.सं. ७५१ (वि.सं. १६८८) श्रावणकृष्णतृतीयाको,<sup>१२</sup> तेस्रो ने.सं. ७५३ (वि.सं. १६८९) फाल्गुनकृष्णप्रतिपदाको,<sup>१३</sup> चौथो ने.सं. ७९८ (वि.सं. १७३५) चैत्रअमावास्याका<sup>१४</sup> हुन् । पहिलो, राजा सिद्धिनरसिंह मल्लले वैद्य विश्वराजलाई चाबहालको १ खा १७ हात नापो भएको तरकारीबारी १४ मोहर टङ्कामा बेची गरिदिएको राजीनामापत्र हो । दोस्रो, तिनै विश्वराजले सौगलको २ खा १ जवा नापो भएको घर किनी लेखिदिएको पत्र हो । तेस्रो, भाइसमेतका तिनै विश्वराज र उनका काकाको बीचमा भएको ८५ रोपनीभन्दा बढी खेतबारीको बण्डापत्र । चौथो, राजा श्रीनिवास मल्लले तिनै विश्वराजलाई पौने चार रोपनी खेत ३७५ मोहर टङ्कामा बेची गरिदिएको राजीनामापत्र हो ।

### मूलपाठ

१. १ श्रैयोऽस्तु ॥ सम्वत् ६४५ चैत्रशुक्लः पञ्चम्यान्तिथौ श्रीललीतब्रुमायां \ श्रीमानीगलके पूर्वतः श्रीसातीगल कोथो चाबहार फ्याक वेद भारोस नाम्ना सकासात् \ श्रीमानीगलके दक्षिणतः श्रीखाग्वाछें जयकीत महात भारोस नाम्नेन स्वकीयं स्वभूज्यमानिकं \ बंदेखातक्षेत्रनामप्रदेशे \ श्रीयेतबहारस कुडास \ पुचदंदक्षेत्र शीमायां पच्छिमतः श्रीबुगंभलाडस क्षेत्रशीमायां \ उत्तरतः मार्गशीमायां \ पूर्वतः येपाबहार किनु मुल्मीस

१०. महेशराज पन्त २०५५: ९ सङ्ख्या = ७ ।

११. उही २०६५: २७१-२७४ ।

१२. उही २०६६ ।

१३. उही २०५०: १५-१६ मा ८९ सङ्ख्या ।

१४. उही २०६६क ।



२. क्षेत्रशीमायां \ दक्षिणतः एतेषाम्मध्ये चतुर्दशरोपनीकं जत क्षेत्र रोवाङ्क बु रोव मोडि सलपि १४ ता क्षेत्रस्य धाण्णस्वादिकार अर्द्धभाग जुको \ सकर्षसमंपरिभोग्यं \ जथानगरकालप्रवत्तमानेन संचारार्धेन जथोश्चित्तमोलमादाय \ क्रीविक्रीस्वादिनेन \ तेनानिवर्तकं न्यायेन क्रयेन विक्रयेस्तं भवति \ जदि सत्याराजिकदेविक \ विना संकतव्यावादकाले तदा धाण्णकेन परिसोधतीयं \ अत्र शाक्षिः श्रीनोगल-बहार \ रावुत्त नाथु भारोस एक दृष्ट \ शुभ ॥

(पछाडि)

१ बंदेखा त बु ॥











यस ताडपत्रको पाठ माथि ११९-१२० पृष्ठमा छ ।

[illegible]

नमो कर्णवर्धनाहमनालिकर्णिकाग्रिनाडक्यानामहेमागताहतावाकयनामाधकासागथासिदशवा  
 तिनःपुष्पः  
 लिनशभाएकनपासमनिधःश्रुतयथासाकनाद्यावमपुठमल्लिकायासका॥६॥लघानाक्या

[illegible]

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ अथ श्रीकृष्णार्जुनसंवादे ॥ श्रीकृष्ण उवाच ॥ धर्मक्षेत्रे कुरुक्षेत्रे समवेता युयुत्सवः ॥ मामकाः पाण्डवाश्चैव किमकुर्वत सज्जनाः ॥ १ ॥









## यो लेख लेख्दा काम लिइएका साधनको तालिका

कमलप्रकाश मल्ल २०५७

- = ई.सं. २००० (वि.सं. २०५७) मा काठमाडौँबाट च्चसापासाद्वारा प्रकाशित, कमलप्रकाश मल्लको प्रधानसम्पादक र काशीनाथ तमोट आदि ९ जना शब्दसंकलक र तेजरत्न कंसकार आदि ६ जना सम्पादक भई तयार गरिएको अ डिक्शन्अरि अफ कल्यासूइक्ल् नेवारी, कम्पाइल्ड फ्रम् म्यान्युस्क्रिप्ट् सोर्सइज् (लेखोट पुस्तकहरूबाट शब्दसंकलन गरिएको, पुरानो नेवारीको कोष) ।

जान कर लाक २०४१/४२

- = ई.सं. १९८५ (वि.सं. २०४१/४२) मा काठमाडौँबाट सहयोगी प्रेसद्वारा प्रकाशित, जान कर लाकको बुइइस्ट् मन्अस्टरिज् अफ नेपाल् : अ सर्भे अफ द बाहाज् यान्ड् बहीज् अफ द काट्मान्डू भ्याल्ड् (नेपालका विहार – काठमाडौँखाल्डोका बहाल र बहीलको निरीक्षण) ।

बाल चन्द्र शर्मा २०१९

- = वि.सं. २०१९ मा काठमाडौँबाट रायल नेपाल एकेडेमीद्वारा प्रकाशित, बाल चन्द्र शर्माको नेपाली शब्द-कोश ।

महेशराज पन्त २०५०

- = वि.सं. २०५० मा प्रकाशित पूर्णिमा ८६ पूर्णाङ्कका १-६५ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको नेवार राज्य र ब्राह्मण ।

महेशराज पन्त २०५५

- = वि.सं. २०५५ मा प्रकाशित पूर्णिमा ९४ पूर्णाङ्कका १-६० पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको ताडपत्रमा लेखिएका, विक्रमको पन्ध्रौँदेखि अठाइौँ शताब्दीभित्रका, अहिलेसम्म प्रकाशमा नआएका, ७५ वटा लिखतपत्र ।

महेशराज पन्त २०६१

- = वि.सं. २०६१ मा प्रकाशित पूर्णिमा ११४ पूर्णाङ्कका १-५९ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको ताडपत्रका लिखतपत्रमा अधिमास ।

महेशराज पन्त २०६५

- = वि.सं. २०६५ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२८ पूर्णाङ्कका २७१-२८४ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको सिद्धिनरसिंह मल्लका ४ वटा लिखतपत्र ।

---

१. म्यान्युस्क्रिप्ट् सोर्सइज् अर्थात् लेखोट पुस्तकहरूरूपी आकर भनी यहाँ लेखिएकोले र यस कोषमा शिलापत्र र ताम्रपत्रबाट पनि शब्द लिइएकोले (कमलप्रकाश मल्ल आदि २०५७: भूमिकाखण्ड २९) यस कोषको नाउँ नै अव्याप्तिदोषले दूषित छ भनी भनिरहनुपर्दैन ।



१२८

पूर्णिमा ३५ वर्ष २ अङ्क

महेशराज पन्त २०६६

- = वि.सं. २०६६ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२९ पूर्णाङ्कका ५९-६२ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको विश्वराज वैद्यसम्बन्धी अर्को एउटा लिखतपत्र ।

महेशराज पन्त २०६६क

- = वि.सं. २०६६ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२९ पूर्णाङ्कका ६३-६५ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको श्रीनिवास मल्लको एउटा लिखतपत्र ।

राल्फ लिली टर्नर १९८७

- = ई.सं. १९३१ (वि.सं. १९८७) मा लन्डनबाट रूट्लेज यान्ड केगन पलद्वारा प्रकाशित, राल्फ लिली टर्नरको अ कम्पेरेटिभ् यान्ड एट्रमलज्इक्ल् डिक्शन्अरि अफ् द नेपाली ल्याङ्ग्विज् (नेपाली भाषाको तुलनात्मक र व्युत्पत्तिमूलक कोष) ।

राल्फ लिली टर्नर २०२३

- = ई.सं. १९६६ (वि.सं. २०२३) मा लन्डनबाट अक्सफर्ड यूनिभर्सिटि प्रेसद्वारा पुनः प्रकाशित, राल्फ लिली टर्नरको अ कम्पेरेटिभ् डिक्शन्अरि अफ् दि इन्डो-एरुअन् ल्याङ्ग्विज्इज् (भारतीय आर्यभाषाहरूको तुलनात्मक कोष) ।

हरगोविन्ददास त्रिकमचंद शेठ १९८२

- = वि.सं. १९८० मा कलकत्ताबाट हरगोविन्ददास त्रिकमचंद शेठद्वारा प्रकाशित, उनैको पाइअ-सद्-महण्णवो (प्राकृत-शब्द-महार्णव) ३ खण्ड ।



# नयाँ ठ्यासफू

-महेशराज पन्त

## उपोद्घात

१. राष्ट्रिय अभिलेखालयको पहिलो लगतमा १६९६/१३९५ नम्बर भएको एउटा ठ्यासफू रहेछ, त्यसको माइक्रोफिल्म नेपाल-जर्मनहस्तलिखितग्रन्थसंरक्षणपरियोजनाले गरेको रहेछ र त्यस माइक्रोफिल्मको नम्बर ए १२२१/२ रहेछ, नेपाली-जर्मनहस्तलिखितग्रन्थसूचीकरणपरियोजनाका नेवार कर्मकरले त्यसको नाउँ सोनिगलया ऐतिहासिक घटनावली (तीन शहरका ऐतिहासिक घटनावली) भन्ने राखेका रहेछन् भन्ने कुरा यक्ष मल्ल परलोक भएको दिनको विषयमा त्यस ठ्यासफूको उपयोग गरी काशीनाथ तमोटले लेखेको लेख (२०६३)बाट मैले थाहा पाएँ ।

त्यसपछि लगतैजसो म राष्ट्रिय अभिलेखालयमा गई त्यस ठ्यासफूको माइक्रोफिल्म हेरेँ । यसो हेर्दा त्यो ठ्यासफू काम लाग्ने देखिएकोले त्यसको प्रिन्टआउट किन्न पाऊँ भन्ने निवेदन दिई त्यो किनी ल्याएँ । अनि त्यो पूर्णिमामा अविकल छपाउने विचार गरें । छप्छु भन्दा भन्दै २ वर्षभन्दा बढी समय बित्यो । वि.सं. २०६७ जेठमा मात्र त्यसको पाठ उतार्न समय मिलाउन सक्दा त्यो प्रिन्टआउट नै आफूकहाँ भेटाउन सकिनँ । अनि फेरि अभिलेखालय गई वि.सं. २०६७ जेठ २४ गते सोमवारको दिन नयाँ प्रिन्टआउट किनी ल्याएँ र त्यसको पाठ उतारें । त्यसै ताकादेखि यो लेख लेख्न थाले पनि बीबीचमा अरू अरू लेख लेखेकोले अहिले वि.सं. २०६९ चैतमा मात्र यसलाई छपाउन योग्य पार्न सकिएको छ ।

२. यस ठ्यासफूमा नेवारी लिपिले मसिनो टाँकामा नेवारी भाषामा लेख लेखिएको छ । छुट्टाछुट्टै पत्र भएका पुस्तकमा जस्तो ठ्यासफूमा पत्रसङ्ख्या दिने चलन नहुनाले र छुट्टाछुट्टै पत्र भएका पुस्तकमा जस्तो हरेक पत्र एकचोटि एकापट्टि अर्कोचोटि अर्कोपट्टि पल्टाउन पनि नपर्ने हुनाले एकापट्टि लहरै तलसम्म पृष्ठ गनेर र पुछारसम्म पुगिसकेपछि पत्र पल्टाई फेरि त्यही क्रमले पृष्ठ गन्दा यस पुस्तकमा १४ पृष्ठ हुन्छन् । जुन पृष्ठमा भरि लेखिएको छ, ती पृष्ठमा धेरैजसो ७ पङ्क्ति छन्, अपवादको रूपमा २ र ७ पृष्ठमा ८ पङ्क्ति तथा १२ र १३ पृष्ठमा ६ पङ्क्ति छन् ।

३. यो ठ्यासफू १४ पृष्ठको छ । पहिलो पृष्ठमा बीचमा तात्कालिक लिपिमा, अलि मोटो टाँकामा ने.सं. ८४५ (वि.सं. १७८१) पौषकृष्णदशमीको दिन नीलनारायण मल्ल मारिएको कुरा लेखी त्यो पृष्ठ त्यसै खाली छोडिएको छ र त्यहीँ अहिलेको लिपिमा नं. १३९५ लेखिएको छ । दोस्रो पृष्ठदेखि तात्कालिक लिपिमा, अलि मसिनो टाँकामा लगालग लेख शुरू गरी ने.सं. ८५४ (वि.सं. १७९१) भाद्रशुक्लएकादशीदेखि ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९४) वैशाखकृष्णद्वादशीउपान्त त्रयोदशीसम्मका, खास गरी काठमाडौँ राज्यका घटना टिपिएका छन् । सबभन्दा पछिल्लो पृष्ठमा ४ पङ्क्ति गरी तात्कालिक लिपिमा अलिकति लेखी त्यो पृष्ठ खाली छोडिएको छ । ४ पङ्क्तिमध्ये दोस्रो पङ्क्तिमा धर्मरामको नाउँ छ । चौथो पङ्क्तिमा पनि रामान्तनामधारीको नाउँ आएको छ ।



अहिलेको लिपिमा यस पुस्तकको नं. १३९५ लेखिएको छ, त्यसै गरी २० र २२० पनि लेखिएको छ । अरू लेखिएका कुराचाहिँ प्रसङ्ग मिलाई पढ्न सकिने ।

४. त्यस ठ्यासफूमा दिइएका घटनाका तिथिमिति हेर्दा त्यस ठ्यासफूमा मूलतः ने.सं. ८५४ (वि.सं. १७९१) देखि ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९४)सम्मका, काठमाडौँ राज्यका घटनाका तिथिमिति दिइए पनि कुनै घटना ठ्यासफू लेखेले नछुट्याउनुपर्ने सम्भेकोले र कुनै नजीरको रूपमा दिनुपर्ने भन्ने ठानी अढाइ सय वर्षअगाडिसम्मका घटना त्यसमा परेका छन् । त्यसैले ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८)मा भएको यक्ष मल्लको मृत्यु (८ पृष्ठ), ने.सं. ६६० (वि.सं. १५९७)को दशैंको तिथिमितिसम्बन्धी कुरा (५ पृष्ठ), ने.सं. ६६९ (वि.सं. १६०६)मा राजा नरेन्द्र मल्लको पालामा इन्द्रजात्राको तिथिमितिसम्बन्धी कुरा (२-४ पृष्ठ), ने.सं. ७४८ (वि.सं. १६८५) भाद्रकृष्णप्रतिपदाको दिन ललितपुर र भक्तपुर मिली काठमाडौँसँग गरेको भगडा (४-५ पृष्ठ), त्यसको १ महीनापछि नेपालखाल्डोमा परेको हिउँ (५ पृष्ठ) र ने.सं. ८४५ (वि.सं. १७८१)मा भएको, नीलनारायण मल्लको वध (१ पृष्ठ)का कुरा त्यहाँ परेका हुन् ।

५. त्यस ठ्यासफूलाई अभिलेखालयको सूचीपत्रमा बही भन्ने नाउँ दिइएको रहेछ । त्यसमा खर्चबर्चको कुरा नपरेको देख्दा त्यो नाउँ उपयुक्त नदेखिएकोले र थरीथरीका तात्कालिक घटनाका तिथिमिति दिइएकोले नेपाली-जर्मनहस्तलिखितग्रन्थसूचीकरणपरियोजनाका नेवार कर्मकरले त्यसको नाउँ सोनिगलया ऐतिहासिक घटनावली (तीन शहरका ऐतिहासिक घटनावली) भन्ने राखेको देखिन्छ । त्यस ठ्यासफूमा काठमाडौँ राज्यसँग सम्बद्ध घटना नै मुख्य गरी लेखिएका हुँदा कहाँ कहाँ काठमाडौँबाहेकका अरू राज्यको नाउँ परे पनि त्यो प्रसङ्गवश जोडिन आएकोले नेवार कर्मकरले राखेको नाउँ त्यति उपयुक्त देखिँदैन । नेपालखाल्डोमा ३ वटा भिन्नाभिन्नै राज्य खडा हुनुभन्दा अगाडिका राजा यक्ष मल्लको मृत्युको तिथिमिति त्यस ठ्यासफूमा भिन्नै पृष्ठमा, फरक टाँकामा लेखिनुको कारण यो लेख्न छुट्याउन नहुने घटना भनी ठानेको देखिन्छ ।

६. अब त्यस ठ्यासफूमा परेका, केही घटनाको विषयमा लेख्नुपरेको छ । सबभन्दा पहिले त्यस ठ्यासफूको आधार लिई काशीनाथ तमोटले लेखेको लेखकै प्रसङ्ग उठाउँ । त्यस्ता टिपोटमध्ये एउटा, यक्ष मल्ल परलोक भएको समय पनि हो । त्यहाँ त्यो कुरा अलि मोटो टाँकामा लेखी त्यो पृष्ठ त्यसै खाली छोडिएको छ (८ पृष्ठ) ।

६.१. ठिमीका चन्द्रमान जोशीकहाँको, ने.सं. ७९८ (वि.सं. १७३४)देखि ने.सं. ८२६ (वि.सं. १७६२)सम्मका, खास गरी काठमाडौँ राज्यका घटना टिपिएको र घटना भएको दिनको पूरै तिथिमिति दिइएको ठ्यासफू (महेशराज पन्त २०६७: २९५-३४४)मा कुनै कुनै पृष्ठको तलमाथि खाली छोडिएका ठाउँमा त्यस ठ्यासफूमा ओगटिएको समयभन्दा अगाडिपछाडिका केही घटनाका तिथिमिति मूल ठ्यासफू लेखिएको हस्ताक्षरसँग नमिल्ने, फरक फरक हस्ताक्षरमा छन् (उही २०६६क: २२३-२२५) । तिनमध्ये यक्ष मल्लको जन्ममृत्युको मितिसम्बन्धी टिपोटको उपयोग सबभन्दा पहिले धनवज्र वज्राचार्य र ज्ञानमणि नेपाल (२०११:११)ले गरी त्यसको पाठ ५२८ यक्षमल्ल जन्म, ६०२ माघ .. म्वोक भनी छपाए । त्यहाँ ६०२ माघपछि यस्तो .. चिह्न हालिएकोले पक्ष र तिथि उनीहरूले पढ्न नसकेको देखिन्छ । यही पाठ धनवज्र वज्राचार्य २०१९: १४७ मा दोहोर्‍याइएको छ ।



६.२. यक्ष मल्लका समयका निश्चित संवत् र तिथिमितिको विषयमा लेख्दा शङ्करमान राजवंशीले चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूको सम्बद्ध पाठ ५२८ यक्षमल्ल जन्म<sup>१</sup> र ६०२ माघ (यक्ष मल्ल) म्वोक<sup>२</sup> भनी दिएका छन् ।

६.३. द थ्यासपु-डाइअरि बिलड्डइड् टु चन्द्रमान् जोशी अफ् ठिमी गिभ्ज् एन्एस् ५२८ याज् हिज् बर्थ् डेट्, यान्ड् ६०२ माघ वदि ११ (ज्यान्युअर्इ, १४८२ ए.डी.) याज् द डेट् अफ् हिज् डेथ् ।

(ठिमीका चन्द्रमान जोशीको, ठ्यासफूमा लेखिएको डायरीमा उनको (यक्ष मल्लको) जन्ममिति ने.सं. ५२८ र उनको मरणको मिति ६०२ माघवदि ११ (ई.सं. १४८२ जनवरी) दिइएको छ ।)

भनी डिल्लीरमण रेग्मी (२०२२:४५०)ले त्यस ठ्यासफूको आधारमा लेखेका छन् । उनले चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूको आधार लिई यस्तो लेखे पनि उनले छपाएको त्यस ठ्यासफूको पाठमा भने यक्ष मल्लको जन्म-मृत्युसम्बन्धी अंश परेको छैन ।<sup>३</sup>

६.४. भक्तपुरे राजाहरूका खानदानी पुरोहितको वंशका धनेश्वर राजोपाध्यायकहाँको टिपोटको पाठ नरहरिनाथ (२०१३)ले छपाएका छन् । त्यहाँ यक्ष मल्लको मृत्युको मिति पनि दिइएको छ र त्यसको पाठ नरहरिनाथ (२०१३:५६९)ले यसरी छपाएका छन्— ॐ सम्बत् ६०२ फाल्गुण = (माघवदि) सुदि ११ यक्षमल्लदेव मोक । यो देख्दा यक्ष मल्ल ने.सं. ६०२ फाल्गुनशुक्लएकादशीको दिन परलोक भए भनी यस टिपोटमा लेखिएकोमा चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूमा दिइएको, यक्ष मल्ल परलोक भएको मितिसँग सामञ्जस्य गर्न कोष्ठमा माघवदि भनी नरहरिनाथले सच्याएको देखिन्छ ।

६.५. धनेश्वर राजोपाध्यायकहाँको, नरहरिनाथ (२०१३)ले छपाएको टिपोटको पाठ मूलसँग रुजू गरी छपाएको भनी डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३:१७)ले फेरि छपाएका छन् ।<sup>४</sup> त्यहाँ सम्बद्ध अंशको पाठ यसरी ॐ सम्बत् ६०२ फाल्गुण सुदि ११ यक्षमल्लदेव मोक<sup>५</sup> दिइएको छ ।

६.६. जययक्षमल्ल वज् बर्न् इन् ५२८ एन्एस् (१४०८ ए.डी.) यान्ड् डाइड् इन् ६०२ फाल्गुन शुक्ल ११, कर्इस्पन्ड्इड् टु मार्च् १स्ट् १४८२ ।

(जययक्ष मल्ल ने.सं. ५२८ (ई.सं. १४०८)मा जन्मेका थिए र ६०२ फाल्गुनशुक्ल ११, तदनुसार १४८२ मार्च १ तारीखमा बिते ।)

भनी लूछ्याहो पेटेक (२०४०:१७६)ले लेखेका छन् र त्यसको प्रमाणको रूपमा उनले त्यहाँ (४ सङ्ख्याको टिप्पणीमा) शङ्करमान राजवंशी २०२३:१९, डिल्लीरमण रेग्मी २०२२:४५० र नरहरिनाथ २०१३:५६९ दिएका छन् । यक्ष मल्ल ने.सं. ६०२ फाल्गुनशुक्लएकादशीको दिन परलोक भए भनी लूछ्याहो पेटेकले लेखी त्यसको

१. शङ्करमान राजवंशी २०२२ क: ३६ मा (१) ।

२. उही २०२३:१९ मा ४३ सङ्ख्याको टिप्पणी ।

३. डिल्लीरमण रेग्मी २०२३क, २ खण्डमा १-४६ पृष्ठमा यस ठ्यासफूको पाठ छापिएको छ ।

४. उसैमा ५३-५६ पृष्ठमा यस टिपोटको पाठ छापिएको छ ।

५. उही २०२३, २ खण्ड:५५ ।



प्रमाणको रूपमा चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूको शङ्करमान राजवंशीले दिएको पाठमा तिथि र पक्ष नभई ६०२ माघ मात्र भएको, त्यही ठ्यासफूको आधारमा डिल्लीरमण रेग्मीले ६०२ माघवदि ११ मा यक्ष मल्ल बिते भनी लेखेको र नरहरिनाथले प्रकाश गरेको टिपोटमा चाहिँ सम्बत् ६०२ फाल्गुणसुदि ११ भएको कुराको खयाल नराखेर नरहरिनाथले प्रकाश गरेको टिपोटमा भएको मिति मान्दा मान्दै पनि चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूलाई पनि प्रमाण मात्र लूछ्याहो पेटेक भ्रमवश पुगेको देखिन्छ ।

६.७. यक्ष मल्ल र उनीसँगै सती जाने ३ जना रानीहरूको सालिक उनीहरूको सपिण्डीकरणको दिनमा चाँगुनारायणको मन्दिरमा राखिएको कुरा ने.सं. ६०२ चैत्रशुक्लदशमी शुक्रवारको अभिलेखबाट बुझिन्छ ।<sup>६</sup> सपिण्डी श्राद्ध आजभोलि पर्वतेहरूमा सामान्यतया मरेको बाह्रौँ दिनमा गरिने भएकोले होला, मोहनप्रसाद खनाल (२०४०:१८८)ले यस अभिलेखको सपिण्डीकरणदिनेको अर्थ सपिण्डी गर्ने दिन (बाह्रौँ दिनमा) भनी गरेका छन् ।

६.८. रामजी तेबारी, शङ्करमान राजवंशी, धनवज्र वज्राचार्य र ज्ञानमणि नेपालले मूलबाट पढेको,<sup>७</sup> चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूको पाठमा यक्ष मल्ल परलोक भएको दिनको मिति अपूरो भएकोले, डिल्लीरमण रेग्मीले त्यस ठ्यासफूको मूलपाठ पूरै छाप्दा पनि त्यो वाक्य नपरेकोले र त्यही ठ्यासफूबाट अन्त भने उनले यक्ष मल्ल बितेको दिनको पूरा तिथिमिति दिए पनि मैले त्यो पाठ पत्याउन सकिनँ र नरहरिनाथले प्रकाश गरेको टिपोटमा पूरा तिथिमिति भएको र त्यसलाई पेटेकले पनि मानेकाले यक्ष मल्लको परलोक फाल्गुनशुक्लएकादशीको दिन भएको हो भनी मैले ठहर्‍याएँ । यसरी यक्ष मल्ल ने.सं. ६०२ फाल्गुनशुक्लएकादशीको दिन बिते भन्ने मानी यक्ष मल्लको सपिण्डीकरणको दिनको कुरा परेको अभिलेख ने.सं. ६०२ चैत्रशुक्लदशमीको भएकोले त्यो अभिलेख यक्ष मल्ल परलोक भएको १ महीना जतिपछि राखिएको देखिन्छ<sup>८</sup> भनी मैले लेखें<sup>९</sup> ।

६.९. ज्ञानमणि नेपाल (२०५४:२५१)ले वि.सं. १५३८ मा यक्षमल्ल परलोक भए भनी लेखी त्यसको टिप्पणीमा यस्तो ६०२ माघ यक्षमल्ल म्वोक,<sup>१०</sup> इ. संशोधन ४ सं. ११ पृ.<sup>११</sup> दिएकाले वि.सं. २०११ मा इतिहास-संशोधनमा धनवज्र वज्राचार्य र आफूले छापेको पाठमै उनी अडिग भएको देखिएको छ ।

६.१०. भक्तपुरको मल्लवंशसम्बन्धी, ताडपत्रमा लेखिएको टिपोट योगेश राजले छपाएका छन् । त्यहाँ एक ठाउँ (घ पृष्ठ)मा संवत् ६६२ यक्षमल्ल देव दिवंगत दिन ॥ (योगेश राज २०५६:१०) देख्दा त्यहाँ भ्रमवश ६० वर्षपछिको मिति पर्न गएकोमा शङ्का छैन ।

६. मोहनप्रसाद खनाल २०४०:१८८ = अभिलेखसंख्या ४२ = चित्रसंख्या ४०-४२ ।

७. धनवज्र वज्राचार्य र ज्ञानमणि नेपाल २०११:११, धनवज्र वज्राचार्य २०१९:२९०, शङ्करमान राजवंशी २०२३क: १७-१८ ।

८. महेशराज पन्त २०४२:४२-४३ मा २ सङ्ख्याको टिप्पणी, ४४ ।

९. उही: ४२ मा २ सङ्ख्याको टिप्पणीको उपटिप्पणी ।

१०. यसमा परेका धेरैजसो वाक्य महेशराज पन्त २०६१:२५-२६ बाट सारिएका हुन् ।

११. प्रूफको गल्तीले म्वोक छापिएको छ ।

१२. ज्ञानमणि नेपाल २०५४: २५२, १६ सङ्ख्याको टिप्पणी ।



६.११. यक्ष मल्लको सालिकसम्बन्धी अभिलेख मोहनप्रसाद खनाल (२०४०:१८८) बाट उद्धृत गरिसकेपछि देविचन्द्र श्रेष्ठ (२०५९:२२) ले यस्तो

प्रस्तुत अभिलेख यक्ष मल्ल परलोक भएको ४५ दिनपछि सपिण्डीकरण विधिको उपलक्ष्यमा स्थापित हुँदा यस आधारमा ने.सं. ६०२ माघ कृष्ण दशमीमा यक्ष मल्ल मृत्यु भएको दिन मान्नु पर्ने छ ।

लेखेकाले मरेको ४५ दिनमा नेवारहरूमा सपिण्डी श्राद्ध गरिने र डेढ महीना अर्थात् ४५ दिन बुझाउने लत्या शब्दले सपिण्डीकरण बुझाउने भएकोले होला, देविचन्द्र श्रेष्ठले मरेको ४५ दिनमा गरिने श्राद्ध भनी मानेको यताबाट देखिएको छ । यक्ष मल्ल परलोक भएको दिनका, ने.सं. ६०२ मा २ थरी तिथिमिति पहिल्यै प्रकाशमा आइसके पनि तिनको विषयमा कुनै टिप्पणी नगरी चैत्रशुक्लदशमीको दिन सपिण्डी श्राद्ध भएकोले सोभैं गन्दा माघकृष्णदशमीको दिन ४५ दिन हुने हुँदा त्यही दिन यक्ष मल्ल बितेका हुन् भनी देविचन्द्र श्रेष्ठले ठहर्‍याएको देखिन्छ ।

६.१२. मुकुन्दराज अर्याल (२०६०) ले अहिलेसम्म प्रकाशमा नआएको अर्को एउटा ठ्यासफूको परिचय दिने क्रममा यस्तो

प्रस्तुत ठ्यासफूमा सूर्य पूजा विधि, चन्द्र पूजा विधि लेखिएको र धेरै पृष्ठहरूमा रायमल्ल राजा हुनु भन्दा अगाडिका केही राजपरिवार र रायमल्ल राजा भए पछि अगाडिका केही राजपरिवार र रायमल्ल राजा भए पछि उनीसङ्ग बस्ने उन्का भाइ परिवार, बनेपाका शासकहरू र उन्का परिवारको मृत्युको तिथिको तिथि टिपिएका छन् । मृत्युको तिथिमा 'एकोदिष्ट'\*<sup>१३</sup> श्राद्ध गर्ने हिन्दू चलन अनुसार सबैको मृत्युको तिथि यहाँ दिइएका छन् । श्राद्ध शब्द प्रयोग नगरी 'ब्रह्म भोज्य' 'ब्राह्मण भोजन गराउने दिन' भन्ने शब्द प्रयोग गरिएका छन् ।

यस्मा यक्षमल्लको ब्रह्मभोज्यको दिन र सरस्वती देवीको एकै दिन परेको छ; त्यसबाट सरस्वती देवी सती गएको प्रष्ट\* हुन्छ । यसै गरी हर्षमल्लको ब्रह्म भोजकै दिन उन्का रानीहरूको पनि ब्रह्म भोज्यको उल्लेख छ । यक्षमल्लको मृत्यु ६०२ मा भएको तथ्य प्रकाशमा आएको छ, तर यस ठ्यासफू\*ले ६०२ माघ बदि ११ र राजमल्लको मृत्यु भाद्रशुक्ल ९ मा भएको प्रष्ट\* हुन्छन् । यस ठ्यासफूमा उल्लेख भए अनुसार रानी गङ्गा देवीको मृत्यु श्रावण कृष्ण कै दिन भएको थाहा हुन्छ । त्यस्तै हर्षमल्लका साथ उनका दुई रानीहरू र सरूपा देव पनि सती गएको यस ठ्यासफूबाट जानकारी मिल्छ ।

लेखेकाले भक्तपुरे राजवंशका कसैकसैको एकोदिष्ट श्राद्धको लागि मृत्युतिथि त्यस ठ्यासफूमा टिपिएको कुरा मुकुन्दराज अर्यालको लेखाइबाट बुझिन्छ । मूलवाक्यको उद्धरण त्यहाँ नभए पनि त्यस ठ्यासफूबाट पनि माघकृष्णएकादशीमा नै यक्ष मल्ल परलोक भएको देखिन गएको छ ।

६.१३. वि.सं. २०६१ मा प्रसङ्गवश यक्ष मल्लको मृत्युतिथिको विषयमा लेख्नुपर्दा वि.सं. २०६० मै छापिसकेको भए पनि मुकुन्दराज अर्यालको सो लेख मैले देखेको थिइनँ । यसैले एउटामा अर्थात् चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफूमा ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशीमा र अर्कोमा अर्थात् धनेश्वर राजोपाध्यायकहाँको

१३. यस लेखमा जहाँ जहाँ यस्तो \*चिह्न दिइएको छ, त्यसको अर्थ त्यो अशुद्ध शब्द जस्ताकोतस्तै सारिएको भन्ने हो ।



टिपोटमा त्यही साल फाल्गुनशुक्लएकादशीमा यक्ष मल्ल बिते भनी लेखिएकोले उनी कुन दिन बितेका हुन् भन्ने कुराको निर्णय गर्न आभ्यन्तर र बाह्य दुवै खालका प्रमाण मैले केलाएँ र यक्ष मल्ल माघकृष्णएकादशीकै दिन परलोक भएका हुन् भन्नेपट्टि म ढल्के पनि निर्णय भने राम्रो गर्न सकेको थिइनँ ।<sup>१४</sup>

६.१४. ज्ञानमणि नेपाल (२०६२:२७९)ले वि.सं. १५३८ अन्त्यतिर यक्ष मल्ल परलोक भए भन्ने लेखी त्यसको टिप्पणीमा यस्तो ६०२ माघ यक्षमल्ल म्वोक । इ. सं. प्रमाणप्रमेय १३१ पृ. अभिलेखअनुसार यक्ष मल्लको मृत्यु वि.सं. १५३८ को अन्त्यतिर भएको बुझिन्छ<sup>१५</sup> भनी लेखेकाले परस्परमा १५ दिनको अन्तर भएका, यक्ष मल्लको मृत्युका २ थरी मिति पाइए पनि उनले आफूलाई त्यस पचेडामा नपारेको देखिन्छ ।

६.१५. फेरि वि.सं. २०६३ मा प्रसङ्गवश यक्ष मल्ल परलोक भएको दिनको विषयमा लेख्नुपर्दा वि.सं. २०६० मै छापिसकेको, मुकुन्दराज अर्यालको लेखबाट अर्को एउटा ठ्यासफूबाट पनि यक्ष मल्लको मृत्यु माघकृष्णएकादशीमै भएको बुझिन गएकोले [...] यक्ष मल्ल माघकृष्णएकादशीमै परलोक भएका हुन् भनी भन्न बढी बल मिल्न गएको छ<sup>१६</sup> भनी मैले लेखें ।

तर त्यहाँ

मुकुन्दराज अर्याल २०६०:३१ मा अहिले मेरो आँखा पर्दा अहिलेसम्म प्रकाशमा नआएको अर्को एउटा ठ्यासफूको परिचय दिने क्रममा त्यहाँ त्यस ठ्यासफूको मूलवाक्यको उद्धरण नगरे पनि त्यस ठ्यासफूबाट पनि ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशीमा यक्ष मल्ल परलोक भएको कुरा देखिन आयो ।<sup>१७</sup>

भनी मैले लेखेकोले यस लेखाइबाट मुकुन्दराज अर्यालकहाँको ठ्यासफूबाट पनि यक्ष मल्लको मृत्युतिथि मात्र नदिई उनको मृत्युवर्ष पनि त्यहाँ भएको भन्ने भ्रम पर्न सक्छ ।

६.१६. माथि चर्चा गरिएको, काशीनाथ तमोटको लेख यसपछि यही साल प्रकाशमा आयो । त्यहाँ (२०६३: २-३) यक्ष मल्लको मृत्युतिथिको विषयमा अहिले हामीले छान्न लागेको ठ्यासफूको आधारमा यस्तो लेखिएको छ—

थुगु घटना लूगुलिं मेमेगु थ्यासफू घटनावली तथा अभिलेखया यक्ष मल्लसम्बन्धी तिथिया रहस्य यच्चुक सीदत गथे—

१. दिल्लीरमण रेग्मी (१०८६ लिताँसा ३:५५)या थ्यासफू सी व ख्वपया धनेश्वर राजोपाध्यायया लुमंति पुथी च्वयात:गु (नरहरिनाथ १०७६:५६९) घटना टिपोट

“ऊँ सम्वत् ६०२ फाल्गुण सुदि ११ यक्षमल्लदेव मोक” यक्ष मल्ल मदुगुया पाक्षिक (बा:छि)खुन्हुया तिथि जुयाच्चन ।

१४. महेशराज पन्त २०६१: २५-२७ मा ३० सङ्ख्याको टिप्पणी ।

१५. ज्ञानमणि नेपाल २०६२: ३०२, १६ सङ्ख्याको टिप्पणी ।

१६. महेशराज पन्त २०६३: ४८-४९ मा ८ सङ्ख्याको टिप्पणीको उपटिप्पणी ।

१७. उही ।



२. चांगुनारायणया यक्ष मल्ल प्रतिमा अभिलेखय् यक्ष मल्ल व वनापं सती वंषिं स्वम्ह कलाःपिनि सपिण्डी व शय्यादान याःगु "सम्बत ६०२ चैत्र शुक्ल दशमी शुक्रवार" (खनाल ११०३: अभिलेख ४२, किपा ४०-४२, प्रतिमा ३४) त्रैपाक्षिक (४५न्हु) श्राद्धया न्हि जुयाच्चन ।

यक्ष मल्लया सपिण्डीकरण लत्यां याःगु खनेदुगुलिं ठकिया बः कयाः यक्ष मल्लया मृत्यु तिथि अनुमान याः पिनि तर्क मिले मज्जुगु सीदत गथे-

१. मोहनप्रसाद खनाल (११०३:१८८) सपिण्डी न्हि भिनिन्हुखुन्हु जुइ धाःगु मखुत ।
२. देविचन्द्र श्रेष्ठ (११२२:२२) सपिण्डी ४५ न्हं नेसं ६०२ चौलाथ्व १० शुक्रवार यासेंलि यक्ष मल्लया मृत्यु "सं ६०२ माघ कृष्ण दशमी" नालेमाः धागु छन्हु पात ।
३. महेशराज पन्त (११०६:४२) लुसियानो पेटेक (११०४:१७६)या लिउ वनाः यक्ष मल्लया मृत्यु ने.सं. ६०२ फाल्गुण शुक्ल एकादशी नालाः सपिण्डीकरण श्राद्ध लच्छिति लिपा याःगु जुइ धकाः ताय्कादीगु मखुत ।

यक्ष मल्लया मृत्युबारे थिमिया चन्द्रमान जोशीया घटनावली थ्यासफूया चर्चा अनेकों इतिहासविषयक सफुती बागू शतब्दि स्वयां न्हयोनिसें जुयाच्चंगु दु । उगु सफू नेसं १०७४ बछलां (वि.सं. २०११ वैशाखं) योगी नरहरिनाथं हयाः संशोधन-मण्डल, येँ, वतुया शिष्यपितं याकनं ल्हय्त ब्यूगु खः । उगु सफू धनवज्र वज्राचार्य, ज्ञानमणि नेपाल, रामजी तिवारी, शङ्करमान राजवंशीपिसं. ल्हययाः संशोधनमण्डलय् तल । उकी नेसं ७९८ निसं ८२६ तकया घटना टिपोट दु । उकी छकुनय् मेगु हे ल्हाःआखलं च्यातःगु दु-

"५२८ यक्षमल्ल जन्म, ६०२ .... म्वोक" ।

(वज्राचार्य-नेपाल १०७४:११)

शङ्करमान राजवंशी (१०८६:१९) उगु खाली थासय् अन्दाज यानाः तनादिल-

"६०२ माघ (यक्षमल्ल) म्वोक" ।

थुकियात दिल्लिरमण रेग्मी (१०८५:४५०) धाःसा पूरा तिथि ब्वनातःगु दु-

"६०२ माघ वदि ११"

वास्तवय् थ्व पाय्छि खनेदत ।

प्रा. मुकुन्दराज अर्याल (११२३:३१)या थ्यासफुती च्यातःगु खँ सकतां पाय्छि खनेदत-

"मृत्यु तिथिको 'एकोदिष्ट' श्राद्ध गर्ने हिन्दू चलन अनुसार सबैको मृत्युको तिथि यहाँ दिइएका छन् । श्राद्ध शब्द प्रयोग नगरी 'ब्रम्हभोज्य' 'ब्राम्हण भोजन गराउने दिन' भन्ने शब्द प्रयोग गरिएका छन् ।... यसमा यक्षमल्लको ब्रह्मभोज्यको दिन र सरस्वतीदेवीको एकै दिन परेको छ, त्यसबाट सरस्वतीदेवी सती गएको प्रष्ट हुन्छ । .... यक्षमल्लको मृत्यु ६०२ मा भएको तथ्य प्रकाशमा आएको छ, तर



ध्यासफूले ६०२ माघ बदि ११ .... मा भएको प्रष्ट\* हुन्छन् ।”

(यो घटना भेटाइएकोले अरू अरू ठ्यासफू, घटनावली र अभिलेखको यक्ष मल्लसम्बन्धी तिथिको रहस्य स्पष्ट भएको थाहा भयो, किन कि-

१. डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३, ३:५५ मा थपेको कुरा)को ठ्यासफू सी र भक्तपुरका धनेश्वर राजोपाध्यायको, स्मृतिपुस्तकमा लेखेको (नरहरिनाथ २०१३:५६९) घटना टिपोट

ॐ सम्वत् ६०२ फाल्गुणसुदि ११ यक्षमल्लदेव मोक यक्ष मल्ल बितेको पाक्षिक (१५ दिन)को तिथि भयो ।

२. चाँगुनारायणको, यक्ष मल्लको सालिकको अभिलेखमा यक्ष मल्ल र उनीसँग सती जाने ३ जना पत्नीको सपिण्डी र शय्यादान गरेको सम्वत् ६०२ चैत्रशुक्लदशमी शुक्रवासर (मोहनप्रसाद खनाल २०४०:४२ सङ्ख्याको अभिलेख, ४०-४२ सङ्ख्याका चित्र, प्रतिमा ३४ सङ्ख्यामा) त्रैपाक्षिक (४५ दिनको) श्राद्धको दिन भयो ।

यक्ष मल्लको सपिण्डीकरण ४५ दिनमा गरेको देखिएकोले त्यसको मदत लिएर यक्ष मल्लको मृत्युतिथि अडकल गर्नेहरूको तर्क नमिलेको थाहा भयो, किन कि-

१. मोहनप्रसाद खनाल (२०४०:१८८)ले सपिण्डी गर्ने दिन १२ दिन हुन्छ भनेको मिलेन ।

२. देविचन्द्र श्रेष्ठ (२०५९:२२)ले सपिण्डी ४५ दिन ने.सं. ६०२ चैत्रशुक्ल १० शुक्रवार गरेपछि यक्ष मल्लको मृत्यु ने.सं. ६०२ माघकृष्णदशमीमा हुनुपर्ने भनेको १ दिनले फरक पऱ्यो ।

३. महेशराज पन्त (२०४२:४२)ले लूछ्याहो पेटेक (२०४०:१७६)लाई पछ्याई यक्ष मल्लको मृत्यु ने.सं. ६०२ फाल्गुनशुक्लएकादशीमा भएकोले सपिण्डीकरणश्राद्ध १ महीना जतिपछि गरेको हुन्छ भनी राख्नुभएको मिलेन ।

यक्ष मल्लको मृत्युबारे ठिमीका चन्द्रमान जोशीको, घटनावली ठ्यासफूको चर्चा इतिहासविषयक, अनेकौं पुस्तकमा आधा शताब्दीभन्दा अगाडिदेखि भएको छ । त्यो पुस्तक वि.सं. २०११ वैशाखमा योगी नरहरिनाथले ल्याई काठमाडौं वटुको संशोधनमण्डलका शिष्यहरूले छिटै सारी दिएको हो । त्यो पुस्तक धनवज्र वज्राचार्य, ज्ञानमणि नेपाल, रामजी तिवारी र शङ्करमान राजवंशीहरूले सारी संशोधनमण्डलमा राखे । त्यसमा ने.सं. ७९८ देखि ८२६ तकका घटनाका टिपोट छन् । त्यसमा एक कुनामा अर्कै हस्ताक्षरले लेखिएको छ-

५२८ यक्षमल्ल जन्म, ६०२ ... म्वोक

(धनवज्र वज्राचार्य-ज्ञानमणि नेपाल २०११:११)

शङ्करमान राजवंशी (२०२३:१९)ले त्यो खाली ठाउँमा अन्दाज गरी थप्नुभएको छ-

६०२ माघ (यक्षमल्ल) म्वोक



यसलाई डिल्लीरमण रेग्मी (२०२२:४५०)ले भने पूरा तिथि पढनुभएको छ-

६०२ माघ वदि ११

वास्तवमा यो ठीक देखियो ।

प्रो. मुकुन्दराज अर्याल (२०६०:३१)को ठ्यासफूमा लेखिएको कुरा सबै ठीक देखियो-

मृत्यु तिथिको 'एकोदिष्ट' श्राद्ध गर्ने हिन्दू चलन अनुसार सबैको मृत्युको तिथि यहाँ दिइएका छन् । श्राद्ध शब्द प्रयोग नगरी 'ब्रम्हभोज्य' "ब्राम्हण भोजन गराउने दिन" भन्ने शब्द प्रयोग गरिएका छन् ।... यसमा यक्षमल्लको ब्रह्मभोज्यको दिन र सरस्वती देवीको एकै दिन परेको छ, त्यसबाट सरस्वतीदेवी सती गएको प्रष्ट हुन्छ । .... यक्षमल्लको मृत्यु ६०२ मा भएको तथ्य प्रकाशमा आएको छ, तर थ्यासफूले ६०२ माघ वदि ११ .... मा भएको प्रष्ट हुन्छन् ।)

काशीनाथ तमोटले यस नयाँ ठ्यासफूको आधार लिई यक्ष मल्ल बितेको वास्तव दिन दिएको ठीक भए पनि पूर्वसूरिहरूले यस विषयमा लेखेको कुराको विषयमा भने कहाँ कहाँ भ्रम पारिदिएका छन् । जस्तै दिल्लीरमण रेग्मी (१०८६ लिताँसा ३:५५)या थ्यासफू सी व ख्वपया धनेश्वर राजोपाध्यायया लुमंति पुथी च्वयातःगु (नरहरिनाथ १०७६:५६९) घटना टिपोट अर्थात् डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३, ३:५५ मा थपेको कुरा)को ठ्यासफू सी र भक्तपुरका धनेश्वर राजोपाध्यायको, स्मृतिपुस्तकमा लेखेको (नरहरिनाथ २०१३:५६९) घटना टिपोट भनी उनले लेखेकाले भक्तपुरका धनेश्वर राजोपाध्यायकाहाँको टिपोट अर्थात् डिल्लीरमण रेग्मीअनुसार ठ्यासफू सीमा भएको, यक्ष मल्लको मृत्युतिथि मूल पुस्तकमा थपुवा हो भन्ने अर्थ उनको लेखाइबाट आउँछ । तर उनले भन्न खोजेकोचाहिँ ठ्यासफू सी नभई ठ्यासफू ए अर्थात् चन्द्रमान जोशीकाहाँको ठ्यासफू हो । यक्ष मल्लको मृत्युतिथिको निर्णय गरी काशीनाथ तमोटले लेखेको त्यो लेख छापिनुभन्दा २९ महीना (महेशराज पन्त २०६१) र ३ महीना(उही २०६३)अगाडि छापिएका, मेरा लेखको चर्चा भने त्यहाँ छैन ।

६.१७. नयनाथ पौडेल(२०६६)ले यस विषयमा २ ठाउँमा लेखेका छन् । पहिलोपटक यक्ष मल्लको पालाका सामग्रीको विषयमा सिलसिलेवार ढङ्गले लेख्दा र दोस्रोपटक उनको अन्तिम समयको विषयमा लेख्दा यो प्रसङ्ग आएको छ ।

६.१७.१. सबभन्दा पहिले, पहिलो अंश(नयनाथ पौडेल २०६६:९०-९१)को उद्धरण यहाँ गरिन्छ-

(७०) चन्द्रमान जोशीसँग रहेको ठ्यासफूमा यस्तो उल्लेख गरिएको छ-

(ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८) माघमा यक्ष मल्लको मृत्यु भयो) ।<sup>१८</sup>

८८. राजवंशी, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ७०, पृ. १९ ।

६०२ माघ (यक्ष मल्ल) म्वोक ।

१८. यस उद्धरणमा राखिएको, यो र यसपछि आउने अङ्कले नयनाथ पौडेलले राखेको टिप्पणीसङ्ख्या जनाउँछ र उनले दिएको टिप्पणी पनि लगत्तै यहाँ राखिएको छ ।



(७१) राष्ट्रिय अभिलेखालयमा रहेको ऐतिहासिक घटनावलीमा यक्षमल्लको मृत्युतिथिबारे यस्तो लेखिएको छ—

(ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८\* माघकृष्ण एकादशी पूर्वाषाढा नक्षत्र व्यतिपात \*योग बुधवारका दिन राजा यक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत भएको ।)<sup>८९</sup>

८९. काशीनाथ तमोट, "यक्ष मल्लया मृत्यु तिथि", (यलध्वखा: नेपाल मण्डल, ११२७), पृ. ३ ।

स ६०२ माघ कृष्ण एकादशी पूर्वाषाढनक्षत्र व्यतिपातयोग बुधवारकुन्हु जय यक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत दिवस ।

(७२) वंशावलीमा यक्ष मल्लको मृत्युदिन यसरी लेखिएको छ—

(ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८) फागुन शुक्ल एकादशी राजा यक्ष मल्ल दिवंगत भए ।)<sup>९०</sup>

९०. योगी नरहरिनाथ, इतिहास प्रकाश, अङ्क २, भाग ३, (काठमाडौं: कर्मवीर महामण्डल, २०१३), पृ. ५६९ ।

६०२ फागुन शुदी एकादशी यक्ष मल्ल म्वोक ।

यस अभिलेखमा वि.सं. १५३८ फागुनमा राजा यक्ष मल्लको निधन भएको कुरा उल्लेख छ ।

(७३) चाँगुनारायणको भण्डारको अभिलेखमा यक्ष मल्लको निधनबारे यस्तो लेखिएको छ—

(स्वर्गवासी जययक्ष मल्लको प्रतिमा चाँदीको लक्ष्मीनारायणको मूर्ति बनाई ... सम्वत् ६०२

(वि.सं. १५३८ चैत्र शुक्ल दशमी शुक्रवार) भन्ने उल्लेख गरिएको छ ।<sup>९१</sup>

९१. खनाल, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ८५, पृ. १८८ ।

शिवत्वंगत जययक्षमल्ल देवस्य प्रतिमा, लक्ष्मीनारायण मूर्ति रुप्यनिर्मिता... सम्वत् ६०२ चैत्र शुक्ल दशमी शुक्रवासरे ।

नयनाथ पौडेलको लेखबाट माथि उद्धरण गरिएको अंशमा वंशावलीमा यक्ष मल्लको मृत्युदिन यसरी लेखिएको छ (२०६६:९०) भनी नरहरिनाथले छपाएको, भक्तपुरको टिपोटको उद्धरण गर्न उनी पुग्छन् । सबभन्दा हाँसोउठ्दो कुरा त के छ भने इतिहासप्रकाश २ अङ्क ३ भागमा छापिएको, यस कुराको टिप्पणी दिँदा इतिहासप्रकाशको सो अङ्कको प्रकाशक कर्मवीर महामण्डललाई उनले बनाइदिएका छन् । यही गल्ती उनको सन्दर्भ ग्रन्थ सूची (उही:४२४)मा पनि दोहरिएको छ । वास्तवमा त्यस भागको मुखपृष्ठमा प्रकाशकको रूपमा इतिहासप्रकाशसंघ छ र अघिल्ला २ भागमा चाहिँ अलि फरक गरेर इतिहास-प्रकाशक-संघ लेखिएको छ । नरहरिनाथले कर्मवीर महामण्डल भन्ने राजनीति गर्ने दल खोलेको सुनेका नयनाथ पौडेलले उनको इतिहासप्रकाशको प्रकाशकमा कर्मवीर महामण्डललाई दर्ता गरिदिएका छन् । यक्ष मल्ल परलोक भएको दिनको विषयमा पूर्वसूरिले लेखेको कुरा हाल्दा मेरा कुनै पनि लेखको चर्चा गरेका छैनन् ।



६.१७.२. अब दोस्रो अंश (नयनाथ पौडेल २०६६:१०५-१०८) पट्टि लागू ।

यक्ष मल्लको व्यक्तित्व-सम्बन्धी अध्याय समाप्त गर्नुभन्दा अघि यिनको मृत्यु वर्ष पनि निर्णय गर्नु उचित छ । किनभने यस सम्बन्धमा वंशावलीहरूमा अनेक विभिन्नताहरू छन् । राइटले यक्ष मल्लको मृत्यु ने.सं. ५९२ (इ.सं. १४७२) मा भएको हो भनेका छन्<sup>१११</sup> तथा अरू वंशावलीहरूमा पनि यही संवत् लेखिएको छ ।<sup>११२</sup>

१११. ड्यान्यल राइट, हिस्टरी अफ नेपाल, (क्यालकट: राजन गुप्त, थर्ड एडिशन १९६६), पी. १८९ ।<sup>११३</sup>

११२. ज्ञवाली, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ३, पृ. ९३ ।

चन्द्रमान जोशीसँग रहेको ठ्यासफुमा राजा यक्ष मल्लको मृत्युको सम्बन्धमा यस्तो टिपिएको छ-<sup>११४</sup>

११३. राजवंशी, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ७०, पृ. १९ ।

यही ठ्यासफुलाई आधार मानी राजा यक्ष मल्लको ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८) माघमा मृत्यु भएको हो भन्ने निर्णय संशोधन मण्डलबाट भएको छ ।<sup>११५</sup>

११४. वज्राचार्य र अरू, पूर्ववत्, पा.टि.नं. १०३, पृ. १२७ ।

अर्को एउटा टिपोटमा भने संवत् ६०२ फाल्गुन शुदी एकादशी यक्ष मल्लदेव म्वोक भनी लेखिएको छ । प्रा.डा. मुकुन्दराज अर्यालको संग्रहमा रहेको एउटा ठ्यासफुमा बहाम्भोज्य\* दिवा भनी राजा यक्ष मल्ल र महारानी सरस्वती देवीको तिथि माघ वदि ११ भनी उल्लेख गरिएको छ । यस ठ्यासफुमा मृत्यु वर्ष टिपिएको छैन तापनि श्राद्धका लागि विभिन्न राजा एवं राजपरिवारका सदस्यहरूको तिथिलाई उल्लेख गर्ने क्रममा यक्ष मल्लको मृत्यु तिथि उल्लेख गरिएको हुँदा यसलाई पनि महत्वपूर्ण स्रोतको रूपमा लिन सकिन्छ ।

धनेश्वर राजोपाध्यायको संग्रहमा रहेको टिपोटलाई आधार मानी महेशराज पन्तले राजा यक्ष मल्लको मृत्यु वि.सं. १५३८ फाल्गुन शुक्ल एकादशीमा भएको हो भनी मान्नुभएको छ<sup>११६</sup> । यक्ष मल्ल र उनीसँगै सती जाने तीनजना रानीहरूको प्रतिमा उनीहरूको सपिण्डीकरण श्राद्धको दिन चाँगुनारायणको मन्दिरमा चढाइएको थियो । यो अभिलेख यक्ष मल्ल परलोक भएको एक महीना जतिपछि राखिएको देखिन्छ भनी महेशराज पन्तले लेख्नु भएको छ ।

११५. महेशराज पन्त, "ताडपत्रका लिखतपत्रमा अधिमास", पूर्णिमा, पूर्णाङ्क ११४, (काठमाडौं: संशोधन मण्डल, २०६१), पृ. २६ ।

अब उपलब्ध प्रमाणहरूको बारेमा निर्णयको लागि छलफल गर्नुपर्ने हुन्छ । आजभोलि हाम्रो पञ्चाङ्ग पूर्णान्तमानले चल्यो । मध्यकालमा पञ्चाङ्ग अमान्तमानले गणना गर्ने परम्परा चलेको थियो । अर्थात् मध्यकालमा वर्षको प्रारम्भ शुक्लपक्षबाट हुन्थ्यो भने आजभोलि नववर्ष कृष्णपक्षबाट शुरु हुन्छ ।

११६. यो मूलमा रोमन लिपिमा छ ।



चन्द्रमान जोशीसँग रहेको ठ्यासफुमा उल्लेखित '६०२ माघ (यक्ष मल्ल) म्वोक' भन्ने वाक्यांशलाई आधार बनाई राजा यक्ष मल्लको मृत्यु माघमा भएको हो भन्ने संशोधन मण्डलको निर्णयलाई अहिलेसम्म प्राप्त अन्य प्रमाणहरूको आधारमा विश्लेषण गर्नुपर्ने देखिन आउँछ ।

प्रा.डा. मुकुन्दराज अर्याल\* रहेको ठ्यासफुमा ब्रह्मभोज्य दिवा भनी यक्ष मल्ल र सरस्वती देवीको तिथि माघवदि ११ भनिएको छ । यसले चन्द्रमान जोशीसँग रहेको ठ्यासफु\*लाई समर्थन गर्न खोजिएको देखिन्छ । धनेश्वर राजोपाध्यायको संग्रहमा रहेको टिपोटलाई आधार मानी श्री महेशराज पन्तले यक्ष मल्लको मृत्यु फाल्गुण\*शुक्ल एकादशीमा भएको हो भनी मान्नुभएको छ । यसै दिनलाई यक्ष मल्लको मृत्यु दिन भनी इतिहासकार लुसियानो पेटेक तथा डा. डिल्लीरमण रेग्मीहरूले पनि मान्नुभएको छ । परन्तु यो अभिलेख पनि यक्ष मल्लका समयको होइन । एकजना राजोपाध्यायले धेरै पछि सम्भनाको आधारमा टिपोट गरिएको वाक्यले पनि निर्णयात्मक रूप दिनसकेको देखिँदैन ।

श्री मोहनप्रसाद खनालले यक्ष मल्लको मृत्यु भएको बाह्रौं दिन सपिण्डीकरण गरेको दिन यक्ष मल्लको मूर्ति बनाई चाँगु नारायणमा स्थापना गरेको विषयमा उक्त सालिकको पीठमा उत्कीर्ण गरिएको वाक्यलाई नै अहिलेसम्म प्राप्त सबै प्रमाणहरूमध्ये बढी प्रामाणिक मान्नुभएको छ । यसैले राजा यक्ष मल्लकी महारानी सरस्वती देवी तथा ल्याइते रानी जीवलक्ष्मी र जयतनाहरू राजा यक्ष मल्लको निधनपछि सँगै सती गएको हुनाले यक्ष मल्लको देहावसान भएपछि यी रानीहरूको सहित भएर राजा यक्ष मल्लको सपिण्डीकरण गरिएको कुरा चाँगुनारायणको अभिलेखमा उल्लेख गरिएको छ । यस अभिलेखमा चैत्रशुक्ल दशमीको दिन सपिण्डीकरण गरिएको उल्लेख भएको र सपिण्डीकरण गर्ने कार्य बाह्रौं दिनमा गरिने हुँदा यक्ष मल्लको मृत्यु ६०२ फागुनमा भएको हो भनी मोहनप्रसाद खनालले निर्णय गर्नु भएको छ ।<sup>११६</sup> सपिण्डीकरण कार्य कहिले गरिन्छ भन्ने कुराको विषयमा विचार गर्दा वामन शिवराम आटेको द प्याक्टिकल् स्यान्स्क्रिट्, इङ्ग्लिश् डिक्शन्अरि<sup>११७</sup>मा यस्तो लेखिएको\* छः—

११६. खनाल, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ८५, पृ. १८७ ।

(दिवंगत भएका आफन्तको सम्मानमा सम्पन्न गरिने विशेष किसिमको श्राद्धलाई सपिण्डीकरण भनिन्छ । यो संस्कार आफन्त दिवंगत भएको वर्षदिन पूरा भएपछि गरिन्छ । तर आजभोलि यो कार्य व्यक्तिको निधन भएको बाह्रौं दिनमा मृत्यु संस्कार कार्यको एक अङ्गको रूपमा गरिन्छ ।)<sup>११७</sup>

११७. वामन शिवराम आटे, द प्राक्टिकल् संस्कृत-इङ्ग्लिश डिक्सनरी, (दिल्ली: मोतिलाल बनारसीदास, १९९५), पृ. ९५८ ।

'द पर्फर्म्यान्स् अफ् अ पर्टिक्युलर् श्राद्ध इन् अन्अर् अफ् डिसीस्ड् रेल्अटिभ् कल्ड् सपिण्ड टु बी पर्फर्म्ड् याट् दि एन्ड् अफ् वन् फुल् यर् आफ्टर् द डेथ् अ रेल्अटिभ्, बट् नाउ यूक्नुअल्लि पर्फर्म्ड् अन् द १२थ् डे आफ्टर् डेथ् याज् पार्ट् अफ् द फ्यूनर्अल् अब्सिक्विज् ।'<sup>११८</sup>



यसरी यस शब्दकोश अनुसार सपिण्डीकरण कार्य कि व्यक्तिको निधन भएको एक वर्ष पूरा भएपछि कि बाह्र दिनपछि गरिने रहेछ भन्ने कुरा स्पष्ट हुन्छ ।

राजा यक्ष मल्ल एवं जीव मल्लले आफ्नी आमा संसारदेवीको निधन भएको ४५ औं दिनमा आमाको शालिक पशुपतिमा स्थापना गरेका थिए । यसै परम्परालाई अनुसरण गरी यक्ष मल्लका रानी एवं छोराहरूले उनको शालिक उनको निधन भएको ४५ औं दिनमा राखेको हुन सक्ने संभावना पनि विद्वान\*हरूले व्यक्त गरेका हुन् ।

हाल अनुसन्धानको सिलसिलामा यक्ष मल्लको मृत्युतिथि स्पष्टसँग उल्लेख भएको अभिलेख पाइएको छ । जुन यस प्रकार छ—

(ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८\* माघकृष्ण एकादशी पूर्वाषाढा नक्षत्र व्यतिपात\* योग बुधवारका दिन राजा यक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत हुन\* भयो, महारानी सरस्वतीदेवी ... जयतना भोग वर्ष ७४ महिना ६ यसो भयो ।)<sup>११८</sup>

११८. तमोट, पूर्ववत्, पा.टि.नं. ८९, पृ. ३ ।

स ६०२ माघ कृष्ण एकादशी पूर्वाषाढनक्षत्र व्यतिपातयोग बुधवारकुहु जय यक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत दिवस, सति सरस्वतीदेवी थकुनी निशयधमनुभिस जयतन, भक्तलपात्वं वर्ष ७४ मास ६ थ्वते जुलो ॥

यताबाट मथि उल्लेख गरिएका सबै किसिमका तर्क एवं व्याख्याहरूउपर संशोधन गर्नुपर्ने भएको छ र राजा यक्ष मल्लको मृत्यु ने.सं. ६०२ (वि.सं. १५३८) माघकृष्ण एकादशीमा भएको हो भन्ने कुराको निर्णय हुन्छ । यसैले चैत्रकृष्ण दशमीको दिन राजा यक्ष मल्लको सालिक राखी सपिण्डीकरण गरिएको कार्य उनको निधन भएको ४५ औं दिनमा गरिएको रहेछ भन्ने पनि स्पष्ट हुन्छ ।

पहिलो अंशभन्दा दोस्रो अंश अलि राम्रो भए पनि त्यसमा पनि कमजोरी नभएका होइनन् । उदाहरणको लागि [ ... ] मध्यकालमा वर्षको प्रारम्भ शुक्लपक्षबाट हुन्थ्यो भन्ने आजभोलि नववर्ष कृष्णपक्षबाट शुरु हुन्छ (१०६) भनी उनले लेखेको कुरामा टिप्पणी गर्नुपर्छ । ने.सं. को वर्षारम्भ कार्तिकशुक्लप्रतिपदामा भए जस्तै हाम्रो यहाँतिर वि.सं. वा शकको वर्षारम्भ चैत्रशुक्लप्रतिपदामा हुने भएकोले तीनै थरी संवत् शुक्लादि हुन् भन्ने कुरामा शङ्का छैन । यस कारण आजभोलि नववर्ष कृष्णपक्षबाट शुरु हुन्छ भनी लेख्नु सोझै आना अशुद्ध हो भनी भनिरहनुपर्दैन । ने.सं. को महीना शुक्लपक्षबाट र हाम्रो यहाँतिर वि.सं. वा शकको महीना कृष्णपक्षबाट शुरु हुन्छ भनी नयनाथ पौडेलले भन्न खोजेको देखिन्छ । तर एउटा टिपोटमा माघकृष्णएकादशीको दिन र अर्को टिपोटमा फाल्गुनशुक्लएकादशीको दिन यक्ष मल्ल परलोक भए भनी लेखिए पनि अमान्तमान वा पूर्णान्तमानसम्बन्धी कालमानले यसमा केही असर पर्दैन । माघकृष्णएकादशी भनेको पूर्णान्तमानअनुसार फाल्गुनकृष्णएकादशी हो । यसको मतलब यक्ष मल्लको मृत्युको दिन एउटा टिपोटमा १५ दिनअगाडि र अर्को टिपोटमा १५ दिनपछाडि दिइएको मात्र हो ।



६.१७.३. नयाँ ठ्यासफूमा ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशीको दिन यक्ष मल्ल परलोक भए भन्ने मात्र नलेखी त्यहाँ भुक्तलपात्वं वर्ष ७४ मास ६ थ्वते जुलो अर्थात् भोग गरेको ७४ वर्ष ६ महीना यति भयो भन्ने लेखिएकोले यक्ष मल्लया जन्म मेथाय् नेसं ५२८ धयातःगुली थन मदुबले ७४ दँ व खुला दुगु खः धाःगुलिं वास्तविक जन्म नेसं ५२७ श्रावण (गुंला) जुइमाःगु न्हूगु मिति खनेदत अर्थात् यक्ष मल्लको जन्म अन्त ने.सं. ५२८ मा भनेकोमा यहाँ [उनी] बिच्दा ७४ वर्ष ६ महीना भएको थियो भनी भनेकोले [उनको] जन्म वास्तवमा ने.सं. ५२७ श्रावणमा भएको स्पष्ट हुन्छ भनी काशीनाथ तमोट (२०६३:४)ले लेखेको ठीक देखिन्छ ।

काशीनाथ तमोटको यही लेख हेरी नयाँ ठ्यासफूको आधारमा यक्ष मल्ल ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशीको दिन यक्ष मल्ल परलोक भए भनी मात्रै नयनाथ पौडेल (२०६६:१६६)ले काशीनाथ तमोटको यही लेखमा भएको यक्ष मल्लको जन्मसमयको विषयमा भने यस्तो

राजा ज्योतिर्मल्ल तथा महारानी संसारदेवीका जेठा छोरा यक्ष मल्लको जन्म ने.सं. ५२८ वि.सं. १४६५ मा भएको हो ।<sup>१</sup>

१. शंकरमान राजवंशी, "यक्ष मल्लका समयका निश्चित संवत् र तिथिमितिहरू", पूर्णिमा, पूर्णाङ्क ७, (काठमाडौं: संशोधन मण्डल, २०२२), पृ. ३६ ।

राजा यक्ष मल्ल वि.सं. १४६५ मा जन्मी वि.सं. १४८५ मा राजा भई वि.सं. १५३८ मा परलोकगामी भएका थिए ।

लेखेकाले उनले काशीनाथ तमोटको लेख राम्ररी नहेरेको देखिन्छ ।

६.१८. ने.सं. ५३३ (वि.सं. १४६९) माघशुक्लत्रयोदशी (माघ २० गते)<sup>२</sup> को ज्योतिर् मल्लको शिलापत्रमा आएको, यक्ष मल्लको सन्दर्भको विषयमा नयनाथ पौडेल (२०६६: ५५-५६)ले लेखेको कुराको चर्चा पनि यस प्रसङ्गमा गर्नु उपयुक्त होला-

राजा ज्योतिर्मल्ल तथा महारानी संसारदेवीका जेठा छोरा यक्ष मल्लको जन्म ने.सं. ५२८ वि.सं. १४६५ मा भएको हो ।<sup>१</sup> राजा ज्योतिर्मल्लले पशुपतिनाथ मन्दिरको जीर्णोद्धार गरी वि.सं. १४६९ मा अभिलेख राख्दा यक्ष मल्ल पाँच वर्षका बालक थिए । त्यस अभिलेखमा यक्ष मल्लको विषयमा निम्न कुरा लेखिएको छ-<sup>२</sup>

१. शंकरमान राजवंशी, "यक्ष मल्लका समयका निश्चित संवत् र तिथिमितिहरू", पूर्णिमा, पूर्णाङ्क ७, (काठमाडौं : संशोधन मण्डल, २०२२), पृ. ३६ ।
२. गोविन्द टण्डन, पशुपति क्षेत्रको सांस्कृतिक अध्ययन, भाग २, (काठमाडौं : भरेन्द्रशमशेर ज.व.रा., २०५३), पृ. १२३ ।



श्रीज्योतिर्मल्लहृदयनन्दन यक्ष मल्लः सर्वाङ्गसुन्दरवपुरतिमंजुवाणी ।

भक्तापुरीनगरवासितसौष्यकारी दूर्भिक्षदुःखभयहारणदेवमूर्तिः ॥

(श्रीज्योतिर्मल्लका छोरा यक्ष मल्ल सर्वाङ्गसुन्दर, मीठो बोल्ने, भक्तपुरनगरवासीहरूलाई सुख दिने, दुर्भिक्ष, दुःख, भय हरण गर्नमा देवमूर्तितुल्य हुनुहुन्छ ।) यसैको भरमा धेरै इतिहासकारहरूले बाबुको राज्यकालमा भादगाउँको शासनभार यिनका अधीन भएको, भादगाउँमा अनिकाल पर्दा यिनले त्यसको प्रतीकार गरेको र नगरको शासनभार युवराजका जिम्मामा रहेको भन्ने कुरा लेखेका छन् । यस अभिलेखको आधारमा नेपाल उपत्यकाको मध्यकालीन इतिहास भन्ने ग्रन्थमा श्री सूर्यविक्रम ज्ञवालीले यस्तो लेख्नुभएको छ—

"ज्योतिर्मल्लको पशुपतिको शिलालेखबाट आफ्ना पिताका राजत्व कालमा यक्ष मल्लले भादगाउँको शासनभार यिनका अधीन भएको कुरा अनुमान हुन्छ । त्यसमा यिनका सुन्दर शरीरको वर्णन गरी यिनलाई भक्तपुरीका नागरिकहरूलाई दुर्भिक्षका भयदेखि मुक्त गराउने भनी लेखिएको छ । (दुर्भिक्ष-दुःखभयहारणदेवमूर्ति) भादगाउँमा अनिकाल पर्दा यिनले त्यसको प्रतीकार गरेको कुराबाट यक्ष मल्लले युवराज हुँदा नगरका शासनको जिम्मा यिनै उपर थियो ।"<sup>३</sup>

३. सूर्यविक्रम ज्ञवाली, नेपाल उपत्यकाको मध्यकालीन इतिहास, (काठमाडौँ: रोयल नेपाल एकेडेमी, २०१९), पृ. ८९ ।

यसै गरी इतिहासकार बालचन्द्र शर्माले यस विषयमा यस्तो लेख्नुभएको छ—

"स्मरण रहोस् कि ज्योतिर्मल्लले आफ्नो पशुपति-अभिलेखमा यक्ष मल्ललाई 'भक्तापुरी नगरवासितसौष्यकारी' लेखेर आफ्नो जीवनकाल अर्थात् नेपाली संवत् ५३३ ई.सं. १४१३ देखि नै यक्ष मल्ल भादगाउँका युवराज अथवा शासक भएको प्रमाण दिएका छन् ।"<sup>४</sup>

४. बालचन्द्र शर्मा, नेपालको ऐतिहासिक रूपरेखा, पहिलो संस्करण, (वनारस : बाबु माधवप्रसाद शर्मा, २००८), पृ. १४२ ।

इतिहासकार लुसियानो पेटेकले पनि यक्ष मल्ललाई पाँच वर्षकै उमेरमा भक्तपुरका नाममात्रका गर्भनर भए भनी लेख्नुभएको छ ।<sup>५</sup> यसरी श्रीसूर्यविक्रम ज्ञवाली र लुसियानो पेटेक लगायतका इतिहासकारहरूले लेख्नुभएको यो कुरा वास्तविकतामा आधारित छ छैन भन्ने विषयमा विचार गर्नुपर्ने भएको छ । किनभने पाँच वर्षका बालकले भादगाउँको शासन सँभाल्नु कतिको सम्भव हुन सक्तछ । यस अभिलेखमा राजकुमार यक्ष मल्लको वर्णन गर्दा तात्कालिक कविले कुमार जन्मिएपछि 'भक्तापुरीनगर-वासितसौष्यकारीदुर्भिक्षदुःखभयहारणदेवमूर्ति' भनेर शहरमा रोगव्याधि नलागेको, सहकाल फैलिएको हुनाले शुभ लक्षण देखियो भन्ने आफ्नो भाव मात्र व्यक्त गरेको देखिन्छ । अभिलेखमा वर्णित प्रत्येक शब्दको अर्थ गर्दा भक्तपुर नगरलाई शासन गरे भनी लेखिएको चाहिँ पाइँदैन । नेपालको इतिहासलाई



हेर्दा सानै उमेरमा राजा भएका उदाहरण थुप्रै देखिन्छन् तापनि उल्लिखित शब्द-शब्दहरूको अर्थ गरी निष्कर्ष निकाल्दा राजकुमार यक्ष मल्लले पाँच वर्षको उमेरमा भक्तपुरको शासन गरे भन्ने कुरा चाहिँ माथिको अभिलेखबाट पुष्टि हुँदैन ।

५. लुसियानो पेटेक<sup>२२</sup>, मेड्ईभल् हिस्टरी अफ नेपाल, (रोम : इन्स्टित्युतो<sup>२३</sup> इताल्लिआनो पेर ई<sup>२४</sup> मेड्ईओ एद एसत्रेमो ओरियेन्त<sup>२५</sup>) पी. १७६ ।

६.१९. नयनाथ पौडेलले वि.सं. २०६६ मा जे कुरा लेखे, त्यसभन्दा भण्डै ४४ वर्षअगाडि शङ्करमान राजवंशी (२०२२ कः३६-३८)ले यस विषयमा लेखिसकेका थिए-

"वि.सं. १४६५ मा + यक्षमल्लको जन्म भयो ।"

(१) ५२८ यक्षमल्ल जन्म

[चन्द्रमान जोशीसंग रहेको ठ्यासफुबाट]

[ने.सं. ५२८ (वि.सं. १४६५) मा + यक्षमल्लको जन्म भयो ]

+ यहाँ वि.सं. १४६४ को उत्तरार्द्ध वा १४६५ को पूर्वार्द्ध हुन सक्छ ।

"राजा ज्योतिर्मल्लका छोरा राजकुमार यक्षमल्ल वि.सं. १४६९ मा राजधानी भक्तपुरमा थिए ।"

(२) देवः श्रीजयज्योतिर्मल्लनृपतिः संसारदेवीपतिः .....  
श्रीज्योतिर्मल्लहृदयनन्दनयक्षमल्लः .....

भक्तापुरीनगरवासितसौख्यकारी

दुर्भिक्षदुःखभयहारणदेवमूर्तिः। .....

संवत् ५३३ माघ शुक्ल त्रयोदशी पुनर्वसुनक्षत्रे प्रोतियोगे आदित्यवारे

(पशुपतिको ज्योतिर्मल्लको वि.सं. १४६९ को अभिलेख)

[संसारदेवीका पति राजा श्रीजयज्योतिर्मल्लदेव हुनुहुन्छ । उहाँका छोरा भक्तपुरका बासिन्दालाई सुख दिने अनिकाल दुःख डर हटाउने देवमूर्ति भएका यक्षमल्ल हुनुहुन्छ । ..... ने.सं. ५३३

२२. यो मूलमा रोमन लिपिमा छ । मैले लूछ्याहो पेटेक लेखे गरे पनि नयनाथ पौडेलले यही नाम देवनागरीमा लेख्दा लुसियानो पेटेक लेखेकाले माथि उनको लेखाइबाट उद्धरण गर्दा लुसियानो पेटेक लेखिएको हो ।

२३. लूछ्याहो पेटेकको पुस्तक छाप्ने संस्थाको नाउँ Istituto बाट उद्घ, नयनाथ पौडेलले लेखे जस्तो Instituto बाट होइन । उनले माथि लेखेकै कुरालाई देवनागरी बनाउनुपरेकोले माथि इन्स्टित्युतो भएको हो ।

२४. यस संस्थाको नाउँमा il छ, नयनाथ पौडेलले लेखे जस्तो ii छैन । उनले लेखेकै कुरालाई देवनागरी बनाउनु-परेकोले माथि ई गरेको हो ।

२५. यस संस्थाको नाउँ Oriente मा दुङ्गिन्छ, नयनाथ पौडेलले लेखे जस्तो Orient मा होइन । उनले माथि लेखेकै कुरालाई देवनागरी बनाउनुपरेकोले माथि ओरियेन्त गरेको हो ।



(वि.सं. १४६९) माघ शुक्ल त्रयोदशी आइतवार पुनर्वसु नक्षत्र प्रीति योगमा ।]

यस दिनको गणना गर्दा आएको पञ्चाङ्ग यस प्रकारको छ—

ने.सं. ५३३ वि.सं. १४६९ माघ शुक्ल

|        |       |          |       |       |           |       |       |        |       |       |
|--------|-------|----------|-------|-------|-----------|-------|-------|--------|-------|-------|
| [गते]  | [वार] | [तिथि]   | [घडी] | [पला] | [नक्षत्र] | [घडी] | [पला] | [योग]  | [घडी] | [पला] |
| माघ २० | आइत   | त्रयोदशी | ३।    | ५३    | पुनर्वसु  | ४२।   | ४     | प्रीति | ५६।   | ५५    |

यस वेला वि.सं. १४६९ मा यक्ष मल्ल ४।५ वर्षका बालक थिए । उनी आफ्ना बाबुसंग राजधानी भक्तपुरमै रहन्थे । यस शिलालेखमा यक्षमल्ल भक्तपुरका शासक बनाइएका थिए भन्ने उल्लेख छैन । यहाँ राजकुमार देवता जस्ता हुनुहुन्छ । उहाँबाट (उहाँको जन्मबाट) भक्तपुरमा दुःख दारिद्र्य हटिरहेछ भन्ने स्तुति परेको छ ।

यस कारण—

“स्मरण रहोस् कि ज्योतिर्मल्लले आफ्नो पशुपति-अभिलेखमा यक्षमल्ललाई ‘भक्तापुरीनगरवासित-सौख्यकारी’ लेखेर आफ्नो जीवनकाल अर्थात् नेपाली संवत् ५३३ (+ ८८० = १४१३ ई.) देखिनै यक्ष मल्ल भादगाउँका युवराज अथवा शासक भएको प्रमाण दिएका छन् ।”

{ श्रीबालचन्द्र शर्माको नेपालको ऐतिहासिक रूपरेखाको वि.सं. २००८ मा प्रकाशित भएको }  
पहिलो संस्करणको १४२ पृष्ठ

(वि.सं. २०२२ मा श्रीबालचन्द्रज्यूले नेपालको ऐतिहासिक रूपरेखाको दोस्रो संस्करण गर्नुहुँदा पनि उही वाक्य जस्ताको तस्तै दोहोर्याउनुभएको छ । १४१ पृष्ठ हेर्नुहोस् ) ।

ज्योति मल्ल तथा संसार देवीका छोरा यक्ष मल्ल पिताका मृत्यु पछि सिंहासनारूढ भये । “..... ज्योति मल्लको पशुपतिको शिलालेखबाट आफ्ना पिताका राजत्व कालमा भादगाउँको शासनभार इनका अधीन भयेको कुरा अनुमान हुन्छ । तेसमा इनका सुन्दर शरीरको वर्णन गरी इनलाई भक्तापुरीका नागरिकहरूलाई दुर्भिक्षा भयदेखी मुक्त गराउने भनी लेखियेको छ । (दुर्भिक्ष भय हारणदेवमूर्ति) भादगाउँमा अनिकाल पर्दा इनले तेसको प्रतिकार गरेका कुरा बाट यक्ष मल्लले युवराज छँदा नगरका शासनको जिम्मा इनैको रहेछ भन्ने यौट्य अनुमान हुन्छ ।

(श्रीसूर्यविक्रम ज्ञवालीको नेपाल उपत्यकाको मध्यकालीन इतिहासको ८९ पृष्ठ)

शर्माज्यू र ज्ञवालीज्यूका यी उक्ति निराधार देखिन्छन् ।

शङ्करमान राजवंशीले लेखेकै कुरालाई नयनाथ पौडेलले पल्लवित गरेको हो भन्ने मात्र स्पष्ट नभई पूर्वसूरिको नाउँ नलिई आफैले नै इदम्प्रथमतया यो कुरा प्रतिपादन गर्न खोजेको यताबाट देखिन गएको छ ।



६.२०. ज्योतिषीय गणना यायूत थन नक्षत्र, योग व वार समेत उल्लेख दु अर्थात् ज्यौतिषसम्बन्धी गणना गर्न यहाँ नक्षत्र योग र वारसमेतको उल्लेख छ भनी काशीनाथ तमोट (२०६३:४)ले ६ वर्षअघि लेखे पनि यस तिथिमितिको गणना गरी यसको सत्यापन गर्ने काम भने अझै भएको छैन ।

६.२१. चन्द्रमान जोशीकहाँको ठ्यासफू अविकल रूपमा डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३ २ खण्ड:१-४६)ले छपाउँदा यक्ष मल्लको जन्ममृत्युसम्बन्धी मिति आएको छैन, खालि अन्यत्र यस विषयमा लेख्दा मात्र उनले (२०२२:४५०) त्यस ठ्यासफूको आधारमा ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशीमा यक्ष मल्लको मृत्यु भयो भनी लेखेको कुरा माथि परिसकेको छ ।

त्यस ठ्यासफूको मूलपाठ वि.सं. २०६६ मा(महेशराज पन्त २०६६ क) र फ्याक्सिमिलि वि.सं. २०६७ मा (उही २०६७) मैले छपाएँ । त्यस ठ्यासफूको ५९ पृष्ठको तल्लो किनारामा स ५२८ यक्ष मल्ल जन्म स ६०२ माघ कृ ॥ एकाद = ४ रा ६ म्वोक भनी लेखिएको छ ।<sup>२६</sup> एकादपछि यस्तो - चिह्न दिई ४ रा ६ लेखिएकोको अर्थ भने मलाई लागेको छैन ।

६.२२. ने.सं. ६०२ माघकृष्णएकादशी बुधवार पूर्वाषाढानक्षत्र व्यतीपातयोगमा यक्ष मल्ल दिवङ्गत हुँदा उनको उमेर ७४ वर्ष ६ महीना थियो भनी यस नयाँ ठ्यासफूमा लेखिएकोले ने.सं. ५२७ (वि.सं. १४६४) श्रावणमा उनको जन्म भएको देखिन्छ । यताबाट उनको जन्म वि.सं. १५६४ श्रावणमा र मृत्यु वि.सं. १५३८ [पूर्णान्तमानले] फाल्गुनकृष्णएकादशीको दिन भएको स्पष्ट हुन्छ ।

६.२३. यस नयाँ ठ्यासफूमा यक्ष मल्लको मृत्युको विषयमा लेखिएको वाक्य

२ स ६०२ माघकृष्णएकादशी पूर्वाषाढानक्षत्र व्यतिपातयोग बुधवार कुहु जययक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत दिवस सति सरस्वतीदेवी थकुनीनि शयधम तु भिस जयतन भुक्तलपात्वं वर्ष ७४ मास ६ थ्वते जुलो ॥

को पूरै अर्थ मलाई लागिसकेको छैन । थकुनीपछिको पाठ काशीनाथ तमोटले निशयधमतुभिस जयतन भनी पढेका छन् । थुगु अभिलेखय् 'निशयधमतुभिस' धा:गु छु ख: मथूनि अर्थात् यस अभिलेखमा निशयधमतुभिस भनेको के हो बुझिएन भनी उनले (२०६६:४)ले लेखेकोमा केही टिप्पणी गर्न नसकिने होइन । नबुझिएको अंशमा छैटौँ अक्षरलाई उनले तु भनी पढेकोमा त्यो त त्यही पृष्ठमा भएका अरू तभन्दा फरक - व्यतिपातका दुवै त, दिवंगतको त, सतिको त, सरस्वतीको त, जयतनको तभन्दा निकै फरक छ । यसो हेर्दा त्यहीँ भएको प्रभुको भुसँग त्यो कहाँ कहाँ मिलेको जस्तो मलाई लाग्छ । अर्थ मिलेको भए त्यसलाई गु भनी पढ्न पनि नसकिने होइन । अक्षर लेख्दा एकनास नहुने भएको उदाहरण यहाँका प्रभुको भु र भुक्तलपात्वंको भु मात्र दाँजेर हेरे पनि पुग्छ । अघिल्लोमा डिकोपछि भको बायाँपट्टिको भाग दायाँपट्टि छड्के भई भरेकोमा पछिल्लोमा डिकोपछि घाँटी आएर मात्र त्यो भाग भरेको छ । हामीले भु भनी पढेको अक्षरपछि भि

२६. महेशराज पन्त २०६६:२२४, उही २०६७:५८ ।



लेख्नुभन्दा अगाडि मूलमा केही ठाउँ छोडिएको छ । यसको मतलब यहाँ केही थप्न बाँकी भएको अनुमान हुन्छ । स्थिति यस्तो भए पनि काशीनाथ तमोटले छपाएको, यस अंशको पाठमा अर्थानुरोधले मैले केही सच्याउन सकेको छैन ।<sup>२७</sup>

७. ने.सं. ६६० (वि.सं. १५९६) कार्तिकशुक्लमा दसैं गरेको कुरा लेखिएको छ । सामान्यतया आश्विनशुक्लमा दसैं पर्नेमा त्यस वर्ष क्षयमास परेकोले कार्तिकशुक्लमा दसैं गरेको कुरा यहाँ लेखिएको हो (५ पृष्ठ) । त्यस वर्षको दसैं कार्तिकशुक्लमा गरेको कुरा अर्को एउटा ठ्यासफूमा पनि लेखिएको कुराको सम्भना यस प्रसङ्गमा हुन्छ (महेशराज पन्त २०६६ कः २१८ = मूलको ८८ पृष्ठ)।<sup>२८</sup>

८. ने.सं. ८५४ (वि.सं. १७९१)को इन्द्रजात्राको तिथिमितिको कुरा लेखिसकेपछि नजीरको रूपमा ने.सं. ६६९ (वि.सं. १६०६)को इन्द्रजात्राको कुरा लेखिएको छ । इन्द्रजात्राको तिथिमितिको विषयमा यङ्गल (काठमाडौँ शहरको दक्षिणी भाग)का ज्योतिषी शक्ति र यम्बु (काठमाडौँ शहरका उत्तरी भाग)का दैवज्ञ कुसुमराज भारोको बीच विवाद राजा नरेन्द्र मल्लको रोहबरमा दरबारमा भएको कुरा लेखिएको छ । त्यस विवादमा दुवैका छोरा पनि उपस्थित थिए । राजाको आदेशबाट कुसुमराज भारोको भनाइले मान्यता पाएको यहाँ लेखिएको छ (३-५ पृष्ठ) ।

८.१. यस प्रसङ्गमा ज्योतिषी कुसुमराजको एउटा कीर्तिको सम्भना हुन्छ । कुरा के हो भने हनूमान्ढोकादरबारको पटाङ्गिनीमा रहेको जगन्नाथदेवलको दक्षिण ढोकाको भित्रपट्टिको कोठामा राखिएको चतुर्मुर्ति विष्णुको, धातुको पाताले बनाइएको सुनौला मूर्तिको पादपीठमा कुँदिएको लेखबाट त्यो मूर्ति ने.सं. ६७८ (वि.सं. १६१४/१५)<sup>२९</sup> मा यिनै ज्योतिषी कुसुमराजले पत्नी जीवलक्ष्मीसमेत भई स्थापना गरेको बुझिन्छ । त्यस अभिलेखमा उनले आफूलाई राजा नरेन्द्र मल्लका अत्यन्त पत्यारिला (श्रीश्रीवीरनरेन्द्रमल्लनृपतेरत्यन्तविश्वासभूः), सल्लाह दिन सिपालु मन्त्री (मन्त्री मन्त्रविशारदो), मुख्य ज्योतिषी (ज्योतिर्विदामग्रणीः) भनेका छन् (महेशराज पन्त २०३४)। यस ठ्यासफूमा उल्लेख भएका ज्योतिषी कुसुमराज भारो नै चतुर्मुर्ति विष्णुको प्रतिमा स्थापना गर्ने कुसुमराज-यताबाट देखिन आएका छन् ।

कुसुमराजको यस उत्कीर्ण लेखमा उनलाई मन्त्री भनी लेखिए पनि त्यहाँ उनलाई सल्लाह दिन सिपालु (मन्त्रविशारदो) र वीर राजा श्रीश्रीनरेन्द्र मल्लका अत्यन्त पत्यारिला (श्रीश्रीवीरनरेन्द्रमल्लनृपतेरत्यन्तविश्वासभूः) भन्ने पनि लेखिएकोले अहिलेको अर्थमा उनी खास मन्त्री नभई राजालाई सल्लाह दिन सक्ने हैसियतका मान्छे देखिन्छन् ।

२७. सति सरस्वतीदेवी थकुनीनि शयधम तु भिस जयतनलाई सति सरस्वतीदेवी थकुनी शयधम तुतिस जयतन भनी पढ्नुपर्छ, यसको अर्थ सती जाँदा बडामहारानी सरस्वतीदेवी शय्याधर्म अर्थात् यक्ष मल्लको लाशसँगै सुती गएको र ल्याइते जयतचाहिँ यक्ष मल्लको खुट्टा समाती सती गएको भन्ने भाव हुनुपर्छ भन्ने देविचन्द्र श्रेष्ठको भनाइ छ । कुरा ठीकै देखिए पनि तुरुपछि लगत्तै ति नलेखी किन ठाउँ छोडी भि लेखियो, यसको जवाफ खोज्न भने अभ बाँकी छ ।

२८. यो साल कार्तिकशुक्लमा दसैं गरिएको कुराको विवेचनाको लागि नयराज पन्त २०२०: ४६-४८ हेर्नु ।

२९. यस उत्कीर्ण लेखमा तिथिमिति नदिई साल मात्र दिइएकोले माथि वि.सं. १६१४/१५ लेखिएको हो ।



९. त्यसपछि ने.सं. ७४८ (वि.सं. १६८५)का घटना परेका छन् । त्यस साल भाद्रकृष्णप्रतिपदा बृहस्पतिवार उत्तरभाद्रनक्षत्रमा पाटनका काशी आदिले तीन शहरको बाटो खुलाएको, १ महीनापछि प्रशस्त हिउँ परेको, होलिकाग्नि बालेर तलेजुमा संबजि (समयबजि?) राखेर देगुलि गरेको कुरा छ (५-६ पृष्ठ) ।

१०. त्यसपछि ने.सं. ८५४ (वि.सं. १७९१) आश्विनमा दशैंको तिथिमितिसम्बन्धी कुरा लेखिएको छ । आश्विनशुक्लप्रतिपदामा घटस्थापना गर्दा काठमाडौँमा भन्दा पाटन र भक्तपुरमा अलि चाँडै गरेको कुरा छ । दशमीको दिन चारण पनि काठमाडौँमा भन्दा पाटन र भक्तपुरमा अलि चाँडै गरेको कुरा छ । दसैँमै पाटन चौकोट [दरबार]मा आगो लागेको कुरा त्यहाँ चढेको छ । काठमाडौँमा देव (तलेजु ?) तल ओह्रालेपछि बलि दिन भनी ल्याइएको राँगो बाँध्न खोज्दा फुत्केर भागेको र नवमीको दिन चाँगुमा भेटाइएकोले बाँधेर मूलचोकमा बलि दिन भनी ल्याइएको कुरा त्यहाँ छ (६-७ पृष्ठ) ।

११. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१) पौषशुक्लचतुर्दशी शनिवारको दिन उपाध्या भानुकी पत्नी देवलक्ष्मी मर्दा तिनीको जूठोबारे यहाँ खुलाएर लेखिएको छ । यस दिनदेखि १३ दिनसम्म जूठो बारिएको र राजारानीले चाहिँ १० दिनसम्म जूठो बारी बलि दिने काम र पूजा नगरेको कुरा यहाँ लेखिएको छ । यसको ७ दिनपछि पौषकृष्णपञ्चमीको दिन सिवायी कुह्यारकी छोरी जन्मेकीले राजालाई सूतक नसुनाएर १० दिनमा जूठो सिद्ध्याएपछि त्यस दिन राति गाईको खुर देखाएर र राजाको जन्मदिनमा १० दिनमा सूतक सिद्ध्याएर १३ दिनदेखि तलेजु जान थालेको र लाखबती बालेको कुरा लेखिएको छ (९ पृष्ठ) । आफ्नी गुरुपत्नीको जूठो राजाले १० दिन बारेको कुरा यताबाट आएको छ । यस वेलासम्म जगज्जय मल्ल नै गद्दीमा भएका<sup>३०</sup>ले यहाँ राजा भनेर उनलाई भनिएको हो ।

ने.सं. ५०० (वि.सं. १४३७) वैशाखको औँसीमा सूर्यग्रहण लाग्दा राजा स्थितिराज मल्ल र उनकी रानी राजल्लदेवीलाई दीक्षामन्त्र दिने शिवदास उपाध्याय ने.सं. ५०७ (वि.सं. १४४४) आषाढशुक्लनवमीको दिन परलोक भए ।<sup>३१</sup> यसको चौथो दिन अर्थात् आषाढशुक्लद्वादशीको दिन स्थितिराज मल्ल मेनटुँठि भन्ने इनारमा पानी लिन गए । यी सबै कुरा गोपालराजवंशावली (६३ ख पत्र) भनी कहलिएको इतिवृत्तबाट थाहा हुन्छ । गुरु परलोक भएको चौथो दिनमा स्थितिराज मल्ल आफैँ गई इनारबाट पानी लिएको चर्चा यस इतिवृत्तमा

३०. ने.सं. ८५६ (वि.सं. १७९२) माघशुक्लपञ्चमी अर्थात् श्रीपञ्चमी बुधवारको दिन सरस्वतीको मूर्ति प्रतिष्ठा गर्दा राजा अर्थात् जगज्जय मल्ल यजमान बनी यात्रा गरेको, यज्ञ गरेको; यसको भोलिपल्ट खट बनाएर देशभर बाजा बजाई यात्रा गरेको, रातभर इटुंबहालमा राखेको, देशभर दाफा बजाएको, राजा आएको; यसको भोलिपल्ट दिनभर दाफा बजाएको; यसको भोलिपल्ट बिहान राजा आई ढोकामा स्वागत गरेको, दुथुबहिलीमा देवता राखेको; यसको ५ दिनमा राजालाई बिसज्चो भएको; यसको ८ दिनमा राति राजा परलोक भएको कुरा राजोपाध्यायहरूको एउटा तात्कालिक टिपोटमा लेखिएकोले (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२५ कः १९२) तिथिको घटबढको वास्ता नगर्दा माघकृष्णषष्ठीको दिन जगज्जय मल्ल परलोक भएका देखिन्छन् । यस घटनावलिमा जगज्जय मल्लको मृत्यु समय ने.सं. ८५६ (वि.सं. १७९२) फागुन लेखिएको छ भनी गौतमवज्र वज्राचार्य (२०२५ कः १९०)ले लेखे पनि तिथिको हिसाबले जगज्जय मल्ल माघमै बितेको देखिएको छ ।

३१. महेशराज पन्त २०५०: ५२ मा ६ सङ्ख्याको टिप्पणी ।



गरिएकोले दीक्षागुरुको ३ दिन जूठो बारी उनी चोखिएको चर्चा गरिएको हो कि जस्तो लाग्छ । यसो हो भने स्थितिराज मल्लले आफ्ना गुरुको ३ दिन जूठो बारेको र स्थितिराज मल्लको बाह्रौँ पुस्ताका महीपतेन्द्र मल्लसँगको सम्बन्ध<sup>३३</sup>बाट राजा हुन पाएका जगज्जय मल्लका छोरा राजा जयप्रकाश मल्लले आफ्नी गुरुपत्नीको जूठो १० दिन बारेको यस ठ्यासफूबाट देखिएको छ ।

१२. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१) पौषशुक्लचतुर्दशीउपान्त पूर्णिमाको दिन बिहानको ३ घडी जाँदा ध्वकह भाजुकी पत्नी मर्दा जूठो बारी गूठीका जतिले काटमार गरेनन्, ब्राह्मण जतिले मूलचोकमा आगोमा सुन पोली आफूलाई चोख्याए, भिंख्वाल र चिकुति भाजु लुकेर बसे, ध्वकह भाजु र पुख्कार भाजुले जूठो बारेनन् (९ पृष्ठ) ।

१३. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१) माघशुक्लनवमी ३ घडी मात्र भएको, दशमी टुटेको र एकादशी ५३ घडी भएकोले त्यही दिन पाटनेहरूले भीम-एकादशीको व्रत बसे, भक्तपुरहरूले मात्र भोलिपल्ट द्वादशीको दिन व्रत बसे भनी यहाँ लेखिएको छ । नवमीको उदय भएपछि दशमी हुन्छ, दशमी हुँदा एकादशी छोडी द्वादशीको दिन व्रत बस्नुपर्छ भन्ने वचनअनुसार भक्तपुरहरू द्वादशीको दिन व्रत बसेका हुन्, तर यो वचन निर्मूल हो भनी यहाँ लेखिएको छ (१० पृष्ठ) ।

३२. जगज्जय मल्लको टकमा महीपतेन्द्र मल्लको नाउँ राखिएको छ । तोत्रराज पाण्डेय र नयराज पन्त (२००४: ४३)ले जगज्जय मल्ललाई महीपतेन्द्रमल्लका छोरीपट्टिका सन्तान भनी लेखेका छन् । द क्रनिक्ल्अर् अफ् राइट् पुट्स् द्याट् जगज्जय वज् अ डिस्टन्स् रिलेशन् अफ् प्रतापमल्ल अन् द साइड् अफ् हिज् डटर्, ह्वाइल् अनड्अर् सोर्स नेम्ज् हिम् याज् द ग्र्यान्ड्सन् अफ् महीपतेन्द्र बाइ हिज् डटर् । इट् वज् स्टेड्इड् बाइ अ क्रनिक्ल्, द्याट् ही वज् सन् अफ् महीपतेन्द्र'ज् डटर् अर्थात् राइट्को वंशावली लेखेले जगज्जयलाई प्रताप मल्लका छोरीपट्टिका टढाका नातेदार भनेकोमा अर्को आकरले उनलाई महीपतेन्द्रका छोरीपट्टिका नाति भनेको छ । एउटा वंशावलीमा उनी महीपतेन्द्रकी छोरीका छोरा हुन् भनी लेखिएको छ भनी डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३: १७८)ले लेखेका छन् । राइट्को वंशावली (ड्यान्यल राइट् १९३३: २२२)मा जगज्जय मल्ललाई प्रताप मल्लका छोरीपट्टिका टढाका नातेदार भनी लेखेको नभई उनलाई अ डिस्टन्ट् रिलेटिभ्, अन् द साइड् अफ् अ डटर् अर्थात् कुनै छोरीपट्टिबाट टढाका नातेदार भनेर पो लेखिएको छ । डिल्लीरमण रेग्मीले कुन वंशावलीमा जगज्जयलाई महीपतेन्द्रका छोरीका छोरा भनी लेखेको देखे, त्यो स्पष्ट छैन । निकोलस गेरुभास रोड्स, कार्ल गाब्रिश र सी. फाल्देत्तारो पोन्तेकोर्भो देला रोसेता (२०४५/४६: ९३ मा ३१६ सङ्ख्या)ले महीपतेन्द्रलाई हिज् लेट् ग्र्यान्ड्फादर् अर्थात् उनका (जगज्जयका) दिवङ्गत बाजे भनी लेखेका छन् । महीपतेन्द्र मल्लको ने.सं. ७९५ (वि.सं. १७३२) ज्येष्ठकृष्णनवमी आदित्यवार उत्तरभाद्रउपान्त रेवतीनक्षत्र सौभाग्यउपान्त शोभनयोगमा विवाह भएको कुरा एउटा तात्कालिक टिपोटमा भए (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३: २५) पनि उनको सन्तान भएको थाहा नभएकोले केको आधारमा जगज्जयलाई महीपतेन्द्रका सन्तान वा महीपतेन्द्रलाई जगज्जयका बाजे भनियो, मलाई थाहा छैन ।

ने.सं. ८०० (वि.सं. १७३७) ज्येष्ठकृष्णएकादशीउपान्त द्वादशीको दिन परलोक भएका नृपेन्द्रमल्ल(मूल ठ्यासफूको २६ पृष्ठ = महेशराज पन्त २०६६ क: २००)की एउटी रानी जयलक्ष्मी ने.सं. ८६३ (वि.सं. १८००) श्रावणशुक्ल-अष्टमीउपान्त नवमीको दिनमा परलोक हुँदा गद्दीनशीन राजा जयप्रकाश मल्लले जूठो बारेकाले (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२५ क: १९०, १९३) नृपेन्द्र मल्लका भाइ महीपतेन्द्र मल्लसँग नातो जोडी गद्दीमा बस्न पाएका जगज्जय मल्ल र उनका छोराको नजीकैको नातो भने रहेको देखिन्छ ।



१४. त्यही साल श्रीपञ्चमीको पूजा तलेजुमा गरेको, माघपूर्णिमाको दिन चाँगुनारायणलाई यहाँ ल्याएको कुरा लेखिएको छ (१० पृष्ठ) ।

१५. त्यही साल माघकृष्णचतुर्थीको दिन हात्तीघोडा दान गरेको कुरा यहाँ लेखिएको छ (११ पृष्ठ) ।

१६. माघकृष्णत्रयोदशी ३९ घडी ४५ पला, दिनमान २८ घडी; चतुर्दशी ४४ घडी ३९ पला भएकोले त्यही दिन राति चतुर्दशी पंच्यो भनी त्यही दिन शिवरात्रि मानियो र तलेजुमा पूजा गरियो, किसानी नन्दनले चाहिँ त्रयोदशीको दिन शिवरात्रि मानेनन् भनी लेखिएको छ (१० पृष्ठ) ।

१७. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१) चैत्रशुक्लअष्टमी ६ घडी ८ पला भएकोले सप्तमीउग्रान्त अष्टमीको दिन देव (सेतो मत्स्येन्द्र)लाई रथमा राखियो, त्यस दिन पोखरीमा चोपेको वेलामा रथको पाङ्ग्रा (घलिचाकं)ले लागेर २ जना मानिस मरे भनी यहाँ लेखिएको छ (११ पृष्ठ) । राजोपाध्यायहरूको, माथि चर्चा गरिएको टिपोटमा पनि यो घटना परेको छ । ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१) चैत्रशुक्लअष्टमीको दिन सेतो मत्स्येन्द्रको रथको पाङ्ग्रा (घरचाकर) पोखरीमा चोपेको वेलामा २ जना मानिस लागेर मरेको कुरा त्यहाँ छ (गौतमवज्र वज्राचार्य २०१९: १९४) ।

१८. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९२)मा वैशाखशुक्लप्रतिपदा टुट भएकोले औँसीको दिन रातो मत्स्येन्द्रलाई रथमा चढाएर ल्याउँदा रथ पल्टियो, अनि देवतालाई रथबाट फिकी रथ बनाएर फेरि देवतालाई रथमा राखी ४ दिनपछि वैशाखशुक्लनवमीको दिन चोपियो भनी त्यहाँ लेखिएको छ (१२ पृष्ठ) ।

१९. ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९२) चैत्रकृष्णषष्ठी बुधवार मूलनक्षत्रमा भगलको जगन्नाथदेव बनाउनको लागि २ मुठी ... हानियो<sup>३३</sup>, चैत्रकृष्णद्वादशी बुधवार उत्तरभाद्रनक्षत्रमा देवता स्थापना गरियो भनी यहाँ लेखिएको छ (१२ पृष्ठ) । दिवंगत राजा अर्थात् महीन्द्रसिंहको उद्धारको लागि काजी भंगल ठकुरले मखनटेलमा जगन्नाथको देवालय बनाई गुठी राखेर नित्यपूजा चलाए भन्ने कुरा नेपाली भाषामा लेखिएको वंशावलीका निकै पुस्तकमा छ ।<sup>३४</sup> मखनटेलमा अलि अग्लो गरी खुला ठाउँमा रहेको वेदिकामा पञ्चमुखी शिवलिङ्गको ठीक

३३. वघालको अर्थ नलागेकोले ... हालिएको हो ।

३४. फेरी भगल काजीले रानीका वचन प्रमाण गरी मखंतोलमा जगन्नाथजीकन\* यथाक्रमले बनाइ गुठी राखी थापना गराया. (लेविवंशावली १: ६५ख-६६क पत्रबाट) । [...] भंगल काजीले सतिका वचन प्रमाण गरी मषंटेलमा श्रीजगन्नाथजीकन यथाक्रमले बनाई गुठी राखी स्थापना गराया ॥ (लेविवंशावली २: ५९ख पत्रबाट) । फेरि ईनै काजिले सतिका वचन प्रमाण गरि मषनटेलमा श्रीजगन्नाथजीकन यथाक्रमले बनाई गुठ राखि स्थापना गराया । (मण्डलवंशावली १: ४२ पृष्ठबाट) । [...] भंगल काजिले सतिका वचन सुनि मषंटेलमा श्रीजगन्नाथको देवालये बनाई गुठि राखि स्नान गराईदिया ॥ (मण्डलवंशावली २: १०९ख-११०क पृष्ठबाट) । बाहापछि मुख्य काजि भंगल ठकुरले सतिका वचन प्रमाण आफ्ना स्वामिकन उधार हुन्या कर्म भरसक गरीदिनुपन्या हो भनि मखनटेलमा श्रीजगन्नाथजीकन यथाक्रमले बनाइ गुठि राखि नित्यार्चन गराया । (मण्डलवंशावली ३: १०९ख-११०क पृष्ठबाट) । पद्मगिरिवंशावली: ८४<sup>०</sup>, राजभोगमाला: ४, राजवंशावली: १०, नेपालदेशको इतिहास: ६, संक्षिप्तवंशावली: ६८<sup>०</sup> पनि हेर्नु ।

① यहाँ भंगल ठकुरले जगन्नाथदेवल बनाएको कुरा मात्र छ, कुन ठाउँमा बनाएको हो त्यो लेखिएको छैन ।



उत्तरपट्टिको घरमुनिबाट भित्र चोकमा पुगेपछि शिखरशैलीको, जगन्नाथको पूर्वाभिमुख मन्दिर देखिन्छ । यसैलाई यस ठ्यासफू र वंशावलीको बयान मिलान गरी हेर्दा भगल ठकुरले बनाएको मन्दिर यही हो भन्ने देखिएको छ ।<sup>३५</sup>

२०. त्यो साल वैशाखमा १३ दिनको पक्ष अर्थात् विश्वघस्रपक्ष पर्दा तिरहुतेको बिहे भयो भनी लेखिएको छ (१२ पृष्ठ) ।

२१. भास्कर मल्लले गरिदिएको एउटा ताम्रपत्रको पाठ, उल्था र त्यसको व्याख्या गरी देवीप्रसाद भण्डारी (वि.सं. १९७६-२०५६)ले लेखेको एउटा लेख वि.सं. २०२० मा निकालिएको, हस्तलिखित पूर्णिमाको नवौँ अङ्कमा परेको छ । देवीप्रसाद भण्डारीको जीवनकालमा प्रकाशमा नआएका, उनका लेख जति उनी परलोक भएपछि प्रकाश गर्ने प्रसङ्गमा भास्कर मल्लको ताम्रपत्रसम्बन्धी त्यो लेख पनि प्रकाश गरियो (देवीप्रसाद भण्डारी २०५८) । त्यस ताम्रपत्रमा साक्षीको रूपमा नीलनारायण मल्ल बसेकाले उनको विषयमा त्यस लेखमा लामै (उही २०५८:४१-४५) लेखिएको छ ।

२१.१. भास्कर मल्ल/महीन्द्र सिंहका ३२ वटा लिखत अहिलेसम्म प्रकाशमा आएका छन् । तिनमध्ये पहिलो अर्थात् ने.सं. ८२२ (वि.सं. १७५९) वैशाखशुक्लएकादशीकोमा सुन्दरनारायण मल्ल र तेस्रो अर्थात् ने.सं. ८३४ (वि.सं. १७७०) चैत्रशुक्लचतुर्थीकोमा दामोदर मल्ल छोडेर बाँकी ३० वटामध्ये ८ वटामा नीलनारायण मल्ल र २२ वटामा चाहिँ जगज्जय मल्ल साक्षी राखिएका छन् । जगज्जय मल्ललाई साक्षी राखिएको, पहिलो लिखत ने.सं. ८२८ (वि.सं. १७६५) भाद्रशुक्लदशमीको हो त नीलनारायण मल्ललाई साक्षी राखिएको, पहिलो लिखत चाहिँ ने.सं. ८३५ (वि.सं. १७७१) कार्तिकशुक्लनवमीको हो । त्यस वेलादेखि ने.सं. ८३६ (वि.सं. १७७३) ज्येष्ठशुक्लपञ्चमीसम्मका, भेटाइएका अरू ५ वटा लिखतमा नीलनारायण मल्ल नै साक्षी राखिएका छन् । त्यसपछि पाइएका, ने.सं. ८३७ (वि.सं. १७७३) माघशुक्लद्वादशी र माघकृष्णचतुर्दशीका लिखतमा भने जगज्जय मल्ल साक्षी राखिएका छन् । फेरि ने.सं. ८३७ (वि.सं. १७७३) चैत्रशुक्लतृतीया र ने.सं. ८३७ (वि.सं. १७७४) ज्येष्ठकृष्णसप्तमीका लिखतमा भने नीलनारायण मल्ल साक्षी बसेका छन् । त्यसपछिका, ने.सं. ८३८ (वि.सं. १७७५) श्रावणकृष्णद्वादशीदेखिका, पाइएसम्मका, १९ वटा लिखतमा एकनासले जगज्जय मल्ल नै साक्षी राखिएका छन् ।<sup>३६</sup>

३५. यही जगन्नाथदेवलको अगाडि गरुडमूर्ति छ । त्यसको बायाँपट्टि मानिसको कमरभन्दा माथि आउने गरी बनाइएको, कलात्मक वेदिका छ । दायाँबायाँ सिंह र माछा च्यापेका हाँसहरू बीचमा छन् । त्यसमुनि नमस्कारमुद्रामा पुरुषमूर्ति छ । त्यस मूर्तिको दायाँबायाँ अलि सानो आकारमा २ वटा स्त्रीमूर्ति छन् । त्यसको तल ८ शुभ ॥ सं ८६०, वैशु १२, वासिं, कुँदिएको छ । अनि केही ठाउँ छोडेर गजिन्द्रसिं कुँदिएको छ । त्यसभन्दा तल सानै आकारका ३ वटा मनुष्यमूर्ति छन् । तिनमध्ये बायाँपट्टि सबभन्दा अगाडि पुरुषमूर्ति र अनि २ वटा स्त्रीमूर्ति छन् । पुरुषमूर्तिको तल पुछारमा सिं भएको नाउँ कुँदिएको भए पनि अक्षर खिइएकाले सिंभन्दा अगाडिका ३ अक्षर मैले पढ्न सकिनँ । अधिल्लो स्त्रीमूर्तिको मुनि शिवलक्ष्मी र पछिल्लो स्त्रीमूर्तिको मुनि ६ अक्षरको नाउँ कुँदिएको छ । अक्षर खिइएकाले पहिलो अक्षर भाबाहेक मैले अरू पढ्न सकिनँ ।

३६. महेशराज पन्त २०६५: ३३४-३३६ ।



२१.२. ने.सं. ८४५ (वि.सं. १७८१) पौषकृष्णदशमी सोमवारको दिन राति नीलनारायण ठाकुर भक्तपुरबाट आई साँखुको किल्लामा छलकपट गरी भित्र पसे, यो थाहा पाएर वज्रयोगिनीको निगाहले र राजा जगज्जय मल्लको प्रतापले साँखुका प्रजापञ्च र परमान उठी १६ जनालाई मारे, १७ जनालाई कैद गरी काठमाडौँ लगियो भनी भास्कर मल्लपछि काठमाडौँमा राजा भएका जगज्जय मल्लको साँखुको शिलापत्रमा लेखिएको छ ।<sup>३७</sup> यी नीलनारायण ठाकुर भास्कर मल्लका ताम्रपत्रमा साक्षीको रूपमा वारंवार देखा पर्ने नीलनारायण मल्ल नै हुन् भन्ने देखिन्छ ।

२१.३. ने.सं. ८३७ (वि.सं. १७७४) पछिका भास्कर मल्लका लिखतमा नीलनारायण मल्ल नदेखिई जगज्जय मल्ल साक्षीको रूपमा देखिएकाले पछि कारणवश नीलनारायण मल्लभन्दा जगज्जय मल्ल राजा भास्कर मल्ल/महीन्द्र सिंहका नजीकका विश्वासपात्र हुन पुगेका देखिन्छन् । अपुता भास्कर मल्लका उत्तराधिकारी नीलनारायण मल्ललाई बनाउने कि जगज्जय मल्ललाई बनाउने भन्ने विवादमा पछि जगज्जय मल्लले बाजी मारेको यताबाट देखिन गएको छ ।

नीलनारायण मल्ल दलबलसहित भक्तपुरबाट आई साँखुको किल्ला कब्जा गर्न खोज्दा सखुलेहरूले हमला गर्न आउनेहरूमध्ये १६ जनालाई मारेको र १७ जनालाई कैद गरेको कुरा थाहा भएकोले भास्कर मल्लको उत्तराधिकारित्वबाट हटाइएका यी नीलनारायण मल्ल रुष्ट भई भक्तपुरसँग मिल्न गएका र पछि मौका छोपी काठमाडौँको राज्यभित्र पर्ने साँखुमा हमला गर्न पुगेको देखिन्छ ।

२१.४. माथि भरखरै चर्चा गरिएको, साँखुको शिलापत्रमा यस्तो

सम्बत् ८४५ पौषकृष्णः । दशमि स्वमवार थ्व कुं(हु)या चाया रात्रिस नीलनारायण थाकुर, खपोन ओयाओ शको देशया क्वाथस छलन दूदङ ओओ थ्व सियाओ श्री ३ वज्रयोगिनीया प्रसादन श्री २ जगज्जय मल्लदेवस प्रतापन शको देशया प्रजापञ्च परमान उथय जुयाओ ह्य १६ स्याक, ह्य १७ चिडाओ यँ देश अङ दिन जुरो ॥<sup>३८</sup>

(ने.सं. ८४५ (वि.सं. १७८१) पौषकृष्णदशमी सोमवारका दिन रातमा नीलनारायण ठाकुर भक्तपुरबाट आई साँखु देशको किल्लामा छलकपट गरी भित्र आए । यो कुरा थाहा पाएर श्री ३ वज्रयोगिनीको निगाहले र श्री २ जगज्जय मल्लदेवको प्रतापले साँखु देशका प्रजापञ्च परमान उठी १६ जनालाई मारे, १७ जनालाई कैद गरी काठमाडौँ देश लगेको दिन भयो ।)<sup>३९</sup>

लेखिएकोले त्यस मुठभेडमा नीलनारायण मल्ल मारिनेमा वा समातिनेमा परे भन्ने स्पष्ट नभइरहेकोमा यस ठ्यासफूमा स ८४५ पौषकृष्णदशमी सोमवारया रात्रीस सकोस नीलनारायण स्याक अर्थात् ने.सं. ८४५ (वि.सं. १७८१) पौषकृष्णदशमी सोमवारको दिन साँखुमा नीलनारायण मारिए (१४ पृष्ठ) भनी लेखिएकोले उनी मुठभेडमै परेका देखिन्छन् ।

३७. देवीप्रसाद भण्डारी २०५८:४४ ।

३८. उही ।

३९. उहीमा सामान्य संशोधन गरी माथि उल्टा दिइएको छ ।



२२. ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९३) पूसे आँसी बुधवार व्यतीपातयोगको दिन ललितपुरमा बसिरहेका रणसिंह थापा आदि खसहरू जम्मा भई आएर उनीहरूले भगर [ठाकुर]को घरमा भेट्टाएर १७ जना खसहरूलाई कुटेर मारे, अरू ५ जना खस र १ जना नेवारलाई समातेर थुने । परदेश अर्थात् भक्तपुरमा गइरहेका राजा अर्थात् जयप्रकाश मल्ल फर्के । दुनियाँहरू जम्मा भएर हटाउनको लागि दाम दिए भनी यस ठ्यासफूमा लेखिएको छ । यसको अर्थ राम्रो नलागेकोले घटनाको विषयमा बढी कुरा भन्न सकिएन (१३ पृष्ठ) ।

२३. यहाँ उल्लेख भएका भगरले भास्कर मल्लको पालामा ने.सं. ८३३ (वि.सं. १७७०) भाद्रकृष्णतृतीया<sup>४०</sup> बृहस्पतिवार रेवतीनक्षत्रमा चौताराको पगरी पाएको कुरा एउटा तात्कालिक टिपोटमा आएको छ (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३: ३४ = उही २०२५: ११-१२) । उनी कहिलेसम्म चौतारा पदमा बहाल रहे भन्ने थाहा नभए पनि भाषावंशावलीअनुसार जगज्जय मल्ल राजा भइसकेपछि पनि कमसेकम ने.सं. ८४९ (वि.सं. १७८६) आषाढशुक्लएकादशीसम्म यिनी पदमै रहेको देखिएको छ (देवीप्रसाद लंसाल २०२३: १०५) । ने.सं. ८५३ (वि.सं. १७९०) चैत्रशुक्लद्वितीया मङ्गलवार रेवतीउग्रान्त अश्विनीनक्षत्र हुँदा राति मकरलग्नको साइतमा भगर थकुर ओभुमा लडाईँ गर्न गएको र चैत्रकृष्णद्वितीया बुधवार फर्केको कुरा तात्कालिक एउटा टिपोटमा भएकाले (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३: २७) यस वेलासम्म पनि यिनी पदमै रहेको देखिन्छ । ने.सं. ८५५ (वि.सं. १७९१)मा बनाइएको जगन्नाथ देवलाई भगलको (मूलमा- भंगलया) भनी यसै ठ्यासफू (१२ पृष्ठ)मा लेखिएको कुराको चर्चा माथि भइसकेको छ (§ १९) । ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९३) पूसे आँसीको भरखरै माथि चर्चा गरिएको घटनामा उनको घरमा लुकेर बसिरहेकाहरूलाई भेट्टाएर मारेको कुरा आएकोले (§ २२) यसताका यिनी विपक्षमा भएको देखिएको छ ।

२४. ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९३) पूसे आँसीको दिन घटेको, भरखरै माथि चर्चित घटनाको प्रसङ्गमा यस ठ्यासफूमा नेवार शब्द आएको हामीले देखेका छौं । मेअरी शेफर्ड स्लसर (२०३९: ९) अनुसार नेपाली अभिलेखहरूमा नेवार शब्दको पहिलो उल्लेख ई.सं. १६५४ मा आएको छ र एउटा तात्कालिक टिपोटमा ई.सं. १६६७ मा लुभुको नेवारको कुरा आएको छ । उनीले पहिलो अभिलेखको लागि डिल्लीरमण रेग्मी २०२६: १४ र उही २०२३ ख: ९०-९१ = ५२ अभिलेखसङ्ख्या निर्देश गरेकी छिन् ।

पहिलो अभिलेख भनेको ने.सं. ७७४ (वि.सं. १७१०) माघशुक्लपञ्चमी अर्थात् श्रीपञ्चमी शुक्रवार उत्तरभाद्रनक्षत्र शिवयोगको मिति भएको, १५ थरी लिपिमा लेखिएको,<sup>४१</sup> प्रताप मल्लको शिलापत्र हो । त्यस शिलापत्रमा जिमडाता जात आखल अर्थात् १५ थरी अक्षर = लिपिको नाउँ लिँदा नेवार आखर आएको छ ।

४०. मिखाडोटेल्को नासःद्यःमन्दिरको, यही मितिको शिलापत्रमा मखं सिंहद्वार बाकुटीनि यन्ताछें पात्रवंशया भंगल ठकुजुपाखें ललमोहेर छपा ताया दान बिठगु (मखं ज्यापु गुठी २०६२: १७-१८)<sup>४२</sup> अर्थात् मखन सिंहद्वार बाकुतिनी उत्तरपट्टिको घर का पात्रवंशका भंगल ठकुजुबाट ललमोहेर छाप लगाई दान दिएको भनी लेखिएको छ । यहाँ ललमोहेर शब्द आएकोले यसको प्रामाण्यमा मलाई शङ्का उठेको छ ।

४१. यस शिलापत्रमा संस्कृतमा एक ठाउँमा मनुलिपिलिखितं यत्पद्यमत्यद्भुतम्वै (मूलको २ पङ्क्ति) अर्थात् १४ लिपिमा लेखिएको अचम्मको जुन पद्य र अर्को ठाउँमा पंचदशप्रकराणि, अक्षराणि शिलतले । श्रीभवाण्याः प्रसादेन, ज्ञात्वा तु लिखितं मया

१. यस शिलापत्रको त्यही पुस्तकमा छापिएको फ्याक्सिमिलिसँग रुजू गरी माथि पाठ दिइएको छ ।



(मूलको ७ पङ्क्ति) अर्थात् १५ प्रकरका अक्षर श्रीभवानीको निगाहले जानेर मैले शिलापत्रमा लेखेँ भन्ने छ । नेवारीमा एक ठाउँमा जिमपेता<sup>१</sup> जात आखलन श्लोक दयकाओ थम चोस्यं तथा (मूलको ४ पङ्क्ति) अर्थात् १४ जातका अक्षरले श्लोक बनाई आफैँले लेखी राखियो र अर्को ठाउँमा यस शिलापत्रमा भएका सबै लिपिको नाउँ दिई जिमडाता आखरया नाम चोस्य तथा (मूलको ६ पङ्क्ति) अर्थात् १५ [थरी] अक्षरका नाउँ लेखेर राखियो भन्ने छ । लिपिका नाउँ गन्दाखेरि पनि १५ थरी नै लिपि यहाँ छन् ।<sup>२</sup> यसो भए पनि कहाँ चौध लिपि र कहाँ पन्ध्र लिपि भनी किन लेखियो भन्ने प्रश्नको उत्तरमा यस शिलापत्रमा ५ पङ्क्ति अभिलेख लेखेर ने.सं. ७७४ मा सम्पूर्ण भइसकेपछि ने.सं. ७८२ तिर यूरोपबाट नेपाल आइपुगेका कुनै पादरीमार्फत यूरोपियन भाषाका शब्दको प्रयोग रोमन लिपिले थपी, जिमडाता आखर / पञ्चदश प्रकर अक्षर बनाई, त्यस वेलाका लिपिका नाउँसमेत कुँदैर अरू २ पङ्क्ति अभिलेख थपे भनी काशीनाथ तमोट (२०६४: ३)ले लेखेको कुरा सम्भन्नुपर्छ ।

हनूमान्ढोकादरबारकै पटाङ्गिनीमा जगन्नाथदेवलको पूर्वढोकाको तल्लो पेटीमा सबभन्दा बायाँपट्टिको लाम्चो ढुङ्गामा पनि यही शिलापत्रको विषयवस्तु भएको लेख कुँदिएको छ । त्यहाँ (३ पङ्क्तिमा)

पद्यं मे हि चतुर्दशाक्षरवलज्जात्याभिसंशोभितं  
हृद्यं सर्व्वमिदं कवीन्द्रनृपतेः श्रीमत्प्रतापस्य यत् ।  
यश्चेत् कोपि सदर्थमस्य कुरुते व्यक्तं पठित्वा स्वयं  
सम्यक् सज्जनपंडितो हि भुवि मे चित्ते समुज्जृभते ॥

(चौध जातका अक्षरले सुहाएको, मन खुशी पार्ने, म कवीन्द्र राजा श्रीमान् प्रतापको यो सबै जुन पद्य छ; आफैँले स्पष्टसँग पढेर जो कोही सज्जन पण्डितले पृथ्वीमा यसको ठीक अर्थ राख्ने गर्छ भन्ने मेरो चित्तमा [त्यो पण्डित] फैलन्छ ।)

त्यहाँ (४-५ पङ्क्तिमा) महाराजाधिराज श्रीश्रीराजराजेन्द्र कवीन्द्र जयप्रतापमल्लदेवन जिमपेता जात आखलन श्लोक दयकाओ थम चोस्यं तथा (महाराजाधिराज श्रीश्रीराजराजेन्द्र कवीन्द्र जयप्रतापमल्लदेवले १४ जातका अक्षरले श्लोक बनाई आफैँले लेखी राखियो) लेखिएको छ । यताबाट पनि काशीनाथ तमोटको तर्क ठीक देखिन गएको छ ।

प्रकाशित शिलापत्रमा (३ पङ्क्तिमा) भएको, अघिल्ला २ पाठ स्रग्धरा र पछिल्ला २ पाठ शार्दूलविक्रीडितमा लेखिएको यो पद्य

नेपालाब्दे युगाब्धौ मुनिगणसहिते माघमासेथ शुक्ले  
पंचम्यां शुक्रवारे तदनु च शिवे योगराजे शिवाख्ये ।  
भाद्रे चोत्तरपुर्व्वके कविकलालंकारचुडामणिः  
श्रीमानेष लिलेष पद्यमतुलं धीरः प्रतापो नृपः ॥

जगन्नाथदेवलको पेटीको शिलापत्रमा (३-४ पङ्क्तिमा) पनि छ । प्रकाशित शिलापत्रमा (५ पङ्क्तिमा) भएको यो वाक्य सम्वत् ७७४ माघ शुक्ल श्रीपंचमी उत्रभद्रनक्षत्र शिवजोग शुक्लवार स्वकुहु सम्पूर्ण ॥ जगन्नाथदेवलको शिलापत्रमा

१. ड्यान्यल राइट १९३३: २१२-२१३ को बीचमा यस शिलापत्रको आइ-कपी छापिएको छ । त्यहाँ जिमडाता छ । पूर्णकाजी ताम्रकार (२०११ (?): १९४)ले, डिल्लीरमण रेग्मी (२०२३ ख: ५२ सङ्ख्याको अभिलेख = ९०-९१)ले, शङ्करमान राजवंशी (२०२७: ७८)ले र गौतमवज्र वज्राचार्य (२०३३: २२ संख्या = २११)ले जिमडाता नै पढेका छन् । पीयर द ग्रेस (२०१४)ले र काशीनाथ तमोट (२०६४)ले छापेको, यस शिलापत्रको फोटो मैले हेरेको छु । यस शिलापत्रको फोटो मेरो सङ्ग्रहमा पनि छ । मूल शिलापत्र पनि मैले बारंवार हेरेको छु । काशीनाथ तमोट (२०६४: ३)ले भने भैं तेस्रो अक्षर पे बिगारेर यहाँ डा लेखेको देखिन्छ ।
२. गोलमोल आखर, पार्सि आखर, तिरहुतिया आखर, रँज आखर, माफेपात आखर, देवनागर आखर, सँया उजेन आखर, गौत्रिया आखर, आब्बी आखर, कयथिनागर आखर, कयक्षर आखर, सँया उमेत आखर, नेवार आखर, कास्मिरि आखर, फिरिङ्गि आखर :। (मूलका ६-७ पङ्क्ति) ।



अर्को, ने.सं. ७८७ (वि.सं. १७२४) आषाढकृष्णप्रतिपदा बुधवार उत्तराषाढानक्षत्रको एउटा घटना दिँदा एउटा तात्कालिक टिपोटमा लुभुया छह नैवार अर्थात् लुभुको एकजना नैवार भनी लेखिएको छ ।<sup>४२</sup>

ने.सं. ७७४ (वि.सं. १७१०) माघशुक्लपञ्चमीको अभिलेखमा नैवार शब्दको पहिलो उल्लेख मेअरी शेफर्ड स्लसरले भेटिएकोमा यसभन्दा १७ महीना जतिअगाडिको अभिलेखमा नैवार शब्द आएको छ । खुलाएर भन्दा ने.सं. ७७२ (वि.सं. १७०९) भाद्रशुक्लको,<sup>४३</sup> हनूमान्ढोकादरबार मोहनचोकको दलानको, प्रताप मल्लको शिलापत्रमा नैवारभाषा तथा (मूलको १२ पङ्क्ति) अर्थात् नैवारभाषामा राखियो (लेखियो) भन्ने छ ।<sup>४४</sup>

ने.सं. ८२६ (वि.सं. १७६२) कार्तिकशुक्लएकादशीको दिन<sup>४५</sup> (कार्तिक १६ गते)<sup>४६</sup> विषप्रयोगद्वारा पाटनका राजा योगनरेन्द्र मल्ल परलोक भएपछिको गडबडको बयान गर्दा एउटा ठ्यासफूमा ब्राह्मण र खससँगै निवार अर्थात् नैवारको चर्चा आएको कुरा पनि यस प्रसङ्गमा भन्नुपर्छ (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३: २८)।<sup>४७</sup>

ने.सं. ८०४ (वि.सं. १७४१) श्रावणकृष्णतृतीयाको एउटा घटनाको तात्कालिक टिपोटमा खससँगै नेवाल अर्थात् नैवारको चर्चा आएको छ । काठमाडौँका राजा पार्थिवेन्द्र मल्ल र पाटनका राजा श्रीनिवास मल्लको नाउँसमेत आएको त्यस टिपोटको भाषा सबै मैले नबुझे पनि कुनै किल्ला जितिएको र तीनै शहरको बाटो खुलेको कुरा त्यस टिपोटमा छ (शङ्करमान राजवंशी २०२०: १८) । त्यस टिपोटमा आएको नैवार शब्दलाई यस शब्दको पहिलो उदाहरणको रूपमा डेभिड गेल्लर (२०६८: ६०)ले देखाएका छन् ।<sup>४८</sup> तर यसभन्दा ३० वर्षभन्दा अगाडि नै तात्कालिक लेखमा नैवार शब्द आइसकेको कुरा माथिको उद्धरणबाट स्पष्ट हुन्छ ।

२५. ने.सं. ८५७ (वि.सं. १७९४) वैशाखकृष्णद्वादशीउपान्त त्रयोदशी आदित्यवार मूलनक्षत्र राति वृश्चिकलग्नमा राजा अर्थात् जयप्रकाश मल्लले यात्रा गरेको कुरा लेखी यो ठ्यासफू टुङ्ग्याइएको छ ।

(६ पङ्क्तिमा) चाहिँ यस्तो [सम्ब]त ७७४ माघशुक्ल \ श्रीपञ्चमी उत्रभद[ ]न[क्ष]त्र शिवजोग शुक्रवार ध्वकुट्ट आरंभ ॥ ॥ भई आएको छ ।

४२. शङ्करमान राजवंशी २०२० ।

४३. यस शिलापत्रमा साल, महीना र पक्ष मात्र छ ।

४४. गौतमवज्र वज्राचार्य २०३३: २० संख्या = २०५-२१० ।

४५. धनवज्र वज्राचार्य २०१९: १५१-१५२ ।

४६. शङ्करमान राजवंशी २०२२: ३८ ।

४७. त्यस ठ्यासफूमा मूलमा यस्तो छ- ...धक धायाओ दायाओ पाराओ स्याक, ब्राह्मणं खसं निवारं सतच्छिं मयाक चंगुया लक्ष्मण भाजु चोन धकओ एलया उपाध्याया सर्वसं लूत यायक (गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३: २८) । यसको उल्था गौतमवज्र वज्राचार्य (२०२४: १३८)ले यसरी गरेका छन्- ...भनी कुटे, बाहुन, खस, नेवार समेत गरी शयभन्दा बढी पनि कटिए । चाँगुका लक्ष्मण भाजु आफ्नो घरमा राखे भनी पाटनका उपाध्यायको सर्वस्व लुटियो । मूलको वास्तव उल्था काटिने ब्राह्मण खस र नेवार नभई लुट्ने ब्राह्मण खस नेवार देखिन्छन् । यसको शब्दशः अर्थ यस्तो हुनुपर्छ- ...भनेर भनी कुटेर कटेर मारे । बाहुन, खस, नेवार सयभन्दा बढीले चाँगुका लक्ष्मण भाजु बसे भनी पाटनका उपाध्यायको सर्वस्व लुटे ।

४८. डेभिड गेल्लर २०६८: ६०मा प्रूफको गल्तीले ७०४ छापिएको छ ।



## ठ्यासफूको मूलपाठ

[१] ८ स ८४५ पोषकृष्णदशमी सोमवारया रात्रीस सकोस नीरनारायण स्याक ॥

[२] स ८५४ भाद्रशुक्रएकादशी ६० सति कुहु घलछि दत, थुय घटि दु कुहु एनकिल स्वातका, सति कुहु सुनं चोड ॥ द्वादशी उदयस मत छोयका त्रयोदशी उदयश मारयात चतुर्दशी अनंतव्रत बुहिस पिता, तृतीयान धुनका ॥

स ६६९ भाद्रशुक्र ए ५१ द्वा ५६ त्र ६० त्र १ च ३ बु ८ थथ्य वव तिथिस यंडु दिशि सकलस्यं धाया द्वादशीस एन्दलू स्वाय उदय पुहिसतो यात पादुस लूय ॥ एगल सगति यदि<sup>१</sup> बाकायस्यं धाया एकादशीस एन्दलू स्वाय धर्म पुनिसितो यात, उदय पुनिसिस लूय ॥ थथ्यं यंबु थंहु को युदिशिवो यंग्र सति वा दाडाव श्री २ जयनरेन्द्र मल्ल देव प्रभु ठाकुलस्यं आदेश बिस्यं हयाव य स्वदेशय युदिशि मुन[३]काव राजकुल कोथा क्वाथ होलचोक यंता चपडिस दैवज्ञ कुसुमराज भालो बाकायसके यंबुन शास्त्र नों हडाया छाति चोस्यं तया जानालपा सगतिन शास्त्र नों ह्याय महावचन<sup>२</sup> सार्द्धन एकादशिस स्वाय धालं थथ्यं थथे ख डेडाव श्री २ प्रभु ठाकुरसके कुसुमराज भालोन यिनापा यंबुन धाया द्वादशीस एन्दलू स्वाय दंडु पुनिसितो यात पादुस लूय । यंग्र सगतिन धाया एकादशीस स्वाय धर्म पुनिसितो यात उदय पुनिशिन लूय थथ्य दोको धास्यं यिनाप याडाव श्री २ प्रभु ठाकुलस्यं आदेश बिलं देवया ख शास्त्र नो ह्याया छतिनों सोयाव भिनके परि त हजेल राजारानिनं दुष मानं यातकु ॥ नारायण मबिज्यातकु<sup>३</sup> [४] थेंपालयाव धकं कुसुमराज भालो आदेश बिलं कुसुमराज भालोन पाल यात यंबुन धाया थ्यं द्वादशी कुहु एन्दलू स्वाय उदय पुनिसितो यात पादुस लूय धकं पाल यातं, सगति युदिशि बाकाय प्रमुख मदन वकु श्री २ प्रभु ठाकुलस्यं सगति युदिशि च्या सुका ह्याय याड तल्यं सेस्तलोकस्यन थ्व छपोल मतेव धकं धायाव श्री २ प्रभु ठाकुलसके इनाप याड श्री २ प्रभु ठाकुलस्यं थ्व छपोलया सठल ये आवललिया छात्या याडाव हडायाया छति थ्यं केनेमाल धकं आदेश बिलं लिथ्य दोकालेयात सोययात प्रज्याय चोस्यं तया ॥ ॥ स ७४८ भाद्रकृ प्रतिपदा उत्रभाद्र बृहस्पतिवाल ए[५]लया काशि प्रमुखन सोनेगल ल चालाव चोलेन, एल खपोठ लाडा वल तके थ्वकुहुं दल ह्याडाव भगला स्वाडाव आलकचो क्वाथ दड एया थाना चोडाव द्याड से क्वाथ दडा थ्वनंलि लच्छि लिव च्वापो गाडाव ॥ नेपालछिं च्वाप गाक ॥ ॥

१. युदिशि हुनुपर्ने ।

२. यहाँ एठय व बढी भयो ।

३. चारै पृष्ठको दायाँ किनारामा छड्के पारी लेख्दै तेस्रो पृष्ठको दायाँ किनारासम्म राजादेखि मबिज्यातकुसम्म थपिएको छ ।



होलिकाग्नि च्याक तलेजु संबजि बलि तस्ये देगुलि याक<sup>५</sup>

२ सम्वत् ६६० कार्तिकशुक्लप्रतिपदा १३<sup>५</sup> स्वातिनक्षत्र वार<sup>६</sup> वेला घटि ५ वि ३० बेडाव घटि १० ह्वा वृश्चिकलग्न अंगार दव, द्वादश चंद्रसूर्य, याङ नवरात्र सोन ॥ सप्तमी प्र अष्टिस बृहस्पतिवार रात्रिस ने घत्यान ह्वा खंकु सोडा ॥ दशमी आदित्यवार पे घटि बेडाव गु घडि नह्वा एहास्य चारण यात ॥

[६]२ स ८५४ आश्विनशुदिपादु घटि ७ दयाव खपो बलया नसनेतुनुं घटि २× ह्वा नवरात्र सोड कन्यालग्न बुध सूर्य चंद्रलग्न याङ बुध पुर्वास्त ॥ नया घटि ३ वि ४० बेडाव घटि ४ वि ४० ह्वा तुललग्नस राहु उपग्रह, द्वादस क्षीण चंद्र धनुन बाणस नवरात्र सोनका ॥ ह्वाया छातस विच्छलग्न अंगारलग्नया ४ नवरात्र सोड धक यातकु ॥ ॥ छात सोयाव ॥ ॥ सप्तमी प्र अष्टमीया रात्रिस घटि १× बेडाव घटि ४ ह्वा स्थापन ॥ अतर वड ॥ दशमी बृहस्पतिवारया दिनस घटि १३ बेडाव घटि १६ ह्वा चारन दिग पूर्व ॥ एया पा या[७]त थाहाया ॥ यल खपोया घटि ७ बेडाव घटि १२ ह्वा विच्छलग्नस चारण यात ॥ एलया नवरात्र सोडा कुहु चासन सस चौक्वाथया थास छेस मि दन ॥ एया देव क्वाहा बिज्या सति कुहु<sup>७</sup> मेस चितकल, डत थु बिसे ओडाव चोडाव चियमफु, नवमी कुहु चगु कोस लुयकाओ, मेस चियाव हयाव मुलचूकस स्याय हल ॥ थथ्य जुव ॥ ॥ ॥ सम्वत् ८५५, पौषशुदिचतुर्दशी प्र पूर्णमासि सुथया घटि ३ श्रीध्वकहा भाजुया कलात मोयाडा थ्वकुहु, हतगन कु ॥ गुथया जुको यातका स्यायसिय मयातकु, मिलुं छोयकु सकलभिनं मूलचुकसं छोयकु ब्राह्मन जुको पुषुरया भिंष्वालन चिकुति भाजु लुकना चोड श्रीध्वकहा भाजुतो पुष्वार भाजु दुष मचोड<sup>८</sup>

[८]२ स ६०२ माघकृष्णएकादशी पूर्वाषाढनक्षत्र व्यतिपातयोग बुधवार कुहु जययक्ष मल्लदेव प्रभु ठाकुर दिवंगत दिवस, सति सरस्वतीदेवी थकुनी निशयं धम गु भिस जयतन भुक्तलपात्वं वर्ष ७४ मास ६ थ्वते जुलो ॥

४. छैयै पृष्ठको दायाँ किनारामा छड्के पारी लेख्दै पाँचौं पृष्ठको दायाँ किनारासम्म होलिकाग्निदेखि याकसम्म थपिएको छ ।
५. प्रतिपदाको दा र स्वातिको स्वाको बीचमा माथि ३ र ४ पङ्क्ति बीचको खाली ठाउँमा १३ थपिएको छ ।
६. वारभन्दा अगाडिका ४ अक्षर नबुझिने गरी केरिएका छन् । केरिएकामध्ये दोस्रो अक्षरमा रेफ छ । यसो हेर्दा त्यो गं जस्तो देखिन्छ । पछिल्ला २ अक्षरचाहिँ पति जस्ता देखिन्छन् ।
७. मूलमा बिज्या कुहु सति कुहु लेखिएकोमा अधिल्लो कुहुको टाउकोमा अक्षरपीछे यस्ता ॥ चिह्न दिई ती २ अक्षर खारेज गरिएको छ । यस्ता चिह्न हाली लेखेको खारेज गर्ने चलन अरू पुस्तकमा पनि देखिन्छ । जातरूपको अमरकोशटीकाको ने.सं. २३९ (वि.सं. ११७६) श्रावणकृष्णअष्टमीमा सारिसिद्ध्याइएको पुस्तकमा र प्रताप मल्लको तीर्थजात्रामा यसरी खारेज गरेको विषयमा क्रमशः महेशराज पन्त २०५७: § १.३.४.१.२. = ८१-८२ र उही २०६९: १४७ सङ्ख्याको टिप्पणी हेर्नु ।
८. आठौं पृष्ठको दायाँ किनारामा तलबाट छड्के पारी लेख्दै सातौं पृष्ठको माथिसम्म मूलचुकसदेखि भिंष्वालनसम्म र सातौं पृष्ठको बायाँ किनारामा छड्के पारी २ पङ्क्तिमा गरी चिकुतिदेखि चोडसम्म र आठौं पृष्ठको बायाँ किनारामा पनि त्यसै गरी श्रीध्वकहादेखि मचोडसम्म थपिएको छ ।



[९]स ८५५ पौषशुक्रचतुर्दशी शनिवार श्रीठपाध्या भाजुया कलात देविलक्ष्मी मोडाव थ्वकुहुंनिसे जिमसोहुतो हतगड ॥ राजा रानि जिहु दुखं चोड पोसपो मकाओ पूजा मडाव , थ्व नेषुहु कुहु पौषकृष्णपंचमी कुहु सिवायी कुहलया ह्म्याच बुयाव , राजस जौब्यालि मकस्यं तयाव जिहु कुहु दुख बेनकाव , थ्वकुहुया चास गौपालि केडा राजस बुकुहुन जिहु जौब्यालि धनका जिमसोहुंनिसे तलेजु बिज्यात लखमतया वुजां पड ॥

[१०]२ स ८५५ माघशुक्रनवमी घ ३ दशमी तुत एकादशी घ ५३ थ्वकुहु भीमएकादशीया उपास याक एलया थ्वकुहुं यात ॥ खपोया जुको द्वादशीस उपास यात ॥

नवमी मुदयो यत्र परतो दशमी भवेत

तदा एकादशी त्याज्य द्वादश्या , य मुपोषय ॥

थ्व वचनन यात , थ्व निर्मूल वचन ॥ ॥ श्रीपंचमीस पुजा डायकु तलेजुस ॥ माघशुक्लपुहिसस<sup>१</sup> चगुनारायण बिज्यातका ॥ माघकृष्णया , त्रयोदशी घ ३९ वि ४५ दिनप्रमान २८।० चतुर्दशी घटि ४४ वि ३९ थथ्य जुयाव वो चास केड धक थ्वकुहु शिवरात्रि मानय याक , तलेस पूजा थ्वकुहुं याक ॥ किसानी नंदन त्रयोदशीस ह्जु तकाओ याय धाल थ्व मानय मयाक ॥

[११]माघकृष्णचतुर्थि किसि लाडा सल थेड बाधाव दायकु ॥

सम्बत् ८५५ चैत्रशुक्लस घ ६ अष्टि विघटि ८ थथे जुयाव सप्तमी प्र अष्टिसं देव रथस थड थ्वकुहुं पुषुरी इवागला याडा बेलस ह्मं २ घलिचाकं नयाव सिक ॥ ॥ स ८५५ वैशाखशुक्लपादु तुत जुयाव अमावासिस बुगदेव रथस थड थ्वकुहुं थडाव देव सोभा वेलस देवरथं तप भेत वुल थथ्य जुसे मलि देव कोकायाव मेले तयाव रथ बिड्या-

[१२]व रथ ज्या याडाव देव रथस थड वैशाखशुक्रनवमी कुहु थ्वन पेहु इवागला याक ॥

स ८५५ चैत्रकृष्णषष्ठी मूल बुधवार भगलया जगन्नाथदेव दयकेयात निहु वघाल कयेकु ॥ ॥ चैत्रकृष्णद्वादशी उत्तरभद्र बुधवार जगन्नाथदेव निसोड ॥ ॥ ॥ वैशाख जिमसोहु पक्षस पस्थाव डायकु तिहुतिया या यिहि यात ॥ ॥ स ८५७ पौषकृष्णअमावासि श्रवन व्यतिपात बुधवारया [१३] बाचानलि एलस चोड रनसिं थापा खसतो मुनकाओ ओयाव भगरया छेस लुलकाव प्रसा पुला ओओपनि खसतो ह्मं १७ दायव स्याक मेव खस ह्मं ५ नेवार ह्मं १ जोडाव कुन ॥ रस नेभुनं परदेश बिज्याक जुजु खपोन लिहा बिज्याक परजा मुनकाओ देसतो थनकेयात दाम बिल ॥ ॥ वैशाखकृष्णद्वादशी प्र त्रयोदशी मूल आदित्यवा रात्रीस घटि x विच्छलग्नस राजा प्रस्थान यातकु

१. यहाँ एउटा स बढी भयो । जातरूपको *अमरकोशटीका* ने.सं. २३९ (वि.सं. ११७६) श्रावणकृष्णअष्टमीमा र ने.सं. ८७५ (वि.सं. १८१२) नष्टज्येष्ठशुक्लदशमी बुधवार उत्तरफल्गुनीनक्षत्र वज्रयोगमा सारिसिद्धिएका पुस्तकमा उही अक्षर दोहरिएको विषयमा महेशराज पन्त २०५७: § १.८.५ = १४७-१४९ पृष्ठ हेर्नु ।



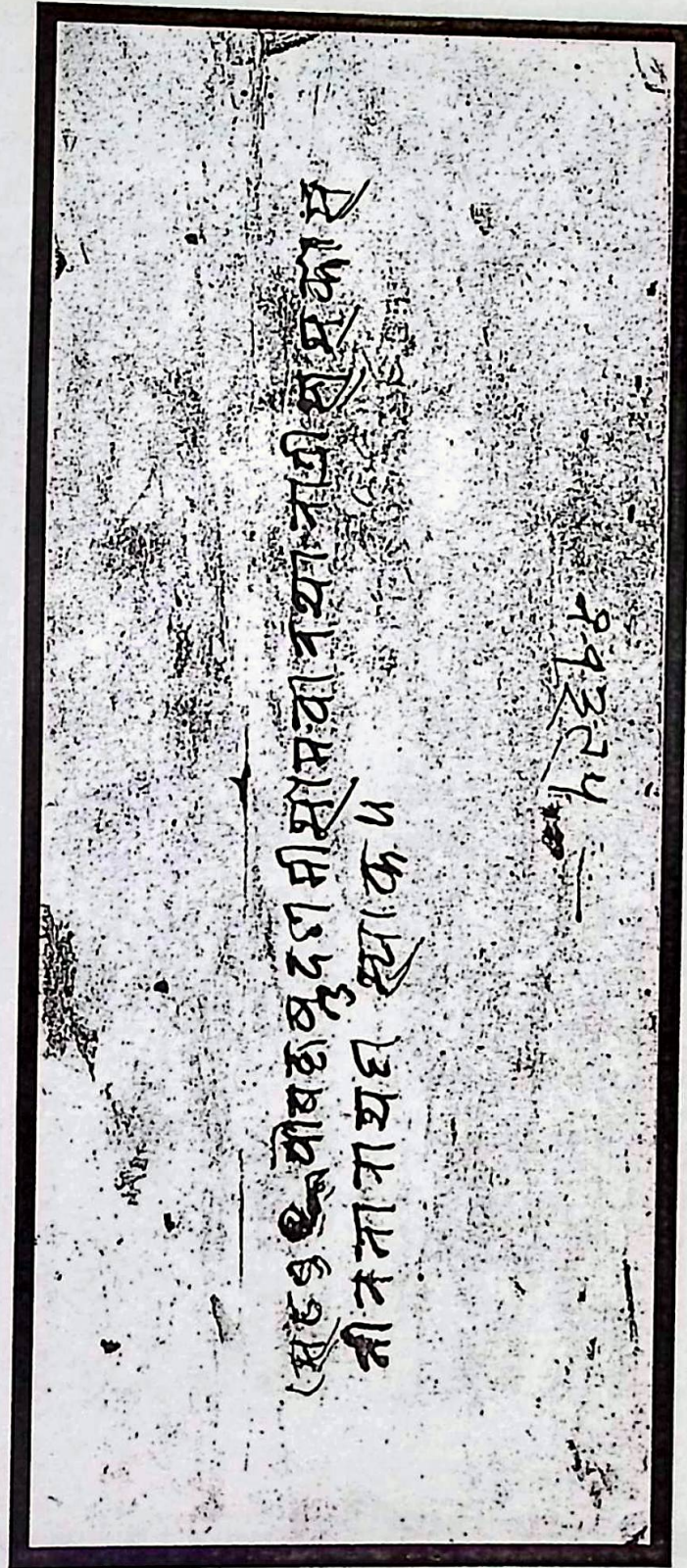
नयाँ ठ्यासफू

१५९

ठ्यासफूको प्याक्सिमिलि

प्रस.

१ पृष्ठ





स ८१ ५ रा प्र षु व न का व द शी ६० स गि रु कू द्य ल चि द ग ष्य द्य रि द्द कू द्द न म कि  
 ले षा ग का स गि रु कू द्द स न वा द ॥ द्रो द शी इ द य स म ग क्का य का य सो द शी इ द य  
 न म न य ग वे ए द्द शी त्रे ने ग व ग व द्दि स पि ग ले गी थान व न का ॥  
 स ८२ रा प्र षु क न २१ द्रो ६० य १ च ३ वृ ८ थ थ व व गि थि स र्थ द्द दि नि  
 म क ल स्ये के था द शी सु न द ० स्या य इ द य द्दि स ग या या इ स ० य ॥ न ग ल  
 सु न गि य दि द्वा का स र्थे के था न का द शी सु न द ० स्या य ध र्म य नि सि गो या ग ३ द  
 य र्थ नि सि स ० य ॥ ध थ य र्थ कू क्का य दि द्वा का य र्थ स गि वा द का व गी २३  
 थ न प्रे द्द म कू द व र्थ कू भ क ल स्ये ग्रा द द वि र्थे इ थ य स वि द द य य दि नि म न

का व ना ग कू ल का थ द्वा थ क्का ल वा क य ग व य नि स दे व कू द्द स म ना ग क ल वा  
 का य स क र्थ व न द म नो द्वा थ द्वा क्का वि वा र्थे ग थो ना न ल या स ग नि न द म कू भ  
 का य र्थ द्वा व क व न स र्ध न न का द शी स स्या य ध र्म थ थि थ र्थ व र्थ व र्थ र्थ  
 प्रे द्द म कू र्थ स म ना ग क ल न थि ना या र्थ व न म थ द्वा द शी सु न द ० स्या य  
 द्द प्र नि दि गो या ग या इ स ० य ॥ य म स ग नि न म थो न का द शी स स्या य ध र्म य नि सि  
 गो या ग इ द य मू नि दि न ० य थ थ द्वा का म र्थे वि ना य या द व र्थ र्थ प्रे द्द म कू ल  
 स्ये ग्रा द द वि र्थे द व या र्थ म कू भ का द्वा या द्वा गि नो स्या य व रि न के व वि न का क ल



(१) पालयावधेकं कसुमनाशालाश्रावणविलीकसुमनाशालालोने पालयागस्य  
 नभयाथा द्वादशीवृक्षेन कृष्णाय ददयन्ति सिगायाग पाइ सुदयधर्कपाले  
 थार्ग, सुगतिमिदिवाकाय पुमुरवमदनवकुशीर प्रकृभकलस्यसुगतिमिदिशि  
 वासुकोद्वारा यथाहर्गल्यं सुकुलो कस्यन धनुपालमगवधर्कमोशोवणीश्चेतुभ  
 कलसेके ०० तापया दधीरप्रकुभ कलस्य धनुपालया सई लयेत्रावल लिमाक  
 योया नवकुशायाद्या विध्यं कनमालयेकं अदणविलीले धयाकालयाग धा य  
 याग प्रक्षयथास्य गया ॥ ॥ मग ३८ रद कृषणिय दाडग्ररुदक दस्यु निवाल ने

लयाकालियमश्यन सा नगललवालावधालेन, नं लखपडनुदावलोक धक  
 नंदल द्वादशवमगलास्वाकावमालकथा क्ताधद दधयाधमना योदावडाक  
 सक्ताथे ददा धनेलेले विलिवचाणोभा दाव सनयाल किं द्यायनाक ॥  
 (समग ४४० काहिकण्ड कुवणिय कश्चिगिन कप्र कसिखिवानवलाचमि १  
 वि३० ये दावयदि १० दा कश्चिकले नं ग्रेमन कव द्वादशीचंद्रसूर्य याकन  
 वेनाग्रसान ॥ स क्रमी जमूदि सवृदस्य निवाग माडि सुभययाने द्वाखेक सा  
 दा ॥ दगा मी अक्षिपवान् चरिवकावण्डन द्वाग द्वासा योने शयाग ॥



(स ७१३) अष्टमि नक्षत्रे दिवा द्वादश टिग मयव स्वया भिलयान सनेउ न चटि २४ क्षान  
 बनेउ सोद के स्थाले न वष मर्ष चंदल नखा द वे प्रवर्ष ॥ नुमा द्यटि नुदि  
 ४० यदा वद्यटि ४ वि ४० दोरुल न स नरु डय मइ द्रो द से की द मइ  
 धन न वां न स नु व न ग सी न का ॥ द्रु व यो द्यो न म वि द्रु न म अ न ले न या  
 द न व न ग य सो द ध के या न कू ॥ ॥ का म यो या ब ॥ ॥ स क मी य अ कू मी या  
 ना जि स द टि १४ व का व द टि ४ द्रो स्था य न ॥ अ न व द ॥ द ग मी व द द्य  
 गी वां न यो दि न स द टि १४ व द्वा व द टि १४ द्वा नान न दि द व द्वा ॥ न या द्या या

ग र्ध हा या ॥ य ल स य या द टि १ व का व द टि १२ द्रो वि द्रु ल न स चान द  
 या ॥ न ल यान व न ग य का कू कू वा स न स य यो द्या ध या ध म स कू र मि द न  
 ॥ न या द व का व द टि ४ स गि कू कू म स वि ग कू ल द ग र्ध वि स द्या द्या  
 स यो द्या व द य म कू न व मी कू कू व द्वा स ल य को द्रो म स वि या व द  
 स न म ल य क स यो य द ल ॥ ४४ इ ॥ ॥ स म्भ ग ७९९ यो य नु दि य उ  
 द्वा य य द्वा मि स य या द टि १७ गी क क क र श य के सो ग मा या द्या ध व द  
 द ग मी न कू ४७ उ य यो र को र मा का म य स य म यो कू मिले द्या य क स कू दि न

चक्रिका कुलकन

प्रीति क केश रू मा म  
 धान रा रू व म य न



(स ६०२) माध्वरुमुन कादशीपूर्वाष्टमिनादयश्च  
 शिवागथागवृत्तवान् कुरुतययत्तमलदयवपु  
 लकुनदिवेगादि वसु मगिसनसुगी देवी धकूनी  
 निगसंधमनु हिमनायगनरुकेलुयालेवर्ष  
 ॥६॥ भास ८ धार्तराष्ट्र ॥

स ६०९) शिवरुमुन कादशीपूर्वाष्टमिनादयश्च  
 शिवागथागवृत्तवान् कुरुतययत्तमलदयवपु  
 लकुनदिवेगादि वसु मगिसनसुगी देवी धकूनी  
 निगसंधमनु हिमनायगनरुकेलुयालेवर्ष  
 ॥६॥ भास ८ धार्तराष्ट्र ॥





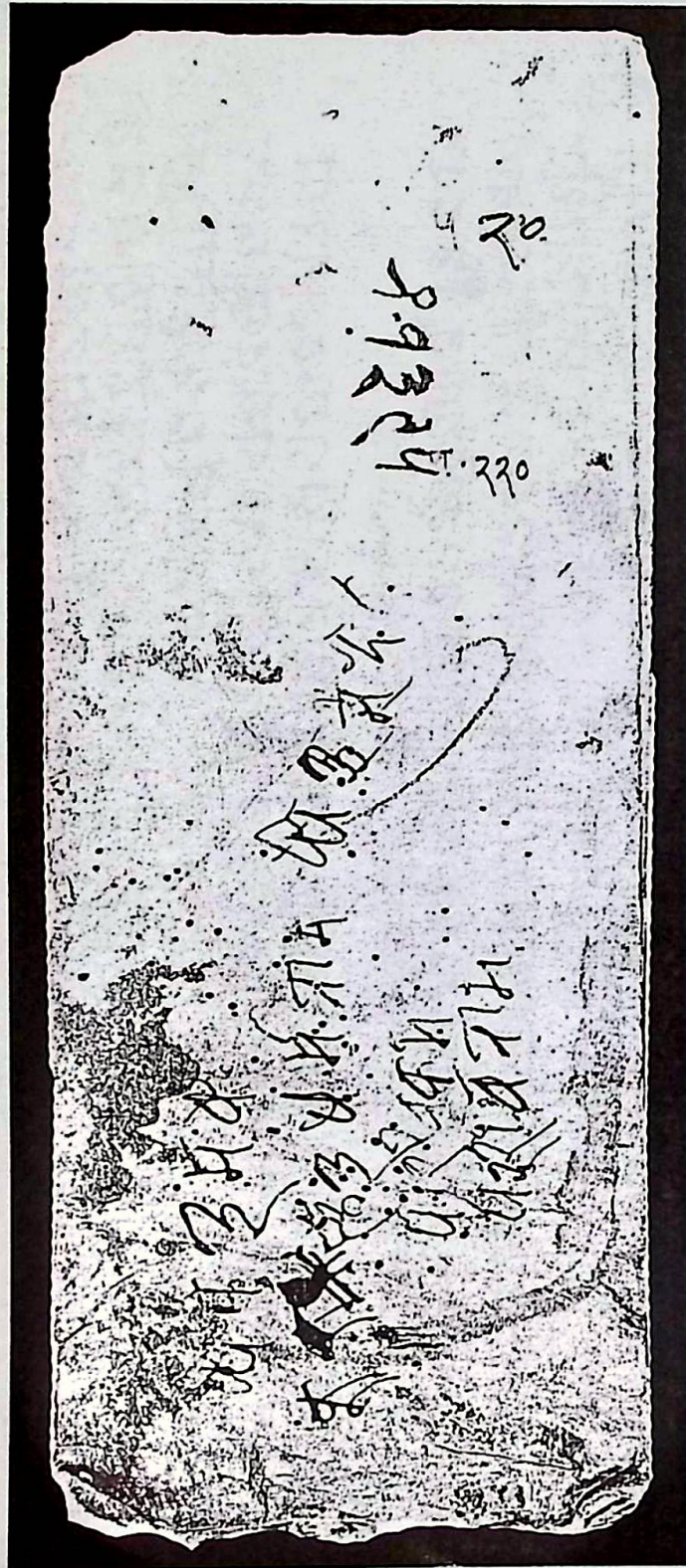






१६६

पूर्णिमा ३५ वर्ष २ अङ्क



१२ पृष्ठ



## यो लेख लेख्दा काम लिइएका साधनको तालिका

काशीनाथ तमोट २०६३

- = ने.सं. ११२७ (वि.सं. २०६३) मा ललितपुरबाट नेपालमण्डल अनुसन्धानगुथिद्वारा प्रकाशित नेपालमण्डल १ अङ्कका ३-६ पृष्ठमा छापिएको काशीनाथ तमोटको यक्ष मल्लया मृत्यु तिथि (यक्ष मल्लको मृत्युतिथि) ।

काशीनाथ तमोट २०६४

- = ने.सं. ११२७ (वि.सं. २०६४) मा प्रकाशित नेपालमण्डल २ अङ्कका ३-१४ पृष्ठमा छापिएको काशीनाथ तमोटको प्रताप मल्लया अद्भुत पद्यया कटाक्षर (प्रताप मल्लको अद्भुत पद्यको कटाक्षर) ।

गोपालराजवंशावली

- = ई.सं. १९८५ (वि.सं. २०४२) मा विसूबादनबाट फ्रन्त्स स्टाइनर फेरुलागद्वारा प्रकाशित, धनवज्र वज्राचार्य र कमलप्रकाश-मल्लको द गोपालराजवंशावली (गोपालराजवंशावली) ।

गौतमवज्र वज्राचार्य २०२३

- = वि.सं. २०२३ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२ पूर्णाङ्कका २२-३९ पृष्ठमा छापिएको, गौतमवज्र वज्राचार्यको अप्रकाशित ठ्यासफु ।

गौतमवज्र वज्राचार्य २०२४

- = वि.सं. २०२४ मा प्रकाशित पूर्णिमा १४ पूर्णाङ्कका १३३-१३९ पृष्ठमा छापिएको, गौतमवज्र वज्राचार्यको ठ्यासफुको ऐतिहासिक व्याख्या ।

गौतमवज्र वज्राचार्य २०२५

- = वि.सं. २०२५ मा प्रकाशित पूर्णिमा १७ पूर्णाङ्कका ९-१४ पृष्ठमा छापिएको, गौतमवज्र वज्राचार्यको ठ्यासफुको ऐतिहासिक व्याख्या ।

गौतमवज्र वज्राचार्य २०२५क

- = वि.सं. २०२५ मा प्रकाशित पूर्णिमा १९ पूर्णाङ्कका १८९-१९६ पृष्ठमा छापिएको, गौतमवज्र वज्राचार्यको ऐतिहासिक घटनावलि ।

गौतमवज्र वज्राचार्य २०३३

- = वि.सं. २०३३ मा काठमाडौँबाट त्रिभुवनविश्वविद्यालयको नेपाल र एशियाली अध्ययनसंस्थानद्वारा प्रकाशित, गौतमवज्र वज्राचार्यको हनूमान्ढोका राजदरबार ।

ज्ञानमणि नेपाल २०५४

- = वि.सं. २०५४ मा कीर्तिपुरबाट त्रिभुवनविश्वविद्यालयको नेपाल र एशियाली अनुसन्धानकेन्द्रद्वारा प्रकाशित, ज्ञानमणि नेपालको नेपालको पूर्वमध्यकालको इतिहास ।



ज्ञानमणि नेपाल २०६२

- = वि.सं. २०६२ मा काठमाडौँबाट मकालु बुक्स एण्ड स्टेशनर्सद्वारा प्रकाशित, ज्ञानमणि नेपालको नेपालको माध्यमिक कालको इतिहास ।

डिल्लीरमण रेग्मी २००८

- = ई.सं. १९५२ (वि.सं. २००८)<sup>१</sup> मा काठमाडौँबाट प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको एन्शन्ट यान्ड मेड्इईभल् नेपाल (प्राचीन र मध्यकालको नेपाल) ।

डिल्लीरमण रेग्मी २०१७

- = ई.सं. १९६० (वि.सं. २०१७) मा कलकत्ताबाट फर्मा के. एल. मुखोपाध्यायद्वारा प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको एन्शन्ट नेपाल (प्राचीन नेपाल) १ संस्करण ।

डिल्लीरमण रेग्मी २०२२

- = ई.सं. १९६५ (वि.सं. २०२२)<sup>२</sup> मा कलकत्ताबाट फर्मा के.एल. मुखोपाध्यायद्वारा प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको मेड्इईभल् नेपाल (मध्यकालको नेपाल) १ भाग ।

डिल्लीरमण रेग्मी २०२३

- = ई.सं. १९६६ (वि.सं. २०२३) मा कलकत्ताबाट फर्मा के.एल. मुखोपाध्यायद्वारा प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको मेड्इईभल् नेपाल २ भाग ।

डिल्लीरमण रेग्मी २०२३क

- = ई.सं. १९६६ (वि.सं. २०२३) मा कलकत्ताबाट फर्मा के.एल. मुखोपाध्यायद्वारा प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको मेड्इईभल् नेपाल ३ भाग ।

डिल्लीरमण रेग्मी २०२३ख

- = ई.सं. १९६६ (वि.सं. २०२३) मा पटनाबाट डिल्लीरमण रेग्मीद्वारा प्रकाशित, उनैको मेड्इईभल् नेपाल ४ भाग ।

१. यस पुस्तकमा १९५२ मात्र लेखी महीना नहालेकोले वि.सं. र ई.सं.को अन्तर भण्डै साढे ३ महीना मात्र ५६ वर्ष हुने भएकोले सामान्यतया ५७ जोडी अहिलेसम्म हामीले यसको प्रकाशनसमय वि.सं. मा दिँदा २००९ लेख्दै आएका थियौं (उदाहरणको लागि हाम्रो वक्तव्य २०२३:१०१) । लखनौमा छापिइरहेको यो पुस्तक म जेलबाट छुट्टी ई.सं. १९५२ को फेब्रुअरीमा त्यहाँ पुग्दा भरखरै निस्किएको देखें भनी डिल्लीरमण रेग्मी (२०३८:८-९)ले भनेकाले २००८ भनी सच्याइएको हो ।

२. त्यहाँ पुस्तक छापिएको मिति ई.सं. १९६५ दिइए तापनि वि.सं. २०२३ को बर्खामा मात्र यो बजारमा आएको हो ।\*

\*. हाम्रो वक्तव्य २०२३ :१०१ ।



डिल्लीरमण रेग्मी २०२६

- = ई.सं. १९६९ (वि.सं. २०२६) मा कलकत्ताबाट फर्मा के.एल. मुखोपाध्यायद्वारा प्रकाशित, डिल्लीरमण रेग्मीको एन्शन्ट नेपाल ३ संस्करण ।<sup>३</sup>

डिल्लीरमण रेग्मी २०३८

- = ई.सं. १९८१ (वि.सं. २०३८) मा ललितपुरबाट जोशी रिसर्च इन्स्टिट्युटद्वारा प्रकाशित रोलम्ब १ वर्ष ३ अङ्का ७-१२ पृष्ठमा छापिएको, डिल्लीरमण रेग्मीको अ रिपर्ट अफ यान् इन्टर्भ्यू विद् दि एड्इटर्, हरि राम जोशी (रोलम्बका सम्पादक हरिराम जोशीसँग भएको कुराकानीको जाहेरी) ।

डेभिड गेल्लनर २०६८

- = वि.सं. २०६८ मा ललितपुरबाट ३६ ग्रुप युवा क्लब हरिसिद्धिद्वारा प्रकाशित, केदार महर्जनद्वारा सम्पादित दबू स्मारिकाका ६०-६३ पृष्ठमा छापिएको, डेभिड गेल्लनरको सम् नोट्स अन् नेवार् आइडेन्टिटी (नेवारको पहिचानको विषयमा केही टिप्पणी) ।

ड्यान्यल राइट १९३३

- = ई.सं. १८७७ (वि.सं. १९३३) मा केम्ब्रिजबाट यूनिभर्सिटि प्रेसद्वारा प्रकाशित, ड्यान्यल राइटको हिस्टरी अफ नेपाल, ट्रान्सलेट्इङ्ग फ्रम् द पर्बतिया बाइ मुन्शी श्यू शङ्कर् सिङ्ग् यान्ड पन्डिट श्री गुणानन्दः विद् यान् इन्ट्रडक्टर् स्केच् अफ द कन्ट्रि यान्ड पीपल् अफ नेपाल, बाइ दि एड्इटर् (नेपालको इतिहास- मुन्शी शिवशङ्कर सिंह र पण्डित गुणानन्दले पर्वतेबाट उल्था गरेको; सम्पादकले लेखेको, नेपालको मुलुक र दुनियाँको चिनारी गराउने बयानसहित) ।

तोत्रराज पाण्डेय र नयराज पन्त २००४

- = वि.सं. २००४ मा बनारसबाट तोत्रराज पाण्डेयद्वारा प्रकाशित, तोत्रराज पाण्डेय र नयराज पन्तको नेपालको संक्षिप्त इतिहास ।

देविचन्द्र श्रेष्ठ २०५९

- = वि.सं. २०५९ मा काठमाडौँबाट आर्थिक नेपालद्वारा प्रकाशित, देविचन्द्र श्रेष्ठको रत्न मल्ल र उनको समकालिक नेपाल मण्डल [ने.सं. ६०२-६४०] ।

देवीप्रसाद भण्डारी २०५८

- = वि.सं. २०५८ मा प्रकाशित पूर्णिमा १०३ पूर्णाङ्का ३८-४५ पृष्ठमा छापिएको, देवीप्रसाद भण्डारीको भास्कर मल्लले गरिदिएको ताम्रपत्र ।

३. डिल्लीरमण रेग्मीको, वि.सं. २०१७ मा छापिएको एन्शन्ट नेपाल (डिल्लीरमण रेग्मी २०१७)लाई पहिलो र वि.सं. २०२६ मा छापिएको एन्शन्ट नेपाल (उही २०२६)लाई तेस्रो संस्करण भनी तत्तत्संस्करणमा लेखिएकोले वि.सं. २००८ मा छापिएको, उनको एन्शन्ट यान्ड मेड्इईभल् नेपाल (उही २००८)को प्राचीन इतिहाससम्बन्धी खण्डलाई पहिलो र वि.सं. २०१७ मा छापिएको एन्शन्ट नेपाललाई दोस्रो संस्करण भनी पछि मानेको देखिन्छ ।



देवीप्रसाद लंसाल २०२३

- = वि.सं. २०२३ मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार शिक्षामन्त्रालय पुरातत्त्वविभागको नेपाल राष्ट्रिय पुस्तकालयद्वारा प्रकाशित, देवीप्रसाद लंसालको भाषा वंशावली (द्वितीय भाग) ।

धनवज्र वज्राचार्य २०१९

- = वि.सं. २०१९ मा ललितपुरबाट जगदम्बा-प्रकाशनद्वारा प्रकाशित; धनवज्र वज्राचार्यको प्रधानसम्पादकत्वमा रामजी तेवारी, देवीप्रसाद भण्डारी, भोलानाथ पौडेल, शङ्करमान राजवंशी, गौतमवज्र वज्राचार्य, महेशराज पन्त र नयनाथ पौडेलद्वारा सम्पादित इतिहास-संशोधनको प्रमाण-प्रमेय ।

धनवज्र वज्राचार्य र ज्ञानमणि नेपाल २०११

- = वि.सं. २०११ मा काठमाडौँबाट धनवज्र वज्राचार्य र ज्ञानमणि नेपालद्वारा प्रकाशित, उनीहरूको इतिहास-संशोधन [४ संख्या]- प्रो. तोत्रराज पाण्डेय एम्.ए. तथा पं. नयराज पन्त ज्योतिषाचार्य विरचित नेपालको संक्षिप्त इतिहासमा रहेका अशुद्धिहरू ।

नयनाथ पौडेल २०६६

- = वि.सं. २०६६ मा त्रिभुवनविश्वविद्यालयमा पीएच्. डी.को लागि नयनाथ पौडेलले पेश गरेको थीसिस राजा यक्ष मल्ल र उनको समय ।

नयराज पन्त २०२०

- = वि.सं. २०२० आश्विन १ गते काठमाडौँबाट संशोधन-मण्डलद्वारा प्रकाशित, नयराज पन्तको विद्या-रक्षा

(१५ संख्या)

भदौमा सोह्रश्राद्ध गरी कार्तिकमा दसैं  
गर्नुपरेको कारण

नरहरिनाथ २०१३

- = वि.सं. २०१३ मा काठमाडौँबाट इतिहासप्रकाशसंघद्वारा प्रकाशित इतिहासप्रकाश २ अङ्क ३ भागका ५६७-५७० पृष्ठमा छापिएको, नरहरिनाथको नेपाल भक्तपुर नरेश पुरोहित वंशधर धनेश्वर राजोपाध्यायका<sup>५</sup> दैनन्दिनी स्मृति पुस्तिकामा प्राप्त तिथिमिति ।

निकोलस गेरुभास रोड्स, कार्ल गाब्रिश र सी. फाल्देत्तारो पोन्तेकोर्भो देला रोसेता २०४५/४६

- = ई.सं. १९८९ (वि.सं. २०४५/४६) मा लन्डनबाट रइअल न्यूमिज्म्याट्रिक्स ससाइइटिबाट प्रकाशित, निकोलस गेरुभास रोड्स, कार्ल गाब्रिश र सी. फाल्देत्तारो पोन्तेकोर्भो देला रोसेताको कइन्एज् अफ् नेपाल् (नेपालका सिक्का) ।

नेपाल देशको इतिहास

- = वि.सं. २०२९ मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार शिक्षामन्त्रालय पुरातत्त्वविभागद्वारा प्रकाशित प्राचीन नेपाल १९ सङ्ख्याका १-२३ पृष्ठमा छापिएको नेपाल देशको इतिहास ।



## पद्मगिरिवंशावली

- = ई.सं. १९७० (वि.सं २०२७) मा होशियारपुरबाट विक्रमजित् हसरतद्वारा प्रकाशित, उनैको हिस्ट्री अफ नेपाल: याज्ञ टेल्ड बाइ इट्स वोन् यान्ड कन्टेम्पररि क्रनिक्लर्ज (नेपालको इतिहास- यसका आफ्नै र सामानकालिक इतिवृत्तकारहरूले बताएअनुसार) ।

पीयर द ग्रेस २०१४

- = ई.सं. १९५७ (वि.सं. २०१४) मा प्यारिसबाट इम्प्रिमेरि नासिओनलद्वारा प्रकाशित जुर्नाल् आजिआतिक (एशियासम्बन्धी पत्रिका) मा छापिएको, पीयर द ग्रेसको ल'ऑस्किप्शयों पोलिग्राफिक् द प्रताप मल्ल आ काठमाण्डू (काठमाडौँका प्रताप मल्लको बहुविधाक्षर उत्कीर्णलेख) ।

पूर्णकाजी ताम्रकार २०११ (?)

- = ने.सं. १०७४ (?) (वि.सं. २०११) मा काठमाडौँबाट रत्नमानसिंहद्वारा प्रकाशित थाँकहे (आजभोलि) ३ वर्षका १८७-१९७ पृष्ठमा छापिएको, पूर्णकाजी ताम्रकारको श्री राजराजेन्द्र कवीन्द्र जयप्रताप मल्ल देवजु ।

मखं ज्यापु गुथि २०६३

- = वि.सं. २०६३ मा काठमाडौँबाट मखं ज्यापुगुथिद्वारा प्रकाशित मखं ज्यापुगुथिको विधान- २०६३ ।

मण्डलवंशावली १

- = संशोधन-मण्डलको सङ्ग्रहमा रहेको, वि.सं. १९३८ मा श्री ५ सुरेन्द्र परलोक भएको कुरापछिका पत्र हराएको वंशावली ।

मण्डलवंशावली २

- = संशोधन-मण्डलको सङ्ग्रहमा रहेको, ४२ साल पर्वको कुरा लेख्दा लेख्दैपछिका पत्र हराएको वंशावली ।

मण्डलवंशावली ३

- = संशोधन-मण्डलको सङ्ग्रहमा रहेको, वि.सं. १९४८ सम्मको कुरा परेको वंशावली ।

महेशराज पन्त २०३४

- = वि.सं. २०३४ मा प्रकाशित पूर्णिमा ३८ पूर्णाङ्कका ७२-७४ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको नरेन्द्र मल्लका मन्त्री कुसुमराजले स्थापना गरेको धातुको चतुर्भूर्ति विष्णुको अप्रकाशित अभिलेख ।

महेशराज पन्त २०४२

- = वि.सं. २०४२ मा प्रकाशित पूर्णिमा ६७ पूर्णाङ्कका ४२-४६ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको यक्षमल्लले गरिदिएका दुइवटा ताडपत्र ।

महेशराज पन्त २०५०

- = वि.सं. २०५० मा प्रकाशित पूर्णिमा ८४ पूर्णाङ्कका ४९-६२ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको नेवारराज्य र ब्राह्मण ।



महेशराज पन्त २०५७

- = ई.सं. २००० (वि.सं. २०५७) मा दिल्लीबाट मोतीलाल बनारसीदासद्वारा प्रकाशित, महेशराज पन्तको जातरूप'ज् कमेन्टरि अन् दि अमरकोष (अमरकोषमा जातरूपको टीका) १ भाग ।

महेशराज पन्त २०६१

- = वि.सं. २०६१ मा प्रकाशित पूर्णिमा ११४ पूर्णाङ्कका १-५९ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको ताडपत्रका लिखतपत्रमा अधिमास ।

महेशराज पन्त २०६३

- = वि.सं. २०६३ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२२ पूर्णाङ्कका १-६१ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको संसारदेवीको प्रतिमास्थापना गरी राखिएको ताम्रपत्र ।

महेशराज पन्त २०६५

- = वि.सं. २०६५ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२८ पूर्णाङ्कका ३३४-३३८ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको भास्कर मल्ल / महीन्द्र सिंहका लिखतपत्रमा साक्षीहरू ।

महेशराज पन्त २०६६

- = वि.सं. २०६६ मा प्रकाशित पूर्णिमा १२९ पूर्णाङ्कका ६६-८२ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको सबभन्दा पहिले प्रचारमा आएको ठ्यासफूको विषयमा ।

महेशराज पन्त २०६६क

- = वि.सं. २०६६ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३१ पूर्णाङ्कका १९३-२२५ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको सबभन्दा पहिले प्रचारमा आएको ठ्यासफू २ खण्ड ।

महेशराज पन्त २०६७

- = वि.सं. २०६७ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३२ पूर्णाङ्कका २९५-३४८ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको सबभन्दा पहिले प्रचारमा आएको ठ्यासफू ३ खण्ड ।

महेशराज पन्त २०६९

- = वि.सं. २०६९ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३७ पूर्णाङ्कका १-८६ पृष्ठमा छापिएको, महेशराज पन्तको प्रताप मल्लको तीर्थजात्रा ।

मुकुन्दराज अर्याल २०६०

- = वि.सं. २०६० मा काठमाडौँबाट भक्तपुरविकाससहयोगसङ्घद्वारा प्रकाशित खोपुङ ११ अङ्क ३१ पृष्ठमा छापिएको, मुकुन्दराज अर्यालको भक्तपुरको एक अप्रकाशित ठ्यासफू ।

मेअरी शेफर्ड स्लसर २०३९

- = ई.सं. १९८२ (वि.सं. २०३९)मा प्रकाशित, मेअरी शेफर्ड स्लसरको नेपाल मण्डल: अ कल्चरल् स्टड्ज अफ द काठमान्डू थ्याल्ड (नेपालमण्डल- काठमाडौँखाल्डोको संस्कृतिको परिशीलन) २ भाग ।



मोहनप्रसाद खनाल २०४०

- = वि.सं. २०४० मा कीर्तिपुरबाट नेपाल र एशियाली अनुसन्धान केन्द्रद्वारा प्रकाशित, मोहनप्रसाद खनालको चाँगुनारायणका ऐतिहासिक सामग्री ।

योगेश राज २०५६

- = वि.सं. २०५६ मा भक्तपुरबाट सुथांद्वारा प्रकाशित पासूका (पञ्चसूत्रिका) ४ वर्ष ४ अङ्कका ९-११ पृष्ठमा छापिएको, योगेश राजको भक्तपुर मल्ल राजपरिवार सँग सम्बन्ध राख्ने ऐतिहासिक टिपोट ।

राजभोगमाला

- = वि.सं. २०२७ मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार शिक्षामन्त्रालय पुरातत्त्वविभागद्वारा प्रकाशित प्राचीन नेपाल ११ संख्याका १-१७ पृष्ठमा छापिएको नेपालको इतिहास राजभोगमाला ।

राजवंशावली

- = वि.सं. २०२५ मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार शिक्षामन्त्रालय पुरातत्त्वविभागद्वारा प्रकाशित प्राचीन नेपाल ६ संख्यामा छापिएको, बालचन्द्र शर्माको काठमाडौँ उपत्यकाको एक राजवंशावली ।

लूछ्याहो पेतिक २०४०

- = ई.सं. १९८४ (वि.सं. २०४०) मा रोमबाट ईस्तीतूतो ईताह्याहो पेर ईल मेद्यो एद एस्त्रेमो ओर्येन्तेद्वारा प्रकाशित, लूछ्याहो पेतिकको मेड्डईभल् हिस्टरि अफ् नेपाल (सी. ७५०-१४८२) (नेपालको मध्यकालको इतिहास (अन्दाजि वि.सं. ८०७-१५३८)) ।

लेविवंशावली १

- = प्यारिसको आँस्तित्यु द सिभिलिजास्योँ आँदियन्मा सिल्विं लेविको सङ्ग्रहमा रहेको, वि.सं. १८९१ ज्येष्ठशुक्लदशमी सोमवारको दिन देउपाटनका सिद्धिनारायण ब्राह्मणले लेखिसिद्ध्याएको वंशावली ।

लेविवंशावली २

- = प्यारिसको आँस्तित्यु द सिभिलिजास्योँ आँदियन्मा सिल्विं लेविको सङ्ग्रहमा रहेको, कोतपर्वसम्मको कुरा भएको अप्रकाशित वंशावली ।

शङ्करमान राजवंशी २०२०

- = वि.सं. २०२० मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार पुरातत्त्वविभाग वीरपुस्तकालयद्वारा प्रकाशित वि.सं. १७२३ देखि १७४८ तकको ऐतिहासिक-घटनावली ।

शङ्करमान राजवंशी २०२२

- = वि.सं. २०२२ मा प्रकाशित पूर्णिमा ६ पूर्णाङ्कका ३७-४४ पृष्ठमा छापिएको, शङ्करमान राजवंशीको योगनरेन्द्र मल्लका उत्तराधिकारी ।



शङ्करमान राजवंशी २०२२क

- = वि.सं. २०२२ मा प्रकाशित पूर्णिमा ७ पूर्णाङ्कका ३६-४३ पृष्ठमा छापिएको, शङ्करमान राजवंशीको यक्षमल्लका समयका निश्चित संवत् र तिथिमितिहरू ।

शङ्करमान राजवंशी २०२३

- = वि.सं. २०२३ मा प्रकाशित पूर्णिमा १० पूर्णाङ्कका १७-२२ पृष्ठमा छापिएको, शङ्करमान राजवंशीको यक्षमल्लको समयका निश्चित संवत् र तिथिमितिहरू ।

शङ्करमान राजवंशी २०२३क

- = वि.सं. २०२३ मा प्रकाशित पूर्णिमा ११ पूर्णाङ्कका १७-२४ पृष्ठमा छापिएको, शङ्करमान राजवंशीको श्रीडिल्लीरमण रेग्मीज्यूले हाम्रो सम्पत्ति फेरि पनि चोर्नुभयो ।

शङ्करमान राजवंशी २०२७

- = वि.सं. २०२७ मा काठमाडौँबाट श्री ५ को सरकार शिक्षामन्त्रालय, पुरातत्त्वविभागको राष्ट्रिय अभिलेखालयद्वारा प्रकाशित, शङ्करमान राजवंशीको कान्तिपुर-शिलालेख-सूची ।

संक्षिप्त वंशावली

- = वि.सं. २०६५ मा काठमाडौँबाट खिलशर्म-राजीवलोचनजोशीस्मारकप्रतिष्ठानद्वारा प्रकाशित, दिनेशराज पन्तको संक्षिप्त वंशावली ।

हाम्रो वक्तव्य २०२३

- = वि.सं. २०२३ मा प्रकाशित पूर्णिमा ११ पूर्णाङ्कका १०१-११८ पृष्ठमा छापिएको हाम्रो वक्तव्य – श्रीडिल्लीरमण रेग्मीज्यूको छटेलपन ।



## ब्राह्मणपुत्र क्रिस्तान स्कूलमा पढ्दा नयराज पन्तको मनमा खेलेका कुरा

[

वाङ्मुख

नयराज पन्त (वि.सं. १९७०-२०५९)ले दिनकादिन जस्तो केहीनकेही लेख्ने गरेका कलेजी रङ्गका, भण्डै ४०० पृष्ठ भएका, फूलस्केप साइजका, २ वटा सजिल्द कापी छन् । तिनमध्ये एउटा कापीबाट भिकिएका, २ वटा लेख पहिल्यै छापिसकेका छन् (नयराज पन्त २०६९: ६३ र २०६९ क: ४४१) । त्यही कापीको १२० पृष्ठमा आफ्नो ३८ वर्षको उमेरमा नयराज पन्तले संस्कृतमा वसन्ततिलका छन्दमा लेखेका अढाइ पद्य अहिले यहाँ छापिँदैछन् ।

वि.सं. १९८० देखि त्रिचन्द्र कलेजको सम्बन्ध कलकत्ताविश्वविद्यालयबाट पटनाविश्वविद्यालयमा सन्धो (गोपीनाथ शर्मा २०५०: १०९) । त्यसले गर्दा नेपालमा हुने, पटनाविश्वविद्यालयको जाँच यहाँ चलाउन त्यस विश्वविद्यालयबाट एक जना प्रोफेसर काठमाडौँ आई जाँच चलुज्जेल एक महीना जति यहाँ बसी उत्तरपुस्तिका साथै लिई फर्कने गरेका थिए । त्यसताकाको काठमाडौँमा पटनाको दाँजोमा भौतिक सुविधा कम भएकोले एकचोटि आएको प्रोफेसर अर्कोचोटि आउन मन गर्थेनन् र यसैले कसलाई खटाउने भनी निर्णय गर्न गाह्रो पर्न लाग्यो (डोनल्ड ए. मेसरस्मिडट २०५३/५४: १५५) ।

खास गरी अङ्ग्रेजी भाषा र रहनसहनमा पोख्त बनाउन क्रिस्तान स्कूलमा आफ्ना सन्तानलाई भर्ना गर्ने लहर भारतका धनीमानीमा चलेको थियो । नेपालमा यस्तो स्कूल नभएकोले यहाँका धनीमानीका सन्तान भारतमा गई क्रिस्तान स्कूलमा पढ्ने गर्थे । जेस्युइट अर्थात् सेन्ट जेभियर्ज स्कूल पटनामा पनि वि.सं. १९९६ माघ २ गते (ई.सं. १९४० जनवरी १५ तारीखमा) खुल्यो (उही: १३८) । त्यस स्कूलका प्रिन्सिपल फादर मार्शल डेनिस मोरान भए । त्यस स्कूलमा पनि नेपालका केही धनीमानीहरूका छोराहरू पढ्ने गर्थे । नेपालको शिक्षाविभागका तात्कालिक डाइरेक्टर जनरल मृगेन्द्रशमशेर जङ्गबहादुर राणा जाँचको कामको लागि पटना आउँदा फादर मोरानसँग उनको उठबस भयो (उही: १५४) । यस्तै छाँटले नेपालका पढैया कहलिएका अरूहरूसँग पनि फादर मोरानको सम्बन्ध बढ्यो (उही: १५३) । सेन्ट जेभियर्ज स्कूलका प्रिन्सिपल भई बसेका फादर मोरान पटनाविश्वविद्यालयका अधिकारीहरूसँग बिस्तारै नजीकिँदै गए । वि.सं. २००४ मा उनी पटनाविश्वविद्यालयको सिनेटको मेम्बर पनि बने (उही: १४८-१४९) । यता फादर मोरान नेपाल जान निकै उत्सुक भएकाले र उता पटनाका प्रोफेसर त्यहाँ जान नखोज्ने भएकाले उनलाई पटनाविश्वविद्यालयले जाँचको कामको लागि नेपाल पठाउने विचार गर्‍यो । अनि वि.सं. २००६ आश्विन १५ गते (ई.सं. १९४९ अक्टोबर १ तारीखमा) उनी नेपालतर्फ हिँडे (उही: १५६-१६०) । पटनादेखि नै चिनजान भएका, जनरल मृगेन्द्रशमशेरसँग फादर मोरानको फेरि भेट परीक्षा चलाउन काठमाडौँमा आउँदा भयो । मृगेन्द्रशमशेरमार्फत नै उनले श्री ३



महाराज मोहनशमशेरको दर्शन पाए (उही: १६०-१६१) । यसको अर्कोनवर्ष फेरि त्यही जाँचको कामको लागि काठमाडौँ आउँदा नेपालमा जेस्युइट स्कूल खोल्ने कुरा उनले उठाए । मृगेन्द्रशमशेरको यसमा समर्थन भए पनि इवाट्ट यो कुरा अघि बढाउने आँट उनको भएन । तर स्कूल कुन ठाउँमा खोल्दा उपयुक्त होला भनी ठाउँठाउँमा घुम्न हरेक शनिवार मृगेन्द्रशमशेर १ जना प्रोफेसरलाई फादर मोरानसँग घुम्न खटाइदिन्थे । कहिले ककनी, कहिले नगरकोट, कहिले सुन्दरीजल, कहिले गोदावरी आदि गरी धेरै ठाउँमा फादर मोरान घुमे (उही: १६५) । यति गर्दा गर्दै नेपालमा बस्ने उनको समय सिद्धियो र अब पटना फर्कने वेला भयो । फर्कनुभन्दा अगाडि श्री ३ को दर्शन गर्न उनी जाने भए । यति वेलासम्म जनरल मृगेन्द्रसँग उनको घनिष्ठता भइसकेकोले काठमाडौँमा पनि जेस्युइट स्कूल खोल्न पाएको खण्डमा नेपालीहरूलाई पटनासम्म गएर पढ्नुपर्ने भञ्जटबाट मुक्ति मिल्यो भन्ने कुरा जनरल साहेबलाई उनले भने । आज श्री ३ महाराजसँग यहाँ स्कूल खोल्ने विषयमा कुरा गरूँ त भनी सोझा मृगेन्द्रले हुन्छ भने । अनि उनले यो कुरा श्री ३ मोहनलाई भने, उनले पनि समर्थन गरे । गोदावरीमा स्कूल खोल्ने निधो गरी फादर मोरान फर्के । पटना फर्किएपछि उनले स्कूल खोल्ने विषयमा विधिवत् प्रबन्ध गर्न पाए हुन्थ्यो भन्ने भावले जनरल मृगेन्द्रलाई चिठी लेखे । नेपालमा जेस्युइट स्कूल खोल्ने विषयमा श्री ३ सँग कुरा अगाडि बढिरहेको छ भनी जनरल मृगेन्द्रले छिटै जवाफ दिए (उही: १६६-१६७) ।

यसपछिका १ वर्षभित्र फादर मोरानकहाँ काठमाडौँबाट आकलभुकल चिठी आइरहे पनि स्कूल खोल्ने विषयमा निधो गरी केही लेखिएन । वि.सं. २००७ कार्तिक १६ गते (ई.सं. १९५० नोभेम्बर १ तारीखमा) जनरल मृगेन्द्रले पटनामा फादर मोरानलाई भेट्ने जेस्युइटहरूलाई गोदावरीमा स्कूल खोल्न दिन नेपालसरकार तयार छ भन्ने खबर सुनाए (उही: १६७) ।

यसको पाँचौँ दिन अर्थात् कार्तिक २१ गते श्री ५ त्रिभुवन हिन्दू दूतावासमा शरण लिन पुगेको र कार्तिक २६ गते हवाई जहाजद्वारा उनी दिल्ली पुगेकाले राणाशासन डाँवाडोल भयो । गोदावरीमा जेस्युइट स्कूलको भौतिक प्रबन्ध गर्न भनी यस्तै अवस्थामा फादर मोरान आफ्ना अधिकारीहरूसँग काठमाडौँ आए । उनले हामीहरू आउँदैछौँ भनी जनरल मृगेन्द्रलाई खबर गरेका थिए र जनरलले उनलाई काम अघि बढाउन अनुमति दिएका थिए (उही: १६९) । देशको यस्तो अवस्थामा पनि विदेशी विधर्मी यहाँ आई आफ्नो छाँटले चलखेल गर्न सकेकाले नेपालको राजकाज त्यसै वेला कमजोर भइसकेको यताबाट देखिएको छ ।

वि.सं. २००७ पौष २३ गते श्री ५ त्रिभुवन र राणापक्षको बीचमा सुलह भयो । अब राणापक्ष र विरोधी पक्ष दुवै भएको मन्त्रिमण्डल बन्ने भयो । फाल्गुन ४ गते श्री ५ त्रिभुवन दिल्लीबाट फर्के । वि.सं. २००७ फागुन ७ गते नेपालमा राणाशासन हट्ने प्रजातन्त्रशासन आएको भए पनि त्यस मन्त्रिमण्डलमा को को मन्त्री हुने भन्ने निर्णय अघिबाटै भएकोले होला, नेपालमा जेस्युइट स्कूल खोल्ने फादर मोरानको प्रस्ताव भावी शिक्षामन्त्री नृपजङ्ग राणाले श्री ५ त्रिभुवन फर्केकै दिन अपराह्नमा औपचारिक ढङ्गले स्वीकार गरी उनीकहाँ कम् याद वन्स् अर्थात् तुरुन्त आउनुहोस् भन्ने तार यहाँबाट गयो (उही: १६९-१७०) । मन्त्रिमण्डल नबन्दै नै भावी शिक्षामन्त्रीले क्रिस्तान स्कूल खोल्न अनुमति दिएकाले राज्यको बागडोर हात लाउन आफुसआफुसमा



लुछाचुँडी गरे पनि विदेशी विधर्मीको अगाडि शासकहरू नतमस्तक हुने उदाहरण यसमा पाइएको छ ।

यो तार पाएको केही हप्तापछि दलबलसहित फादर मोरान यहाँ आई स्कूलको तयारी गरे । पटनाको सेन्ट जेभियर्स स्कूलमा पढिरहेका १० जना नेपाली विद्यार्थी पनि उनीसँगै आए । अब गोदावरीमा खुल्ने सेन्ट जेभियर्स स्कूलको लागि दरखास्त माग्दा विद्यार्थीका आमाबाबुले दरखास्त हाले । यसरी ३०० विद्यार्थीको लागि दरखास्त प्यो । त्यस दरखास्तको छनौट त्रिचन्द्र कलेजका प्रिन्सिपल सरदार रुद्रराज पाण्डे, शिक्षाविभागका कर्मसचिव अर्थात् सेक्रेटरी नेत्रबहादुर थापा, शिक्षाविभागका सदस्य तारामान सिंह र त्रिचन्द्र कलेजका प्रोफेसर जगत्बहादुर बूढाथोकीले गरे । अनि वि.सं. २००८ श्रावण १७ गते (ई.सं. १९५१ जुलाई १ तारीख) बुधवार गोदावरीमा सेन्ट जेभियर्स स्कूल विधिवत् खुल्यो (उही २०५३/५४: १७३-१७७ पृष्ठ) । क्रिस्तान बनेका नेपाली चेलाचपेटसमेत यहाँबाट पृथ्वीनारायण शाहले धपाएका पादरीहरू त्यसको साढे एक सय एकासी वर्षपछि उनका जनातिका जनाति त्रिभुवन सर्वशक्तिसम्पन्न राजा हुँदा स्कूल खोली नेपालीहरूलाई चेला बनाउन भनी फेरि नेपाल भित्रिए ।

नेपालका धनीमानी मानिसका छोराहरू त्यस जेस्युइट स्कूलमा पढ्न ओइरिए । विद्वच्छिरोमणि नायब बडागुरुज्यू हेमराज पण्डितज्यू (वि.सं. १९३५-२०१०) पनि आफ्ना जेठा नाति, अहिलेका प्रसिद्ध बुद्धिजीवी प्रकाश ए. राज (वि.सं. २००० मा जन्म)लाई डोन्याई त्यस स्कूलमा भर्ना गराउने विचारले गएका थिए, त्यस स्कूलको होस्टेलमा बसेर पनि मेरो नातिले ब्राह्मणको नीतिनियम पालन गर्न सक्छ कि सक्दैन भनी गुरुज्यूले फादर मोरानसँग सोध्दा गैरब्राह्मणले पकाएको भात खानुपर्ने भएकोले र क्रिस्तान धर्मका केही धर्मोपदेश पनि श्रवण गर्नुपर्ने सम्भावना भएकोले ब्राह्मणको नीतिनियम पालन गर्न सम्भव नहुने थाहा हुँदा आफूलाई त्यहाँ भर्ना गरिएन भनी खुद प्रकाश ए. राज (२०३५: ४८)ले लेखेका छन् ।

उता नायब बडागुरुज्यूका भैयाद, राजाका मूलपुरोहित जनकराज पण्डितज्यू (वि.सं. १९३४-२०२०)ले पटनाको जेस्युइट स्कूलमा अधिबाटै आफ्ना नातिहरूलाई भर्ना गराएका थिए । पछि यहाँ फादर मोरानले त्यस्तै स्कूल खोलेपछि जनकराजका नातिहरू त्यहाँ पनि पढ्न गए । नयराज पन्तका ससुरा जनकराज भएकाले त्यसरी राजाका पुरोहितले सुद्धा आफ्ना सन्तानलाई क्रिस्तान स्कूलमा पढ्न पठाउँदा आफ्ना मनमा खेलेको कुरा उनका यी पद्यमा व्यक्त छ ।

यथा राजा तथा प्रजा अर्थात् राजा जस्ता हुन्छन्, प्रजा पनि त्यस्तै हुन्छन् भन्ने सूक्तिअनुसार नेपालका शासकहरूले आफ्ना सन्तानलाई क्रिस्तान स्कूलमा भर्ना गरेकाले नै उनका भाइभारदारहरूले त्यसैको अनुसरण गरेका हुन् । श्री ५ महेन्द्रले आफ्ना छवै जना सन्तानलाई दार्जिलिङको क्रिस्तान स्कूलमा भर्ना गरेको कुराको सम्झना यस प्रसङ्गमा हुन्छ ।

गोदावरीमा सेन्ट जेभियर्स स्कूल खोल्नमा नजीकैबाट लागेका भनी प्रसिद्ध रुद्रराज पाण्डे र नेत्रबहादुर थापा (डोनल्ड ए. मेसर्सिमिड्ट २०५३/५४: १९१ मा १ सङ्ख्याको टिप्पणी) नामी अध्यात्मवादी र सन्तमहन्तका



१७८

पूर्णिमा ३५ वर्ष २ अङ्क

भक्त मात्र नभई अधिल्ला संत-दर्शनका रचयिता (रुद्रराज पाण्डे २०५० र २०५१) र पछिल्ला गीता-सारशतीका रचयिता (नेत्रबहादुर थापा २०३०) थिए । उनीहरूको हिन्दू धर्ममा भक्ति र क्रिस्तान स्कूलमा आसक्तिको मिलन कसरी भयो, यो अनुसन्धेय छ ।

ज्ञान हासिल गर्न आवश्यक कुरामध्ये यी कुरा

विविक्तदेशसेवित्वमरतिर्जनसंसदि ॥

( भगवद्गीता १३।१० )

(एकान्त ठाउँमा बस्नु, मान्छेको जमातमा बस्न मन नलाग्नु)

पनि आवश्यक भन्ने ठानिरहेका हामीलाई

त्रिभुवनविश्वविद्यालयका भूतपूर्व भाइसचान्सलर त्रैलोक्यनाथ उप्रेतीले फादर मोरानको प्रशंसामा बोलेका यी

फादर मोरान् वज् याट् एभ्रि पार्टि इन् दोज् डेज् । इफ् अ भिजिट् अर् डिङ् नट् शी फादर मोरान् इन् काठमान्डू, हिज् ट्रिप् वज् नट् रीअल्लि कम्प्लीट् ।

(डोनल्ड ए. मेसर्सिमिडट २०५३/५४: १९५ मा उद्धृत)

(फादर मोरान त्यस ताका हरेक भोजभतेरमा हुन्थे । बाहिरबाट आउने कुनै मान्छेले फादर मोरानलाई काठमाडौँमा भेटेन भने उसको यात्रा सौँचिकै पूरा हुन्थेन ।)

वाक्य देख्दा सच्चा विद्वान्मा हुने चरित्र फादर मोरानमा नदेखिएकोले पादरीहरूलाई सत्री अर्थात् विद्वान्को रूपमा हिँडेका राजकाजी मान्छे भनी नयराज पन्तले लेखेको कुरा ठीक देखिन्छ ।

यो लेख लेख्दा काम लिइएका साधनको तालिका

एच.पी. शर्मा (मिश्र)

= बेमितिको, काठमाडौँबाट आशिष\*<sup>१</sup> बुक्स हाउसद्वारा प्रकाशित, एच.पी. शर्मा (मिश्र)को १३१ वर्षे पात्रो वि.सं. १९७० देखि २१०० सम्म ।

गोपीनाथ शर्मा २०५०

= वि.सं. २०५० मा काठमाडौँबाट रविनाराज भण्डारीद्वारा प्रकाशित, गोपीनाथ शर्माको नेपालमा शिक्षाको इतिहास २ संस्करण ।

१. यस लेखमा जहाँ जहाँ यस्तो \*चिह्न दिइएको छ, त्यसको अर्थ त्यो अशुद्ध शब्द जस्ताकोतस्तै सारिएको भन्ने हो ।



ग्रीष्मबहादुर देवकोटा २०३६

- = वि.सं. २०३६ मा काठमाडौँबाट ध्रुवबहादुर देवकोटाद्वारा प्रकाशित, ग्रीष्मबहादुर देवकोटाको नेपालको राजनीतिक दर्पण २ संस्करण ।

डोनल्ड ए. मेसर्सिमिड्ट २०५३/५४

- = ई.सं. १९९७ (वि.सं. २०५३/५४) मा ब्याङ्ककबाट ह्याइट अर्किड प्रेसद्वारा प्रकाशित, डोनल्ड ए. मेसर्सिमिड्टको मोरान् अफ काठमान्डू (काठमाडौँका मोरान) ।

नयराज पन्त २०६९

- = वि.सं. २०६९ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३५ पूर्णाङ्कको ३६० पृष्ठमा छापिएको, नयराज पन्तको हेलियोदोरको गरुडध्वज ।

नयराज पन्त २०६९ क

- = वि.सं. २०६९ मा प्रकाशित पूर्णिमा १३६ पूर्णाङ्कको ४४१ पृष्ठमा छापिएको, नयराज पन्तको अशोक र ब्राह्मण । नेत्रबहादुर थापा २०३०

- = वि.सं. २०३० मा काठमाडौँबाट रत्नपुस्तकभण्डारद्वारा प्रकाशित, नेत्रबहादुर थापाको गीता-सारशती ।

प्रकाश ए. राज २०३५

- = वि.सं. २०३५ मा काठमाडौँबाट साभा प्रकाशनद्वारा प्रकाशित, प्रकाश ए. राजको अ नेपालीज् डिस्कभर्ज हिज् कन्ट्रि (एक जना नेपाली आफ्नो देश पत्ता लाउँछ) ।

भगवद्गीता

- = वि.सं. २०१९ मा काशीबाट हिन्दू विश्वविद्यालयद्वारा प्रकाशित, एस.के. वेल्वेल्करद्वारा सम्पादित वासुदेवशरण अग्रवालद्वारा हिन्दीमा अनूदित श्रीमद्भगवद्गीता ।

रूद्र\*राज पाण्डे २०५०

- = वि.सं. २०५० मा रूद्र\*राजसाहित्यसेवासमितिद्वारा प्रकाशित, रूद्र\*राज पाण्डेको संत-दर्शन १ भाग ।

रूद्र\*राज पाण्डे २०५१

- = वि.सं. २०५१ मा रूद्र\*राजसाहित्यसेवासमितिद्वारा प्रकाशित, रूद्र\*राज पाण्डेको संत-दर्शन २ भाग ।

महेशराज पन्त]



## नयराज पन्तका पद्य

भूयस्सु विप्रतनयेषु वसत्स्वपीह  
 ब्रह्मत्वमाप विलयं विषयेऽस्मदीये  
 पौरोधसं च विषयं मनुजाः श्रयन्तु  
 सा ब्रह्मता तु नहि तान् समलङ्करोति  
 नो चेत् कथं स्वतनयान् परदेशजानां<sup>१</sup>  
 सत्र्याश्रितेन हि पथा समुपागतानाम्  
 क्रिस्त्वाश्रितं समयमाब्रुवताममीषा-  
 मङ्के निधापयितुमुत्सुकतां वहेयुः  
 लोका इमे धनसमावृततत्त्ववीक्षा-  
 स्ते<sup>२</sup>षां पुरोहितगणाश्च तथैव कुर्युः ॥

२००८/१०/१५

## उल्था

धेरै ब्राह्मणपुत्रहरू यहाँ रहँदा रहँदै पनि हाम्रो देशमा ब्रह्मत्व लुप्त भयो । मानिसहरू पुरेत्याईं गरून् त पनि तिनीहरूलाई त्यस ब्रह्मताले पक्कै पनि अलङ्कृत गरेको छैन ।

होइन (ब्रह्मताले अलङ्कृत गरेको छ) भने विदेशी, सत्री (विद्वान्को रूपमा हिँडेका राजकाजी मान्छे)ले आश्रय लिएको मार्गद्वारा आइपुगेका, क्रिस्तान धर्मको प्रचार गर्ने यिनीहरूको काखमा आफ्ना छोराहरूलाई राख्न कसरी उत्सुक हुन्थे ।

धनले तत्त्वदृष्टि ढाकिएका यी मानिसहरू [जे गर्छन्], तिनीहरूका पुरोहितहरू पनि त्यही गर्छन् ।

१. विषमपाद भए पनि मूलमा पादान्तमा नाम् छ ।

२. विषमपादको अन्त्याक्षर क्षाः र समपादको आद्याक्षर ते मा सन्धि भई स्ते हुनुपर्ने भए पनि मूलमा क्षाः तः छ ।







पूर्णमा (इतिहास-प्रधान त्रैमासिक पत्रिका)

का.मे.अ.द.नं. १५५/२४९

कार्यालय  
संशोधन-मण्डल

२७ डल्लुआवासमार्ग  
काठमाडौं  
नेपाल

फोन नं. ४६७०३८०

४३०१०२५

४४३५७४९

ई-मेल – samshodhanamandala@yahoo.com

पो.ब.नं. ४१६६, काठमाडौं

वि.सं. २०६९ चैत्र

यस अङ्कको मूल्य रु. ४००।-

यस अङ्कको लेआउट

अञ्जलि महर्जनको

मुद्रक

श्री प्रेस

एकान्तकुना, जावलाखेल

ललितपुर

नेपाल

फोन नं. ५५३२८२२

ई-मेल – shreepress@wlink.com.np